

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 105 (1987)  
**Heft:** 244

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 05.05.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

### Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21  
 Preise: Kalenderjahr Fr. 69.–, halbj. Fr. 40.–, Ausland Fr. 90.– jährlich  
 Inserate: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 66 Rp.  
 Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21  
 Prix: Année civile fr. 69.–, un semestre fr. 40.–, étranger fr. 90.– par an  
 Annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 66 cts  
 Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 244 – 4105  
 Bern, Mittwoch, 21. Oktober 1987  
 Berne, mercredi, 21 octobre 1987

105. Jahrgang  
 105e année

No 244 – 21. 10. 1987

Inhalt – Sommaire – Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge – Faillites et concordats – Fallimenti e concordati

Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni  
 Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, St. Gallen, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

Fabrik- und Handelsmarken – Marques de fabrique et de commerce – Marchi di fabbrica e di commercio 355453–355459

Bilanzen – Bilans – Bilanci

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Ernenntung eines Missionschefs – Nomination d'un chef de mission.  
 Bauausschreibungen.

Private Anzeigen – Annonces privées – Annunci privati

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

## Konkurse – Faillites – Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Samstag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Dienstag 12 Uhr bzw. Donnerstag 12 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach 2170, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et samedi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale 2170, 3001 Berne, le mardi et le jeudi jusqu'à 12 heures au plus tard.

### Konkurseeröffnungen

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle. Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

### Ouvertures de faillites

(LP 231, 232; ORL du 23 avril 1920, art. 29 et 123)

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus d'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchués de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautionnés et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

### Kt. Zürich

(4967)

Gemeinschuldnerin: M + M Maschinen, Muntwyler & Co., Kommanditgesellschaft, mit Sitz in 8303 Bassersdorf, Hubstrasse 5, letzte Postadresse: Campingplatz Buosingen, 6424 Lauerez.

Datum der Konkurseröffnung: 2. September 1987.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 12. November 1987.

Die Konkursverwaltung beantragt den Gläubigern, das gesamte Warenlager inkl. Lagereinrichtung in Hünenberg ZG einer Gläubigerin zum Preise von Fr. 6000.– gemäss deren bis 28. Oktober 1987 befristeten Offerte freihändig zu verkaufen. Falls die Mehrheit der bekannten Gläubiger nicht bis 27. Oktober 1987 beim Konkursamt Bassersdorf schriftlich dagegen Einsprache erhebt und kein Gläubiger innert der gleichen Frist ein höheres Angebot einreicht, gilt dieser Antrag als genehmigt.

8303 Bassersdorf, 21. Oktober 1987

Konkursamt Bassersdorf

### Kt. Solothurn

(4968)

Gemeinschuldner: Anderegg Hermann, 1942, Kriegstettenstrasse 14, 4563 Gerlafingen, Inhaber der Einzelfirma Anderegg Hermann (nicht identisch mit der Firma Anderegg Reisen und Transporte AG).

Datum der Konkurseröffnung: 25. August 1987.

Summarisches Verfahren im Sinne von Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis und mit 11. November 1987 (die Forderungen sind Wert 25. August 1987 aufzurechnen).

4500 Solothurn, 21. Oktober 1987

Konkursamt Kriegstetten

### Kt. Basel-Stadt

(4954)

Gemeinschuldnerin: Latscha-Thommen Arlette, geboren 27. Juni 1938, von Mülliswil-Ramiswil SO, Farnsburgerstrasse 53, Basel, Inhaberin der Einzelfirma «Pflanzenvertrieb Wunderplant Frau Arlette Latscha-Thommen», Handel mit stabilisierten Pflanzen und Blumen für Innenräume sowie Zubehör, Hauptstrasse 33, Birsfelden BL.

Datum der Konkurseröffnung: 14. September 1987, Insolvenzerklärung.

Summarisches Konkursverfahren.

Eingabefrist: bis 10. November 1987.

4001 Basel, 21. Oktober 1987

Konkursamt Basel-Stadt

### Kt. Basel-Stadt

(4953)

#### Vorläufige Konkursanzeige

Über Weisskopf «Recorder» AG, Lautengartensirasse 14, Basel, wurde am 5. Oktober 1987 der Konkurs eröffnet.

Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.

4001 Basel, 21. Oktober 1987

Konkursamt Basel-Stadt

### Kt. Basel-Stadt

(4952)

#### Vorläufige Konkursanzeige

Über Dammann René, Hegenheimerstrasse 88, Basel, Inhaber der Einzelfirma «Meditec U. Giger, Inhaber R. Dammann», Hammerstrasse 191, Basel, wurde am 13. Oktober 1987 der Konkurs eröffnet.

Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.

4001 Basel, 21. Oktober 1987

Konkursamt Basel-Stadt

### Kt. Basel-Landschaft

(4950)

Gemeinschuldner: Rüfenacht Peter, geb. 21. Dezember 1944, Disponent, von Hasle bei Burgdorf, Gruthweg 11, 4153 Reinach, vormals: Holeerain 21, 4102 Binningen.

Datum der Konkurseröffnung: 25. September 1987.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 11. November 1987 (Wert 25. September 1987).

4144 Arlesheim, 16. Oktober 1987

Konkursamt Arlesheim

### Ct. Ticino

(4927)

Fallita: Attrezzauto S.A., Lugano.

Data dell'apertura del fallimento: 1° ottobre 1987 decreto della pretura del Distretto di Lugano, sezione 5, Lugano.

Termine per l'insinuazione dei crediti: 23 novembre 1987.

Prima adunanza dei creditori: 30 ottobre 1987, ore 10, presso la sala incanti ufficio esecuzione e fallimenti, Palazzo di giustizia, via Bossi 2a, Lugano.

Avvertenza:

Si rende noto che qualora la prima adunanza dei creditori non potesse costituirsi legalmente e la maggioranza dei creditori conosciuti non si opporrà entro il 30 ottobre 1987, l'ufficio si riterrà autorizzato a procedere immediatamente alla realizzazione di tutti i beni mobili, a suo giudizio, mediante pubblici incanti o a trattative private.

6901 Lugano, 13 ottobre 1987

Ufficio esecuzione e fallimenti  
 Lugano, circondario 1  
 Fto.: F. Poncioni, uff.

### Ct. Ticino

(4928)

Avviso di notifica di servitù (Art. 123 RFF)

Fallita: Ditta Rusconi & Ci. S.A., Chiasso, casa di spedizioni, trasporti internazionali, ecc.

Beni immobili da realizzare: nel comune di Balerna (RFD).

N. mappa	Ubicazione	Qualità	Superficie m <sup>2</sup>	Stima uff. Fr.
2040	Sotto-Bisio	A. magazzino b. piazzale	209 1437	135 000.– 86 220.–
Totali			1646	221 220.–

Termine per la notifica delle servitù: 2 novembre 1987.

6850 Mendrisio, 2 ottobre 1987

Ufficio esecuzione e fallimenti  
 Per l'ufficio: A. Cairi, uff.

### Ct. du Valais

(4951)

Failli: Jurenak Alexandre, Mont-Chemin, 1906 Charraz.

Date de l'ouverture de la faillite: 5 octobre 1987.

Liquidation sommaire, art. 231 LP: 9 octobre 1987.

Délai pour les productions: 20 jours.

1920 Martigny, 16 octobre 1987

Office des faillites de Martigny:  
 P. Troillet, préposé

- Ct. de Genève** (4930)  
Faillie: CW Computerworld SA, achat, vente, exportation, distribution, location et entretien technique de tout matériel et installations dans le domaine de l'informatique et de la bureautique, ayant son siège rue de Chantepoulet 10, à Genève.  
Date de l'ouverture de la faillite: 18 mai 1987.  
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 19 octobre 1987.  
Délai pour les productions: 10 novembre 1987.  
1211 Genève 3, 21 octobre 1987 Office des faillites  
Le préposé: D. Grosbéty
- Ct. Ticino** (4969)  
Fallita: Macofap S.A., Biasca.  
Data dei decreti di apertura del fallimento e sospensione della procedura per mancanza di attivo: 7 aprile 1987 e 13 ottobre 1987 decreti della pretura di Riviera in Biasca.  
La procedura di liquidazione sarà definitivamente chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore, entro il termine di dieci giorni dalla presente pubblicazione, ne chiederà la continuazione anticipando fr. 3000.- a garanzia delle spese.  
Nel caso in cui le spese risultassero superiori a tale importo, l'ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 38).  
6710 Biasca, 19 ottobre 1987 Ufficio esecuzione e fallimenti  
Per l'ufficio: G. Mossi, suppl. uff.
- Ct. de Berne** (4956)  
Failli: Giroud Marcel, 1930 (F-1982), Atelier de décalquage, rue des Prés 21, 2720 Tramelan.  
L'état de collocation des créanciers de la faillite susindiquée peut être consulté à l'office soussigné. Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites dans les dix jours à dater de cette publication. Sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.  
2520 La Neuveville, 16 octobre 1987 Office des faillites de La Neuveville:  
G. Racine, substitut
- Ct. de Genève** (4931)  
Failli: Cheminat Daniel 18 juillet 1948, France, architecte, domicilié avenue de Bel-Air 3, à Chêne-Bourg, exploitait une entreprise générale de construction du bâtiment, sise avenue de Bel-Air 3, à Chêne-Bourg.  
Date de l'ouverture de la faillite: 1er juillet 1987.  
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 19 octobre 1987.  
Délai pour les productions: 10 novembre 1987.  
1211 Genève 3, 21 octobre 1987 Office des faillites  
Le préposé: D. Grosbéty
- Ct. de Vaud** (4934)  
La faillite ouverte le 3 septembre 1987 contre Inter Change Info S.A., gestion et mise à jour d'une banque de données d'information, avenue Montagibert 20, à Lausanne, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.  
Si aucun créancier ne demande d'ici au 31 octobre 1987 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 2500.-, cette faillite sera clôturée.  
1001 Lausanne, 13 octobre 1987 Office des faillites de Lausanne:  
Ch. Kammermann, préposé
- Kt. Basel-Landschaft** (4970)  
Änderung des Kollokationsplanes  
Im Konkurs über die ausgeschlagene Verlassenschaft des Michenchigh-Müllener Paolo, geb. 3. Dezember 1952, Italiener, gewesener Kaufmann, wohnhaft gewesen in 4415 Lausen, Hauptstrasse 15, liegt der infolge eines gerichtlichen Vergleichs geänderte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf (Art. 66 Abs. 2 KOV).  
Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert zehn Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet wird.  
4410 Liestal, 19. Oktober 1987 Konkursamt Liestal
- Ct. de Genève** (4929)  
Faillie: Ardil SA, acquisition, promotion, commercialisation et vente de tout produit; études de marchés, assistance technique et commerciale, formation et surveillance d'un réseau d'agents et financement s'y rapportant; prise de participations et gestion d'entreprises, ayant son siège place du Port 2, à Genève.  
Date de l'ouverture de la faillite: 5 août 1987.  
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 19 octobre 1987.  
Délai pour les productions: 10 novembre 1987.  
1211 Genève 3, 21 octobre 1987 Office des faillites  
Le préposé: D. Grosbéty
- Ct. de Vaud** (4935)  
La faillite ouverte le 1er septembre 1987 contre la société en nom collectif Arn & Depierre, à Vallorbe, act. dissoute, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue le 13 octobre 1987 par décision du juge de la faillite.  
Si aucun créancier ne demande d'ici au 31 octobre 1987 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 2000.-, la faillite sera clôturée.  
1350 Orbe, 13 octobre 1987 Office des faillites d'Orbe:  
D. Perret, substitut
- Kt. Graubünden** (4942)  
Im summarischen Konkursverfahren über Zollinger Herbert, Aerdimur, 7214 Grüsch, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern während zehn Tagen zur Einsicht auf.  
Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert der gleichen Frist gerichtlich anhängig zu machen, andernfalls er rechtskräftig wird.  
7220 Schiers, 14. Oktober 1987 Konkursamt Schiers:  
Hans Peter Tschärner
- Ct. Ticino** (4944)  
Si rende noto che a datare dal 22 ottobre 1987 è depositata presso lo scrivente ufficio, dove i creditori potranno prenderne visione, la graduatoria nel fallimento Primaverador S.A., Viganello.  
Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte avanti l'autorità giudiziaria entro dieci giorni dal deposito, altrimenti essa si avrà come riconosciuta.  
I creditori sono inoltre avvertiti che entro il 2 novembre 1987 potranno chiedere la cessione delle pretese a norma dell'art. 260 LEF.  
6901 Lugano, 13 ottobre 1987 Ufficio esecuzione e fallimenti  
Lugano, 1° circondario  
Per l'ufficio: F. Poncioni, uff.
- Ct. de Genève** (4932)  
Faillie: Succession insolvable de Didi Nessim Roger, 17 juillet 1942, Tunisie, qv. commerçant, domicilié route d'Annecy 273, à Bardonnex, importation, exportation, diffusion, représentation et commerce d'articles de parfumerie, de cosmétiques, d'articles cadeaux et de diverses natures à l'enseigne «Farlady Import-Export, R. Didi», sis avenue Luserna 44, à Genève. Décédé le 4 janvier 1983.  
Date de l'ouverture de la faillite: 16 septembre 1987.  
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 19 octobre 1987.  
Délai pour les productions: 2 novembre 1987.  
Les créanciers ayant produit lors du bénéfice d'inventaire sont dispensés de le faire à nouveau.  
1211 Genève 3, 21 octobre 1987 Office des faillites  
Le préposé: D. Grosbéty
- Kollokationsplan - Etat de collocation**  
(SchKG 249-251) - (LP 249-251)  
Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.  
L'état de collocation original ou rectifié passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.
- Kt. Bern** (4936)  
Kollokationsplan und Inventar  
Gemeinschuldner: Burri Paul, geboren 26. April 1955, von Wahlern BE, Bauleiter, Friedhagweg 11, 3047 Bremgarten.  
Anfechtungsfrist: 31. Oktober 1987.  
3000 Bern, 13. Oktober 1987 Konkursamt Bern
- Ct. Ticino** (4943)  
Si rende noto che a datare dal 19 ottobre 1987 è depositata presso lo scrivente ufficio, dove i creditori potranno prenderne visione, la graduatoria nel fallimento Fintraders SA, Lugano.  
Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte avanti l'autorità giudiziaria entro dieci giorni dal deposito, altrimenti essa si avrà come riconosciuta.  
6901 Lugano, 16 ottobre 1987 Ufficio esecuzione e fallimenti  
Lugano, 1° circondario  
Per l'ufficio: F. Poncioni, uff.
- Ct. de Jura** (4933)  
Failli: Sanglard Daniel, 1954, domicilié à Grandfontaine, exploitant un commerce de matériaux de constructions sous la raison individuelle «Bâti-Service, Daniel Sanglard», route de Courgenay 37, à Porrentruy.  
Propriétaire de l'immeuble suivant:  
Feuillet Ban de Grandfontaine Cont. Val. officielle  
no Lieu-dit et nature a m<sup>2</sup> Fr.  
2007 Sur Chenal, habitation, no 265, garage s.n., aissance, jardin 39 02 107 900.-  
Date de l'ouverture de la faillite: 10 août 1987.  
Liquidation sommaire, art. 231 LP.  
Délai pour les productions: 10 novembre 1987; pour l'indication des servitudes: 10 novembre 1987.  
2900 Porrentruy, 19 octobre 1987 Office des faillites de Porrentruy  
Le substitut: Jean-Claude Desbœufs
- Kt. Bern** (4937)  
Kollokationsplan und Inventar  
Gemeinschuldnerin: Burri Rahel Fikirte, geboren 14. April 1954, von Wahlern BE, Geschäftsführerin, Friedhagweg 11, 3047 Bremgarten.  
Anfechtungsfrist: 31. Oktober 1987.  
3000 Bern, 13. Oktober 1987 Konkursamt Bern
- Kt. Bern** (4938)  
Kollokationsplan und Inventar  
Gemeinschuldnerin: Boutique Rahel B., Kollektivgesellschaft, Bubenbergplatz 4, 3011 Bern.  
Anfechtungsfrist: 31. Oktober 1987.  
3000 Bern, 13. Oktober 1987 Konkursamt Bern
- Kt. Bern** (4939)  
Kollokationsplan und Inventar  
Gemeinschuldnerin: Leuthard & Renaud KG, Jupiterstrasse 21/834, 3015 Bern.  
Anfechtungsfrist: 31. Oktober 1987.  
3000 Bern, 14. Oktober 1987 Konkursamt Bern
- Kt. Bern** (4940)  
Neuaufgabe des Kollokationsplanes infolge Zulassung zweier sistierter Forderungen in Klasse V  
Gemeinschuldnerin: S.I. Neutral SA, Bernstrasse 101, 3052 Zollikofen.  
Anfechtungsfrist: 31. Oktober 1987.  
3000 Bern, 15. Oktober 1987 Konkursamt Bern
- Kt. Bern** (4941)  
Gemeinschuldner: Affolter Meinrad, geb. 11. Juni 1944, von Schalunen, dipl. Maurermeister, Chrummacherweg 181, 3202 Frauenkappelen.  
Aufgabe- und Anfechtungsfrist: bis 31. Oktober 1987.  
Während der Auflagefrist liegt auch das Inventar auf.  
3177 Laupen, 21. Oktober 1987 Konkursamt Laupen
- Ct. de Vaud** (4945)  
Etat de collocation complémentaire  
Faillie: Complice Diffusion SA, chemin du Frêne 9, Lausanne, exploitant la Boutique Complice, Grand-Rue 100, Montreux.  
Deuxième dépôt de l'état de collocation à la suite de l'admission en gage mobilier d'une production dont la collocation était suspendue cf. art. 59 OOF.  
Délai pour intenter action en opposition: 31 octobre 1987, sinon l'état de collocation modifié sera considéré comme accepté.  
1001 Lausanne, 13 octobre 1987 Office des faillites de Lausanne:  
Ch. Kammermann, préposé
- Ct. de Vaud** (4946)  
Faillie: De Siebenthal Ann-Sophie, 1963, de Saanen, anciennement à Renens, actuellement à Montpont-en-Bresse (France); Boutique «Jo Ann's», avenue de la Gare 9, à Chavannes-près-Renens.  
L'état de collocation est déposé à l'office.  
Délai pour intenter action en opposition: 31 octobre 1987, sinon l'état de collocation modifié sera considéré comme accepté.  
L'inventaire est aussi déposé (biens insaisissables, art. 32 OOF).  
1001 Lausanne, 13 octobre 1987 Office des faillites de Lausanne:  
Ch. Kammermann, préposé
- Ct. du Valais** (4958)  
Faillie: Josquin Pierre, rue du Bourg 44, Martigny.  
Date du dépôt: 23 octobre 1987.  
Délai pour contester: 10 jours.  
L'inventaire des actifs et des revendications est également déposé (art. 32, 34, 49 OOF).  
1920 Martigny, 15 octobre 1987 Office des faillites de Martigny:  
P. Troillet, préposé
- Einstellung des Konkursverfahrens**  
(SchKG 230)
- Suspension de la liquidation**  
(LP 230)
- Sospensione della procedura**  
(LEF 230)
- Kt. Basel-Stadt** (4955)  
Gemeinschuldner: Stark Peter, geboren 31. Mai 1945, von Häggingen AG, Fürstensteinerstrasse 47 (früher Steinenvorstadt 4), Basel, Inhaber der Einzelirma «Peter Stark», Import und Export von Textilien usw., Richenstrasse 157, Basel.  
Datum der Konkurseröffnung: 3. September 1987.  
Einstellung des Konkursverfahrens mangels Aktiven durch das Dreiergericht: 14. Oktober 1987.  
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 31. Oktober 1987 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 3000.- (Nachforderung für ungedeckte Kosten vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.  
4001 Basel, 21. Oktober 1987 Konkursamt Basel-Stadt

## Ct. du Valais

(4957)

Faillie: Ribo SA, garage du Stade, Martigny.

Date du dépôt: 21 octobre 1987.

Délai pour contester: 10 jours.

L'inventaire est également déposé (art. 32 OOF).

La déclaration de grossiste no L8 842 859 est révoquée par la présente publication.

1920 Martigny, 15 octobre 1987

Office des faillites de Martigny:  
P. Troillet, préposé

## Ct. de Genève

(4925)

Sont déposés dès ce jour:

1. L'état de collocation.

2. L'état des revendications.

3. L'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité.

Il est imparté aux créanciers un délai de dix jours dès la date du dépôt pour:

1. Intenter action contre l'état de collocation.

2. Demander la cession des droits pour contester une revendication.

3. Recourir contre une décision d'insaisissabilité.

Faillis:

Snc Vazquez &amp; Carballeda, commerce et location de cassettes vidéo; débit de tabacs, vente de journaux et d'articles de diverses natures, sis chemin de la Fontaine 8, à Chêne-Bougeries. (Réf. nos 1 et 2)

Carballada Pablo, 8 janvier 1947, Espagne, commerçant, domicilié rue du Grand-Pré 55, à Genève, associé dans la snc Vazquez &amp; Carballeda, commerce et location de cassettes vidéo; débit de tabacs, vente de journaux et d'articles de diverses natures, sis chemin de la Fontaine 8, à Chêne-Bougeries. (Réf. nos 1, 2 et 3)

1211 Genève 3, 21 octobre 1987

Office des faillites.  
Le préposé: D. Grosbéty

## Ct. de Genève

(4926)

## Modifications d'états de collocation et des revendications

Sont déposés à nouveau dès ce jour:

1. L'état de collocation.

2. L'état des revendications.

Il est imparté aux créanciers un délai de 10 jours dès la date du dépôt pour:

1. Intenter action contre la (les) nouvelle(s) collocation(s).

2. Demander la cession contre la (les) nouvelle(s) revendication(s), sinon chaque modification sera acceptée.

Faillis:

Mercier Frères SA, vendre tout objet, réaliser, superviser et conseiller tout projet, prospecter les marchés dans le domaine de l'aménagement intérieur, l'ameublement et la décoration, ayant son siège rue Cèard 8, à Genève. (Réf. no 1).

Resthome SA, fabrication et livraison de produits d'alimentation ainsi que prise de participations dans toutes sociétés ayant un but analogue, ayant son siège chemin du Pont-du-Centenaire 120, à Plan-les-Ouates.

1211 Genève 3, 21 octobre 1987

Office des faillites  
Le préposé: D. Grosbéty

## Schluss des Konkursverfahrens

(SchKG 268)

## Clôture de la faillite

(LP 268)

## Kt. Zürich

(4959)

Der Konkursrichter des Bezirksgerichtes Meilen hat mit Verfügung vom 15. Oktober 1987 das Konkursverfahren über Ruch Alfred, geb. 1949, von Sumiswald BE, Buchhalter, Bahnstrasse 14, 8603 Scherzenbach, vorher Rinderweid 1, 8707 Uetikon am See, Inhaber der nicht im Handelsregister eingetragenen Einzelfirmen «Ruch Treuhand» und «Ruch Edelsteinhandel»; mit Sitz in Uetikon am See, als geschlossen erklärt.

8708 Männedorf, 16. Oktober 1987

Konkursamt Männedorf:  
R. Wälti, Notar-Stellvertreter

## Kt. Bern

(4947)

Gemeinschuldnerin: Free Style AG., Mettstrasse 126, 2504 Biel.

Datum des Schlusses: 14. Oktober 1987.

2500 Biel, 21. Oktober 1987

Konkursamt Biel:  
J.-P. Karrer

## Kt. Aargau

(4960)

Das Bezirksgericht Brugg hat mit Urteil vom 13. Oktober 1987 das summarische Konkursverfahren über Bühler Hanspeter, geboren 1945, Aussendienstmitarbeiter, von Hemberg, in Effingen, Dorf-matt 254, als geschlossen erklärt.

5200 Brugg, 16. Oktober 1987

Konkursamt Brugg

## Ct. de Vaud

(4948)

Par décision du 8 octobre 1987, le président du Tribunal du district d'Yverdon a prononcé la clôture de la faillite de Oblong S.A., à Yverdon-les-Bains.

1400 Yverdon-les-Bains, 14 octobre 1987

Office des faillites d'Yverdon:  
Chautems, substitutLiegenschaftsverwertungen  
im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren

(SchKG 138, 142; VZG vom 23. April 1920, abgeändert am 4. Dezember 1975, Art. 29, 73a)

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.

Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Bewerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind.

Ist ein Miteigentumsanteil zu verwerten (Art. 73a VZG), sind innert der gleichen Frist auch die Rechte am Grundstück als Ganzem anzumelden.

## Kt. St. Gallen

(4961)

Schuldnerin: Lebis AG, Walzenhauserstrasse 9, 9430 St. Margrethen.

Pfandgläubigerin: Lebis AG, Walzenhauserstrasse 9, 9430 St. Margrethen.

Grundstücke und Zubehör:

Grundstück Nr.	Lage	Vers. Nr.	Boden-mass m <sup>2</sup>	Betreibungsamtliche Schätzung:		
				Verkehrswert Fr.	Neuwert Fr.	Zeitwert Fr.
1551	Walzenhauserstrasse 9	Geschäftshaus mit Lageranbau	441	1 340 000.-	4 420 000.-	3 146 000.-
		Garage	979	3 000.-	18 000.-	7 000.-
1951	Meierhofstrasse	Lagerhalle Schopf	1071	47 000.-	129 000.-	83 000.-
		Gebäudegrundfläche, Hofraum, Werkplatz		5973	275 000.-	
1950	Walzenhauserstrasse	Werkstatt und Fabrikgebäude	1258	858 000.-	1 345 000.-	1 103 000.-
		Gebäudegrundfläche, Hofraum, Wiese		2132	206 000.-	
2404	Meierhofstrasse	Parkplatz	819	57 000.-		
		Weg, Wiese	145	4 000.-		
Total			9069	2 790 000.-	5 912 000.-	4 339 000.-

(Ämtliche Verkehrswertschätzung vom 7. März 1980: Fr. 2 434 000.-)

Die Grundstücke Nrn. 1551/1951/1950 und 2404 werden gesamthaft versteigert (Gesamtverpfändung).

Die Verwertung wird verlangt infolge Betreibung der Pfandgläubiger im 14. Rang auf Grundstück-Nrn. 1551, im 4./5./6./7./8./9./10./11./12. und 13. Rang auf Grundstücken Nrn. 1551, 1951 und 2404 sowie im 5./6./7./8./9./10./11./12./13. und 14. Rang auf Grundstück-Nr. 1950 und infolge Pfändung.

Steigerungstag: Freitag, 11. Dezember 1987, 14 Uhr.

Steigerungslokal: Restaurant Krone, 9430 St. Margrethen.

Eingabefrist: Dienstag, 10. November 1987.

Auflage der Steigerungsbedingungen nebst Lastenverzeichnis ab 19. November 1987.

Besichtigung der Grundstücke: Freitag, 4. Dezember 1987, 14 bis 16 Uhr.

Anzahlung: Vor dem Zuschlag ist eine Barzahlung von Fr. 100 000.- zu leisten (auf Anrechnung des Zuschlagpreises).

Es wird auf die einschlägigen Bestimmungen der Verordnung des Bundesgerichtes über die Zwangsverwertung von Grundstücken (SR 281.42) verwiesen. Pfandgläubiger und Dienstbarkeitsberechtigte werden auf die Aufforderung zur Anmeldung ihrer Rechte aufmerksam gemacht. Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 und die dazugehörige Verordnung hingewiesen.

Im Fall der Auslösung fällt die Steigerung dahin: Es können keine Entschädigungsansprüche berücksichtigt werden.

9430 St. Margrethen, 14. Oktober 1987

Betreibungsamt St. Margrethen

Nachlassverträge - Concordats  
ConcordatiNachlass-Stundung und Aufruf  
zur Forderungseingabe

(SchKG 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldnern ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmbererechtigt wären.

## Kt. Zürich

(4963)

Schuldnerin: Daniel Hausammann AG, Hoch- und Tiefbau, Transporte, Birchstrasse 11, 8057 Zürich, vertreten durch RA Dr. Fridolin Allemann, General-Guisan-Quai 22, 8002 Zürich.

Datum der Stundungsbewilligung durch das Bezirksgericht Zürich: 8. Oktober 1987.

Dauer der Stundung: vier Monate, d. h. bis zum 8. Februar 1988. Sachwalter: Dr. Andreas Coradi, Rechtsanwalt, Löwenstrasse 22, 8001 Zürich.

Eingabefrist: Die Gläubiger der Nachlass-Schuldnerin werden aufgefordert, ihre Forderungen (Wert 8. Oktober 1987, mit separater Zinsberechnung) unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte und unter Beilage der Beweismittel innert 20 Tagen seit Publikation dieser Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim Sachwalter schriftlich anzumelden. Gläubiger, die ihre Forderungen nicht oder verspätet anmelden, sind bei der Verhandlung über den Nachlassvertrag nicht stimmbererechtigt.

Die Schuldnerin beabsichtigt, ihren Gläubigern einen Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung vorzuschlagen.

Ort und Zeit der Gläubigerversammlung und der Aktenaufgabe werden später bekanntgegeben.

8001 Zürich, 16. Oktober 1987

Der gerichtlich bestellte Sachwalter:  
Dr. Andreas Coradi, Rechtsanwalt  
Löwenstrasse 22, 8001 Zürich

## Sursis concordataire et appel aux créanciers

(LP 295, 296, 300)

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

## Kt. Schaffhausen

(4962)

Mit Urteil vom 6. Oktober 1987 hat das Kantonsgericht Schaffhausen Haid Lorenz, wohnhaft 8212 Neuhausen am Rheinfall, Bahnsteig 11, vertreten durch Rechtsanwalt Dr. H. P. Lenherr, eine Nachlass-Stundung von vier Monaten, d. h. bis zum 6. Februar 1988, bewilligt und den Unterzeichnenden zum Sachwalter ernannt.

Die Gläubiger des Nachlass-Schuldners werden ersucht, ihre Forderungen, Wert 6. Oktober 1987, unter Angabe allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte, innert 20 Tagen, d. h. bis zum 20. November 1987 einzureichen, unter Hinweis darauf, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmbererechtigt wären.

Die Einladung zur Gläubigerversammlung erfolgt in einer späteren Publikation.

8212 Neuhausen am Rheinfall, 15. Oktober 1987

Der gerichtlich bestellte Sachwalter:  
Fritz Lerch  
c/o BMO Treuhand und Verwaltung AG  
Zentralstrasse 85, 8212 Neuhausen am Rheinfall  
Tel. 053 2 12 23

## Prorogation du sursis concordataire

(LP 295, al. 4)

Ct. de Neuchâtel

(4964)

Débitrice: STR Technologies de Rectification S.A. en sursis concordataire, rue du Doubt 124-126, La Chaux-de-Fonds.  
Par ordonnance du Tribunal cantonal du 14 octobre 1987, le sursis concordataire est prolongé jusqu'au 19 décembre 1987.

2300 La Chaux-de-Fonds, 15 octobre 1987 Le commissaire au sursis: Pierre Cardis

## Deliberazione sull'omologazione del concordato

(LEF 304, 317)

I creditori possono presentarsi all'udienza per farvi valere le loro opposizioni al concordato.

Ct. Ticino

(4965)

La pretura di Locarno-Città comunica di aver fissato per il 26 ottobre 1987, alle ore 10.30, l'udienza per la discussione sull'omologazione del concordato proposto dalla Ediltrans SA, Locarno.

I creditori sono avvertiti che a detta udienza potranno far valere le loro opposizioni al concordato.

6601 Locarno, 16 ottobre 1987

Per la pretura:  
Silacci D., segr.-ass.

## Etat de collocation dans concordat par abandon d'actif

(LP 250, 316g)

Ct. de Vaud

(4949)

Concordat par abandon d'actif: Bitem S.A. en liquidation, commerce d'appareils médicaux électroniques, notamment de diagnostic et de thérapie, Lausanne.

L'état de collocation est déposé à l'office des faillites, place de la Gare 10, 1001 Lausanne, où il peut être consulté.

Délai pour intenter action en opposition au 31 octobre 1987, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

1001 Lausanne, 13 octobre 1987

Le liquidateur:  
Ch. Kammermann

## Verschiedenes - Divers - Varia

Kt. Basel-Landschaft

(4966)

### Auflage Lastenverzeichnisse und Inventar

Im Konkurs des Gautschi-Ingold Ernst, geboren 26. Juli 1928, von Reinach AG, Treuhänder, Inhaber der Einzelfirma Ernst Gautschi, Treuhänder Büro Ega, Stöberstrasse 36, 4055 Basel, liegen die Lastenverzeichnisse und das Inventar den beteiligten Gläubigern zur Einsicht auf beim Konkursamt Binningen und bei der unterzeichneten ausseramtlichen Konkursverwaltung, Experta Treuhänder AG, Engulgasse 11, Basel.

Klagen auf Anfechtung der Lastenverzeichnisse sind innert zehn Tagen, von der Bekanntmachung an gerechnet, gerichtlich anhängig zu machen, andernfalls werden sie als anerkannt betrachtet.

Innert der gleichen Frist sind allfällige Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde (Obergericht BL) einzureichen.

Gleichzeitig werden die Gläubiger darüber informiert, dass für die Stockwerkzeigensanteile (3/4-Zimmer-Wohnung und Garageboxe) in Oberhofen BE, Grundstück 46-9 und 46-13, ein schriftliches Kaufangebot in der Höhe von Fr. 360 000.- (inkl. Inventar) vorliegt. Aufgrund des Beschlusses der ersten Gläubigerversammlung ist die ausseramtliche Konkursverwaltung befugt, die Liegenschaften freihändig zu verkaufen. Ohne schriftliche Einsprache (eingeschrieben, innert 10 Tagen an die ausseramtliche Konkursverwaltung) oder dem Vorliegen eines höheren Kaufangebotes wird angenommen, dass die Gläubiger dieser vorgeschlagenen Veräusserung zustimmen.

4010 Basel, 21. Oktober 1987 Ausseramtliche Konkursverwaltung: Experta Treuhänder AG

## Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

9. Oktober 1987

**Identico Präsentations-Service AG**, in Zürich 3, Grubenstrasse 56, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 1. 10. 1987. Zweck: Dienstleistungen auf dem Gebiet der Präsentation, insbesondere Herstellung von Präsentationshilfen in allen zur Verfügung stehenden Verfahren; kann Grundstücke an- und verkaufen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Erich Ernst Cizmek, von Zürich, in Rorbas, Präsident mit Einzelunterschrift; Robert Grundbacher, von Sumiswald, in Elsau, mit Einzelunterschrift, und Jürg Trösch, von Zürich, in Küssnacht ZH, dieser mit Kollektivunterschrift zu zweien.

9. Oktober 1987

**Zurlin AG (Zurlin SA) (Zurlin Ltd)**, in Zürich 7, Böcklinstrasse 16, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18. 9. 1987. Zweck: Handel mit Waren aller Art sowie Erstellung von und Beteiligung an internationalen Bauvorhaben; Finanzierungen und Vermittlungen jeder Art; kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern alle Aktionäre bekannt, brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Franz Attenhofer, von Zürich und Zurichach, in Zürich.

9. Oktober 1987

**Contex AG**, in Zürich 2, Lavaterstrasse 69, c/o Beret AG, Beratungs-, Revisions- und Treuhand-Gesellschaft, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 28. 9. 1987. Zweck: Handel mit Textilien und Modeartikeln aller Art; kann Beteiligungen halten und verwalten. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR, mit Einzelunterschrift: Damiano Della Ca, von Brusio, in Kaisten.

9. Oktober 1987

**«Royal» Machinery Trading AG**, in Unteregstringen, Maschinen und Werkzeuge (SHAB Nr. 167 vom 20. 7. 1984, S. 2610). Statuten am 2. 9. 1987 geändert. Neue Firma: Royal Machinery AG, Consulting, Engineering, Trading. Neuer Zweck: An- und Verkauf, Import und Export sowie Fabrikation von Apparaten, Maschinen, Anlagen und Zubehör sowie Erbringung von Dienstleistungen wie Beratung, Planung, Unterhalt und Service für und an solchen Anlagen sowie Handel mit Waren aller Art; kann Lizenzen, Patente und sonstige immaterielle Güterrechte erwerben, verwerten und veräussern, ähnliche Unternehmungen gründen und sich an solchen beteiligen, Liegenschaften erwerben, verwalten und verkaufen. Werner Schwager ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Helene Steiner, von Pfungen, in Baden, und Urs Steiner, von Pfungen, in Baden.

9. Oktober 1987

**DCC Data Computer Communication AG**, in Kloten, Ruebisbachstrasse 51, c/o Christos Mikos, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23. 9. 1987. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen und Handel mit Soft- und Hardware im Bereich der Kommunikation, Erwerb, Verwaltung, Verwertung sowie Übertragung von Patenten und Handelsmarken; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, verwerten und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern Aktionäre bekannt, brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Christos Mikos, von und in Kloten.

9. Oktober 1987

**Voricom AG**, in Stäfa, Bahnhofstrasse 50, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 7. und 21. 9. 1987. Zweck: Handel mit EDV-Hard- und Software, Entwicklung von Software, Erarbeitung und Realisierung von EDV-Lösungen, Schulung und Unterstützung von EDV-Anwendern; kann ferner Handel mit Waren aller Art und An- und Verkauf von Immobilien und Grundstücken betreiben; kann sich an anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt das unter der nicht im Handelsregister eingetragene Firma «Voricom Remo Vock», in Stäfa, geführte Geschäft gemäss Übernahmebilanz per 28. 8. 1987 mit Aktiven von Fr. 96 980.70 und Passiven von Fr. 46 303.95 zum Preise von Fr. 50 676.75, wovon Fr. 50 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder im SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Remo Vock, von und in Stäfa.

9. Oktober 1987

**ABM Au Bon Marché**, in Zürich 3, Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 257 vom 4. 11. 1986, S. 4205). A. Walter Gemusius ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift sowie diejenige von Franz Kühne und die Prokura von Voja Machaz erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen: Roman Lenz, von Zürich und Uesslingen, in Stäfa. Prof. Dr. Jürg Schwenter, nun in Küssnacht ZH, Mitglied des VR, ist nun zugleich Vizepräsident desselben; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Neue Vizepräsidenten mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen: Heinrich Frei, von Dachsen, in Opfikon; Heinz Eichenberger; Hanspeter Schnorf; Werner Marrer und Kurt Zürcher; Prokuren der vier Letzgenannten erloschen. Hans Peter Mahler, Mitglied des VR, ist nun auch Direktor; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen.

9. Oktober 1987

**Weiss Immobilien AG**, in Zürich 8 (SHAB Nr. 170 vom 25. 7. 1986, S. 2910). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 7. 9. 1987 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Weiss Immobilien AG in Liquidation** durchgeführt. Unterschriften der Mitglieder des VR (Verwaltungsrats) Rosa Schwyter-Weiss und Anna Weiss erloschen. Liquidator ist Dr. Marco Vasella, Präsident des VR; er führt seine Einzelunterschrift nicht mehr als Mitglied des VR, sondern nun als Liquidator.

9. Oktober 1987

**Shiptrading AG**, bisher in Zürich 2, Finanzierung, technische und kaufmännische Beratung im Zusammenhang mit der Schifffahrt usw. (SHAB Nr. 197 vom 27. 8. 1981, S. 2745). Statuten am 24. 9. 1987 geändert. Neuer Sitz: Stäfa. Adresse: Bahnhofstrasse 8. Madeleine

Weiner ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift sowie Prokura von Dr. Leonard Stolk erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Nelly Heidi Lindblom-Kurz, von Opfikon, in Wald ZH. Björn Lindblom, Direktor, wohnt nun in Wald ZH.

9. Oktober 1987

**Mailpack Ines Krause**, in Greifensee, Erbringung von Versand-, Verpackungs- und EDV-Dienstleistungen (SHAB Nr. 107 vom 12. 5. 1987, S. 1894). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Seon (SHAB Nr. 231 vom 6. 10. 1987, S. 3917) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

9. Oktober 1987

**Skandifinanz AG**, in Zürich 1 (SHAB Nr. 164 vom 20. 7. 1987, S. 2910). Unterschriften von Alfred Sauter und Luc Felix Hemmeler sowie Prokura von Patrick Schneider erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Anton Fedier, von Silenen, in Thalwil.

9. Oktober 1987

**Ultraserv AG in Liquidation**, in Zürich 9 (SHAB Nr. 124 vom 2. 6. 1986, S. 2128). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

9. Oktober 1987

**Leserdienst HHS AG (Service des lecteurs HHS SA)**, in Scherz enbach, Verkauf von Artikeln aller Art an Endverbraucher usw. (SHAB Nr. 76 vom 2. 4. 1987, S. 1285). Statuten am 7. 10. 1987 geändert. Neue Firma: **HHS Finanz AG (HHS Finance SA)**. Neuer Zweck: Durchführung von Finanzgeschäften, Verwaltung von Beteiligungen sowie deren Finanzierung; kann Liegenschaften erwerben und veräussern.

9. Oktober 1987

**BKA Bank für Kredit und Aussenhandel AG**, Zürich, in Zürich 2 (SHAB Nr. 114 vom 20. 5. 1987, S. 2029). Dr. André Zünd ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Charles Müller, von Löhningen und Zürich, in Aubonne.

9. Oktober 1987

**Luchsinger Lagerhaus AG**, in Zürich 2 (SHAB Nr. 256 vom 3. 11. 1986, S. 4186). Dr. Hans Hüsey und Dr. Hans Peter Knöpfel sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschriften sowie diejenige von Herbert Ammann erloschen. Ferner Albert E. Thoenen ist aus dem VR ausgeschieden; er führt jedoch weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

9. Oktober 1987

**Standard Chartered Trustees AG**, in Zürich 2 (SHAB Nr. 174 vom 31. 7. 1987, S. 3078). Die Prokura von Jacqueline Eisold ist erloschen.

9. Oktober 1987

**HWS AG Holzbearbeitungs-Werkzeuge Stäfa**, in Stäfa (SHAB Nr. 151 vom 1. 7. 1980, S. 2218). Neue Adresse: Grundstrasse 37.

9. Oktober 1987

**Pesa, Aktiengesellschaft für Messgerätebau**, in Oetwil am See (SHAB Nr. 22 vom 27. 1. 1983, S. 306). Unterschrift von Urs Graf sowie Prokura von Karl Gisler erloschen.

9. Oktober 1987

**BBS Ballett-Berufsschule AG**, in Zürich 8 (SHAB Nr. 264 vom 12. 11. 1986, S. 4333). Statuten am 28. 8. 1987 geändert. Die eintragungsbefürhtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren.

9. Oktober 1987

**Trenfor Trading AG**, in Zürich 2, Waldprodukte (SHAB Nr. 166 vom 22. 7. 1987, S. 2948). Neues Geschäftsdomizil: Zollikerstrasse 141, Zürich 8.

9. Oktober 1987

**Modellisenbahnen Bernstrasse AG**, in Zürich 3 (SHAB Nr. 109 vom 13. 5. 1982, S. 1545). Die Unterschrift von Peter Schertenleib ist erloschen.

9. Oktober 1987

**Satz AG**, in Zürich 3 (SHAB Nr. 165 vom 21. 7. 1987, S. 2925). Max Hauert, Präsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Basel.

9. Oktober 1987

**Contact-Treuhandgesellschaft AG**, in Zürich 1 (SHAB Nr. 206 vom 5. 9. 1985, S. 3405). Jakob Knöpfel ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige von Margrit Knöpfel sind erloschen.

9. Oktober 1987

**Institut P 2000 GmbH**, in Zürich 1, Propagieren von Systemen und Hilfsmitteln für Schnellentspannung und Fitness usw. (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1985, S. 501). Der Gesellschafter Carlo Andretta wohnt nun in Zürich 11.

9. Oktober 1987

**Aldo Vantaggio, Steinreinigungen**, in Zürich (SHAB Nr. 138 vom 19. 6. 1981, S. 1970). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Kollektivgesellschaft «Aldo Vantaggio & Co», in Bäretswil, erloschen.

9. Oktober 1987

**Aldo Vantaggio & Co**, in Bäretswil, Erholungshausstrasse 2A, Adetswil, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 9. 1987. Gesellschafter: Aldo Vantaggio, italienischer Staatsangehöriger, in Bäretswil, und Brigitta Böhi, von Zürich, in Bäretswil. Gesellschaft hat Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Aldo Vantaggio, Steinreinigungen», in Zürich, übernommen. Steinreinigungen und Gebäudeunterhalt.

9. Oktober 1987

**Kim AG**, in Zürich 10, Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 62 vom 15. 3. 1985, S. 1002). Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun voll liberriert. Brigitte Hungerbühler, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, hat infolge Verheiratung den Familiennamen Naindenel erhalten.

9. Oktober 1987

**Umirenova AG Zürich**, in Zürich 11 (SHAB Nr. 56 vom 10. 3. 1987, S. 929). Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Thomas Grossenbacher, von Lützflüh, in Rafz, und Bruno Mürner, von Reichenbach im Kandertal, in Zürich.

9. Oktober 1987

**Utoring AG**, in Zürich 2, Immobilien (SHAB Nr. 29 vom 6. 2. 1987, S. 477). Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Guy Jaquet, von Vallorbe, in Muri bei Bern.

9. Oktober 1987

**Immolesang Finanzierungs-AG**, in Zürich 11 (SHAB Nr. 233 vom 8. 10. 1987, S. 3946). Die Prokura von Emil Wächter ist erloschen.

9. Oktober 1987

**SFKT AG in Liquidation**, in Zürich 4, Sport- und Freizeitsbekleidung (SHAB Nr. 198 vom 28. 8. 1987, S. 3449). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 22. 9. 1987 der Konkurs eröffnet.

9. Oktober 1987

**Scheidegger Temp**, in Stallikon, Sellenbüren 60, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Andreas Scheidegger, von Huttwil, in Stallikon. Zurverfügungstellung von temporärem Personal in der Metallbranche.

9. Oktober 1987

**PPL, Piter & Pierson GmbH**, in Zürich 11, Wirtschaftsberatung (SHAB Nr. 233 vom 8. 10. 1987, S. 3946). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksamtes Zürich vom 16. 9. 1987 mangels Aktiven eingestellt worden. Die Gesellschaft besteht nur noch zum Zwecke der Liquidation, welche unter der Firma PPL, Piter & Pierson GmbH in Liquidation durchgeführt wird.

9. Oktober 1987

**Schlöpfer & Partner, Asam**, in Zürich 7, Kommanditgesellschaft, Agentur für Show, Artistik und Musik (SHAB Nr. 248 vom 24. 10. 1986, S. 4045). Der Kommanditist Karl Schlöpfer ist infolge Todes aus der Gesellschaft ausgeschieden; seine Kommandite von Fr. 1000 sowie seine Unterschrift sind erloschen.

9. Oktober 1987

**Baugenossenschaft Heimet**, in Zürich 10 (SHAB Nr. 168 vom 23. 7. 1986, S. 2876). Statuten am 26. 6. 1987 geändert. Neuumschreibung des Zwecks: Bezweckt für ihre Mitglieder preisgünstige, gesunde und im Verhältnis zu den Kosten komfortable Wohnungen zu erstellen und zu unterhalten; versucht diese Zwecke zu erreichen durch Erwerb von Bauland und Baurechten, Bau oder Erwerb von Ein- und Mehrfamilienhäusern, sorgfältigen Unterhalt, zeitgemäße Erneuerung und Werterhaltung der Liegenschaften, Verbindung mit zweckverwandten Organisationen, soweit sie zur Erreichung des Zwecks förderlich ist. Die Anteilscheine zu Fr. 20 und Fr. 50 sind aufgehoben worden; neu bestehen Anteilscheine zu Fr. 100. Das «Tagblatt der Stadt Zürich» ist nicht mehr Publikationsorgan; einziges Publikationsorgan ist nun das SHAB. Der Vorstand besteht neu aus 5 bis 9 Mitgliedern.

9. Oktober 1987

**Genossenschaft Lokalfernsehen Niederhasli KLVN**, in Niederhasli (SHAB Nr. 91 vom 22. 4. 1985, S. 1522). Klaus W. Bodenmüller, Ulrich Mückli, Anton Coglianesi und Hermann Strittmatter sind aus dem Genossenschaftsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder des Genossenschaftsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Claudia Benetti, von und in Zürich; Thomas Leuenberger, von Staffelbach, in Zürich; Josko Peric, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Dielsdorf; Walter Vogler, von Oberegstringen, in Zürich; und Robert Schelling, von Dübendorf und Zürich, in Dübendorf; ein jeder von ihnen zeichnet ausschliesslich mit dem Präsidenten des Genossenschaftsrates.

9. Oktober 1987

**Schweizerischer Verband des Personals öffentlicher Dienste (VPOD)**, in Zürich 7, Verein (SHAB Nr. 45 vom 25. 2. 1987, S. 749). Der Verbandstag hat am 24. 6. 1987 die Statuten geändert. Der Name wird nun auch wie folgt in französischer und italienischer Fassung geführt: Syndicat suisse des services publics (SSP) bzw. Sindacato svizzero dei servizi pubblici (SSP). Sitz des Vereines ist nicht mehr der jeweilige Sitz des Verbandesekretariats (zurzeit Zürich), sondern nun Zürich. Neuer Zweck: Das im öffentlichen Dienst tätige Personal im Sinne seines Arbeitsprogrammes in beruflicher, wirtschaftlicher, sozialer, politischer und kultureller Hinsicht zu schützen und zu fördern, insbesondere durch gewerkschaftliche Organisation des im öffentlichen Dienst tätigen Personals, Vertretung der Interessen der Mitglieder gegenüber den Arbeitgebern und der Öffentlichkeit, gewerkschaftliche und allgemeine Aus- und Fortbildung seiner Mitglieder, Herausgabe von gewerkschaftlichen Publikationen, Gewährung von Rechtsschutz an seine Mitglieder, Schaffung und Förderung gemeinnütziger Einrichtungen und Unterstützung von in Not geratenen Mitgliedern und deren Familien und Pflege der Solidarität und kollegialer Beziehungen unter Gewerkschaftern. Der Verein beschafft sich nun seine Mittel durch ordentliche Monatsbeiträge und allfällige Extrabeiträge der Mitglieder. Der Verbandsvorstand setzt sich nun zusammen aus den 11 Mitgliedern der Geschäftsleitung und 24 weiteren Mitgliedern. Der Präsident der Geschäftsleitung oder der Vizepräsident der Geschäftsleitung zeichnen nun je mit dem geschäftsleitenden Sekretär oder mit dem Stellvertreter des geschäftsleitenden Sekretärs kollektiv. Die Geschäftsleitung bestimmt weitere zeichnungsberechtigte Personen. Es ist nachzutragen, dass Dr. Walter Renschler als geschäftsleitender Sekretär zeichnet und dass Rudolf Steiger als Stellvertreter des geschäftsleitenden Sekretärs zeichnet.

9. Oktober 1987

**Dr. Schmidt AG**, in Zürich 7, Übernahme von Mandaten auf den Gebieten Treuhand, Revision (SHAB Nr. 55 vom 9. 3. 1987, S. 909). Statuten am 18. 9. 1987 geändert. Neue Firma: Treuhandgesellschaft Freiburghaus und Brunner AG. Neuer Zweck: Durchführung von Aufträgen, die in das Aufgabengebiet einer Treuhandgesellschaft fallen, wie Buchhaltungsarbeiten, Wirtschaftsprüfungen, Steuer- und Unternehmensberatungen, Vermögensverwaltungen sowie Personalvermittlungen; kann gleichartige oder verwandte Unternehmen gründen oder erwerben. Die bisherigen 100 Inhaberaktien zu Fr. 500 sind in 50 Namenaktien zu Fr. 1000 umgewandelt und zerlegt worden. Sodann ist durch Ausgabe von 150 neuen Namenaktien zu Fr. 100 das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 200 000, zerlegt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden; es ist voll liberriert. Neue Mitglieder des VR (Verwaltungsrates) mit Kollektivunterschrift zu zweien: René Brunner, von Bettwil, in Zürich, zugleich Geschäftsführer, und Gerhard Freiburghaus, von Neuenegg, in Oppligen. Paul Freiburghaus, bisher einziges Mitglied des VR, ist nun Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Neue Adresse: Neudorfstrasse 13, in Zürich 11.

9. Oktober 1987

**Dansoft AG**, in Winkel bei Büllach, Egetswilerstrasse 6, Rüti bei Winkel, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23. 9. 1987. Zweck: Entwicklung und Vertrieb von Software-Produkten für verschiedene Anwendungsgebiete und Handel mit Hardware; Beratung und Schulung ihrer Kunden im Bereich der Informatik; kann Liegenschaften kaufen und verkaufen sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Daniel Wicht, von Zänaua und Montévrax, in Winkel bei Büllach.

9. Oktober 1987

**«Indusaid», Theo Keller**, in Wetzikon, Behälter und hydraulische Teile für die Industrie (SHAB Nr. 225 vom 26. 9. 1974, S. 2600). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven auf die «Indusaid AG», in Wetzikon ZH, erloschen.

9. Oktober 1987

**Indusaid AG**, in Wetzikon, Werkstrasse 15, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendaten: 24. 8. 1987 und 21. 9. 1987. Zweck: Bearbeitung von und Handel mit Metallen aller Art, insbesondere Apparate- und Behälterbau, sowie Erbringen von branchenverwandten Dienstleistungen; kann sich an Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten oder veräussern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt das Geschäft der Einzelfirma «Indusaid», Theo Keller, in Wetzikon ZH, gemäss Übernahmebilanz per 30. 6. 1987 mit Aktiven von Fr. 1 183 363.06 und Passiven von Fr. 881 630.74 zum Preise von Fr. 301 732.32, wovon Fr. 100 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 7 Mitglieder. Ihm gehören an: Theodor Keller, von Fischenthal, in Wetzikon ZH, Präsident mit Einzelunterschrift, sowie Brigitte Keller-L. Heur, von Fischenthal, in Wetzikon ZH, und Jürgen Keller, von Fischenthal, in Wetzikon ZH, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

9. Oktober 1987

**H. Schmid & U. Schild, Gartenbau u. Baumschule**, in Bassersdorf, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 76 vom 31. 3. 1983, S. 1074). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven sind an die neue Aktiengesellschaft «Schmid & Schild AG», in Bassersdorf, übergegangen.

9. Oktober 1987

**Schmid & Schild AG**, in Bassersdorf, Chrüzacherstrasse 1042, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 15. 9. 1987. Zweck: Betrieb eines Gartenbaugeschäftes; kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt das Geschäft der Kollektivgesellschaft «H. Schmid & U. Schild, Gartenbau u. Baumschule», in Bassersdorf, gemäss Übernahmebilanz per 31. 12. 1986 mit Aktiven von Fr. 191 061.70 und Passiven von Fr. 69 809.80 zum Preise von Fr. 121 251.90, wovon Fr. 100 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Urs Schild, von Brienzwil, in Bassersdorf, Präsident, und Hans-Ueli Schmid, von und in Bassersdorf.

9. Oktober 1987

**Blomberg Export AG**, in Schlieren, Apparate der Elektro-Branche (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1986, S. 162). Rudolf Trottmann ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR und zugleich Delegierter desselben mit Kollektivunterschrift zu zweien: Guido Müller, von Gränichen, in Niederwil AG.

9. Oktober 1987

**Technodienst AG**, in Zürich 1, Maschinenteile (SHAB Nr. 86 vom 16. 4. 1986, S. 1425). Die Unterschriften von Gervase Leslie Forster und Michael Leonard Kirby sind erloschen. Dr. Werner Romang, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist nun Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Neues Mitglied und zugleich Delegierter des VR mit Einzelunterschrift ist Serge Feuz, von Lauterbrunnen, in Liestal.

9. Oktober 1987

**Okasan (Schweiz) Finanz AG**, in Zürich 3, bankähnliche Finanzgesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 8. 7. 1987, S. 2745). Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Takeo Hara, japanischer Staatsangehöriger, in Zollikon. Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Tadaharu Sato, japanischer Staatsangehöriger, in Zürich.

9. Oktober 1987

**Schorf-Reinle AG**, in Zürich 5, Handel mit festen und flüssigen Brennstoffen usw. (SHAB Nr. 65 vom 19. 3. 1985, S. 1053). Karl Kunz ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Hartwig Busch, deutscher Staatsangehöriger, in Kilchberg ZH, und Peter Künzi, von Wattenwil, in Wetzwil am Albis.

9. Oktober 1987

**IAE International Aero Engines AG**, in Zürich 2, Koordination für das Entwerfen, Entwickeln und Herstellen von Düsentriebwerken für Flugzeuge usw. (SHAB Nr. 53 vom 6. 3. 1987, S. 881). Unterschrift von Teruaki Yamada erloschen. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift: Teruji Tanimura, japanischer Staatsangehöriger, in Yokohama (Japan); er zeichnet zu zweien, jedoch ausschliesslich je mit den Direktoren John Michael Storer Keen oder Nicholas R. Tomassetti.

9. Oktober 1987

**Farwerke Höchst Investment Aktiengesellschaft, Zürich**, in Zürich 2 (SHAB Nr. 46 vom 26. 2. 1987, S. 762). Hans Reintges ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Jürgen Dornann, deutscher Staatsangehöriger, in Königstein (D).

9. Oktober 1987

**Dow Jones Courier GmbH**, in Uster, Einfuhr, Ausfuhr, Verkauf und Verteilung von Zeitungen usw. (SHAB Nr. 146 vom 29. 6. 1987, S. 2607). Anton Van der Lande ist nicht mehr Geschäftsführer; Unterschrift erloschen. Neue Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift: Jane Tolson, britische Staatsangehörige, in Bellingen (B).

9. Oktober 1987

**Saitama Finanz (Schweiz) AG**, in Zürich 2, Finanz-, Wertpapier- und Treuhandgeschäfte (SHAB Nr. 290 vom 12. 12. 1986, S. 4758). Satoru Morita ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR und zugleich Präsident und Delegierter desselben mit Kollektivunterschrift zu zweien: Koichi Akita, japanischer Staatsangehöriger, in Tokyo (Japan).

9. Oktober 1987

**Trevor Hill Ltd (Trevor Hill AG) (Trevor Hill SA)**, in Zürich 4, Ankerstrasse 3, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 2. 10. 1987. Zweck: Produktion von Werbepots für Fernsehen und Kino sowie Durchführung aller damit zusammenhängenden Geschäfte und Arbeiten. Die Gesellschaft kann sich an anderen Firmen und Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 100 000, worauf Fr. 20 000 liberriert, 1000 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Trevor Hill, britischer Staatsangehöriger, in Zürich, Präsident; Catherine Schmid-Hegnauer, von und in Zürich, Vizepräsident; diese beiden mit Einzelunterschrift, sowie ferner Rosmarie Hill-Bonjour, von Lignières, in Zürich, und Felix Schmid, von und in Zürich; diese beiden ohne Zeichnungsbefugnis.

## Bern - Berne - Berna

### Büro Bern

#### Berichtungen

**Sohard AG**, in Bern (SHAB Nr. 191 vom 20. 8. 1987, S. 3351). Die Generalversammlungen datieren vom 19. und 25. Juni 1987.

**LT Holding Ltd**, in Bern (SHAB Nr. 212 vom 14. 9. 1987, S. 3642). Die Firma lautet richtig: LT Holdings Ltd.

**Frauenbuchladen Irene Candinas AG**, in Bern (SHAB Nr. 219 vom 22. 9. 1987, S. 3738). Die Statuten datieren vom 8. Juli (nicht 8. Juni) 1987.

**IPG Promotion Group SA**, in Bern (SHAB Nr. 226 vom 30. 9. 1987, S. 3845). Die Procura von Elisabeth Flückiger (nicht Flückiger) ist erloschen.

**Müag Immobilien AG**, in Bern (SHAB Nr. 233 vom 8. 10. 1987, S. 3947). Richtiger Name des Verwaltungsrates: Beat Elssasser (nicht Elsässer).

9. Oktober 1987

**Begeka AG**, in Bern, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 242 vom 16. 10. 1984, S. 3667). Dr. Hans-Rudolf Christen, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dem VR gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien neu an: Dr. Hans Tschumi, von Wolfensberg, in Bern, Präsident, und Hans-Jörg Straub, von St. Gallen, in Bern.

9. Oktober 1987

**Pressebüro Context Broccard & Partner**, in Bern, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 263 vom 11. 11. 1985, S. 4235). Die Gesellschaft ist seit 31. Dezember 1986 aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht. Aktiven und Passiven werden vom Gesellschafter Nicolas Jean Broccard als Inhaber der Einzelfirma «Pressebüro Context Nicolas Broccard», in Bern, übernommen.

9. Oktober 1987

**Pressebüro Context Nicolas Broccard**, in Bern. Inhaber der Firma ist Nicolas Jean Broccard, von Ardon, in Bern. Die Firma übernimmt die Aktiven und Passiven der Kollektivgesellschaft «Pressebüro Context Broccard & Partner», in Bern. Betrieb eines Pressebüros. Finkenhubelweg 20.

9. Oktober 1987

**Fabag AG**, in Bern, Fließ-Estriche usw. (SHAB Nr. 185 vom 13. 8. 1987, S. 3258). Die Generalversammlung vom 17. August 1987 hat die Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht betroffen. Robert Wöhrle ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR ist Hans Friedli, von Rüegsau, in Bern; er führt Einzelunterschrift.

9. Oktober 1987

**ACT Computer L. J. Tschobald AG**, in Liebefeld, Gemeinde K ö n i z, elektronische Büromaschinen usw. (SHAB Nr. 168 vom 23. 7. 1986, S. 2877). Die Generalversammlung vom 24. September 1987 hat die Statuten revidiert. Die Firma wurde geändert in HCT Computer AG. Die Gesellschaft bezweckt nun: Handel mit Produkten der Büro- und Computerbranche; Herstellung, Vertrieb und Modifikation von Software-Produkten; Software- und Hardwareausbildung inkl. vollumfängliche EDV-Ausbildung. Sie kann sich an Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern.

9. Oktober 1987

**Berner Tagwacht AG**, in Bern. Mit Statuten vom 10. September 1987 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Herausgabe einer unabhängigen, linken Zeitung unter dem Titel «Berner Tagwacht». Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräussern. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500 und 500 auf den Namen lautende Stimmrechtsaktien zu Fr. 100. Die Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen, die Mitteilungen an sie durch gewöhnlichen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus 5 oder mehr Mitgliedern. Ihm gehören an: Christoph Steinlin, von St. Gallen, in Muri bei Bern, Präsident; Margret Graf, von Leutwil, in Bern, Vizepräsidentin; Martin Christen, von Dürrenhof, in Worb; Pascal Cuttat, von Rossemaison und Bern, in Muntelier; Beat Kapeller, von Fischingen, in Herrenschanzen, Gemeinde Kirchlindach; Toya Maissen, von Sumvitg und Basel, in Basel, und Thomas Zachmann, von Zürich, in Münsingen. Der Präsident oder die Vizepräsidentin zeichnet kollektiv je mit einem Mitglied des VR. Kollektivprokura mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten des VR führt: Richard Müller, von Birmenstorf, in Münsingen. Geschäftsdomizil: Monbijoustrasse 61.

9. Oktober 1987

**Inter Com Baugruppe AG**, in Bern (SHAB Nr. 185 vom 13. 8. 1987, S. 3258). Die Generalversammlung vom 17. August 1987 hat die Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht betroffen. Robert Wöhrle ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR ist Hans Friedli, von Rüegsau, in Bern; er führt Einzelunterschrift.

9. Oktober 1987

**Matter + Ammann AG**, in Bern, Energietechnik usw. (SHAB Nr. 103 vom 7. 5. 1987, S. 1814). Die Generalversammlung vom 17. September 1987 hat die Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen wurden davon nicht betroffen.

9. Oktober 1987

**Medivce AG**, in Bern, medizinische Produkte usw. (SHAB Nr. 60 vom 13. 3. 1985, S. 966). Die Generalversammlung vom 26. August 1987 hat die Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht betroffen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Ruth M. Cimber-Dähler, von Zürich, in Köniz.

9. Oktober 1987

**Nissen Trampoline AG**, in Gümlingen, Gemeinde Muri bei Bern (SHAB Nr. 94 vom 27. 4. 1987, S. 1618). Neue Mitglieder des VR (Verwaltungsrates) sind: Urs Bächler, von Lenk, in Allmendingen, Gemeinde Rubigen, Präsident, und Thomas Bächler, von Lenk, in Belp. Sie sowie Joseph Connaughton, Bürger der USA, in Cedar Rapids, Iowa (USA), bisher Mitglied des VR ohne Zeichnungsberechtigung, führen Einzelunterschrift.

9. Oktober 1987

**Baugeschäft Rascho AG**, in Bern (SHAB Nr. 79 vom 8. 4. 1986, S. 1302). Luciano Ravasio, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dem VR gehören nun an: weiterhin mit Einzelunterschrift Ernst Schoch, Präsident (bisher Mitglied und Sekretär), und ohne Zeichnungsberechtigung, Nelly Schoch-Cantieni, von Fischingen und Oberwangen, in Bern, Sekretärin (neu).

9. Oktober 1987

**Berner Leben Generalagentur Bern für Kollektiv-Versicherungen Heinz Roschi**, bisher in Bern (SHAB Nr. 301 vom 29. 12. 1986, S. 4938). Die Firma hat den Sitz nach Muri bei Bern verlegt. Kranichweg 6 (Zentrum Thacker).

9. Oktober 1987

**Sulzer Energieconsulting AG Zweigniederlassung Bern**, in Bern. Unter dieser Firma hat die «Sulzer Energieconsulting AG», mit Sitz in Winterthur, die am 31. Dezember 1975 im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragen wurde (letzte Publikation siehe SHAB Nr. 265 vom 13. 11. 1986, S. 4346) durch Beschluss des Verwaltungsrates vom 21. Oktober 1986 in Bern eine Zweigniederlassung errichtet. Die Gesellschaft bezweckt: Akquisition und Ausführung von Ingenieurarbeiten auf allen Gebieten der Energie- und Installationstechnik, namentlich Beratung, Ausführung von Studien und Berechnungen, Projektierung, Bauleitung, Betriebsführung und Überwachung von Anlagen jeder Art sowie damit zusammenhängende finanzielle, wirtschaftliche, ökologische, organisatorische und rechtliche Beratung. Die Zweigniederlassung wird vertreten durch die Kollektivunterschrift zu zweien von Arthur Frauenfelder, von Adlikon, in Winterthur, Präsident des VR (Verwaltungsrates); Dr. Viktor Beglinger, von Mollis, in Winterthur, Vizepräsident des VR; Erich Müller, von Uzwil, in Seuzach, Mitglied des VR; Hans Jörg Leimer, von Solothurn, in Russikon, Geschäftsführer, sowie durch die Kollektivprokura zu zweien von Hans Latscha, von Mümliswil-Ramiswil und Winterthur, in Winterthur, Markus Meyer, von Uzwil, in Winterthur; Dr. Rolf Frehner, von Urnäsch, in Stäfa; Chlaus Forster, von Hugelshofen, in Wildhaus; Rupert Hermann, von Aadorf und Roggwil TG, in Aadorf, und Hans Althaus, von Rüderswil, in Wabern, Gemeindegöniz. (Für die Zweigniederlassung Bern ist zudem Kollektivhandlungsvollmacht erteilt.) Geschäftsdomizil: Fabrikstrasse 29d.

9. Oktober 1987

**Stifag Finanz AG**, in Bern (SHAB Nr. 224 vom 26. 9. 1986, S. 3698). Die Prokura von Markus Berger ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien führen neu: Peter Junker, von Rapperswil BE, in Aarberg, und Jürg Rothen, von Rüschegg, in Ostermündigen.

9. Oktober 1987

**Studer Holding AG**, in Wohlen bei Bern (SHAB Nr. 220 vom 23. 9. 1987, S. 3758). Die Generalversammlung vom 15. September 1987 hat das Grundkapital von Fr. 1 000 000 auf Fr. 6 000 000 erhöht durch Ausgabe von 30 000 Namenaktien zu Fr. 100 und 4000 Inhaberaktien zu Fr. 500, die durch Verrechnung voll liberriert sind. Die Statuten wurden revidiert. Das voll liberrierte Grundkapital beträgt nun Fr. 6 000 000, eingeteilt in 40 000 auf den Namen lautende Stimmrechtsaktien zu Fr. 100 und 4000 Inhaberaktien zu Fr. 500. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im SHAB oder, sofern sie alle bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief.

9. Oktober 1987

**Sytec Baustysteme AG**, in Bern (SHAB Nr. 70 vom 25. 3. 1986, S. 1142). Einzelprokura führt neu: Marco Bezzola, von Comolengo, in Gümliigen, Gemeinde Muri bei Bern. Neues Geschäftsdomizil: Laupenstrasse 17.

**Büro Biel**

9. Oktober 1987

**D + B Yacht-Charter**, André Blanc + Jacqueline Fehle, in Biel. André Blanc, von Villaz-St-Pierre, in Bern, und Jacqueline Fehle, von und in Pentaz, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche im März 1983 begonnen hat. Ausbildungs- und Ferienturns sowie Vercharterung von Yachten. Erlernenweg 8, c/o Jörg Ramseier.

**Büro Fraubrunnen**

9. Oktober 1987

**Dialogo Publishing**, Hansjürg Schweizer, in Schönbrühl, Gemeinde Urietenen (Neueintragung). Inhaber der Firma ist Hansjürg Schweizer, von Lauwil, in Schönbrühl. Produktion, Bearbeitung und Vermittlung von Text und Bild. Einzelunterschrift wird erteilt an: Rosmarie Schweizer-Mathys, von Lauwil, in Schönbrühl, Mattenweg 6.

**Büro Wangen an der Aare**

9. Oktober 1987

**Haus + Herd**, in Herzogenbuchsee (SHAB Nr. 57 vom 11. 3. 1987). Es wurde neu in den Verwaltungsrat gewählt: Dr. Christian Gerber, von Aarwangen, in Bern, ohne Zeichnungsberechtigung.

**Lucern - Lucerne - Lucerna**

9. Oktober 1987

**Fischer & Fischer Treuhänder AG**, bisher in Küssnacht am Rigi (SHAB Nr. 136 vom 17. 6. 1987, S. 2439). Statutenänderung vom 25. September 1987. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Luzern verlegt. Adresse: Alpenquai 12, 6005 Luzern. Kilian Fischer, Dr. Ulrich Fässler und Lydia Felder sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 10. März 1975. Zweck: Prüfung von Jahresabschlüssen nach OR und Spezialgesetzen; Führung von Buchhaltungen; betriebswirtschaftliche, juristische und steuerliche Beratung von Unternehmungen; Übernahme von Verwaltungen und Treuhänderschaften sowie Ausübung sämtlicher weiterer Tätigkeiten, die in den Geschäftsbereich einer Treuhändergesellschaft fallen; Beteiligungen. Grundkapital: Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberriert. Anlässlich der Gründung übernahm die Gesellschaft gemäss Sacheinlage- und Übernahmevertrag vom 10. März 1975 und Bilanz per 1. Januar 1975 Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Kilian Fischer», in Küssnacht am Rigi. Die Aktiven betragen Fr. 190 602.95, die Passiven Fr. 117 602.95. Der Aktivüberschuss und Übernahmepreis von Fr. 73 000 wurde voll an das Grundkapital angerechnet. Fr. 27 000 wurden liberriert durch Verrechnung mit Forderungen gegen die Gesellschaft. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Präsident: Dr. Heinrich Wiki, von Zumikon und Luzern, in Zumikon (neu). Mitglieder: Dr. Thomas Fischer, von Rümikon, in Merlischachen, Gemeinde Küssnacht am Rigi (bisher Delegierter), und Eugen Harter, von Zürich, in Basel (neu); sie zeichnen kollektiv zu zweien. Kollektivunterschrift zu zweien ist ferner erteilt an: Direktor: Dr. Josef Bühler, von Schötz, in Luzern (neu). Vizepräsidenten: Willy Brun, von Luzern, in Adligenswil (bisher Kollektivprokura zu zweien), und Urs Lichtsteiner, von Luzern und Neuenkirch, in Kriens (neu). Kollektivprokura zu zweien führen: Hans Amstalden, von Sarren, in Luzern, und Regula Bucher, von Ebikon, in Meggen (beide bisher).

9. Oktober 1987

**ACU Management AG**, in Luzern, Gesamtleitung der ACU Gruppe (SHAB Nr. 202 vom 2. 9. 1987, S. 3506). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Rolf E. Küttel, von Luzern, in Eich.

9. Oktober 1987

**ACU Services AG**, in Luzern, Dienstleistungen in der Informatik, Datenverarbeitung usw. (SHAB Nr. 202 vom 2. 9. 1987, S. 3506). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Vreny Schwarz, von und in Meggen; Gabor Borbély, schwedischer Staatsangehöriger, in Hombrechtikon; und Heinz Hänni, von Belp, in Derendingen.

9. Oktober 1987

**ACU Systems AG**, in Luzern, Verkauf von EDV-Systemen und deren Wartung (SHAB Nr. 202 vom 2. 9. 1987, S. 3506). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Leonhard Buholzer, von Horw, in Ebikon; Siegfried Da Ronche, von Wohlen bei Bern, in Bern, und Urs Frei, von Hochdorf, in Kloten.

9. Oktober 1987

**ACU Trading AG**, in Luzern, Handel mit Hard- und Software der Informatik und Kommunikation (SHAB Nr. 202 vom 2. 9. 1987, S. 3506). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Marie-Louise Willmann und Jörg Willmann, beide von Luzern und Eich, in Hildisrieden.

9. Oktober 1987

**Fela Normbau Martha Fehér**, in Ebikon, Normbauten, Neu- und Umbauten (SHAB Nr. 164 vom 20. 7. 1987, S. 2911). Die Firma lautet nun **Ház-Normbau Martha Fehér**.

9. Oktober 1987

**A. Müller Immobilien AG**, in Meggen (SHAB Nr. 289 vom 11. 12. 1986, S. 4742). Neues Mitglied des Verwaltungsrates ohne Unterschrift ist Peter Müller, von Safenwil, in New York (USA).

9. Oktober 1987

**IAO Institut für Angewandte Betriebswirtschaft und Organisation**, Ch. Ernst, in Meggen (SHAB Nr. 237 vom 11. 10. 1983, S. 3502). Der Inhaber hat den Geschäftssitz nach Sempach verlegt. Neue Adresse: Hubelweg 9, 6204 Sempach. Der Inhaber Charles Ernst und die Zeichnungsberechtigte Ilse Ernst wohnen nun in Sempach.

9. Oktober 1987

**Mitro-Elpro Sicherheitstechnik H. Michel + B. Sennrich**, in Luzern, Bundesstrasse 34, 6003 Luzern (Neueintragung). Kollektivgesellschaft mit Beginn am 1. 10. 1987. Gesellschafter: Heinz Michel, von Köniz, in Luzern, und Beat Sennrich, von Auw, in Luzern. An- und Verkauf sowie Montage von Sicherheitsanlagen.

9. Oktober 1987

**«Publicitas» Schweizerische Werbegesellschaft**, Zweigniederlassung in Luzern (SHAB Nr. 131 vom 11. 6. 1987, S. 2343). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Lausanne. Ercole Lanfranchi ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Luciano Lanfranchi, von Tegna, in Mollat (I).

9. Oktober 1987

**Wedrox AG (Wedrox SA)** (Wedrox Ltd.), in Luzern, Waren aller Art, aufgelöst zufolge Konkurses (SHAB Nr. 137 vom 18. 6. 1987, S. 2455). Durch Entscheid vom 5. Oktober 1987 hat der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Stadt den Konkurs widerrufen. Infolgedessen besteht die Gesellschaft entsprechend den früheren Eintragungen weiter.

**Schwyz - Schwyz - Svitto**

8. Oktober 1987

**Dynamica Management AG**, in Wollerau. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 24. September 1987 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Übernahme des Managements anderer Firmen, die Ausbildung und Vermittlung von Personal, die Beratung und die Erbringung von Dienstleistungen im kaufmännischen Bereich sowie die Lizenzübergabe für eigene Software; kann Grundbesitz erwerben, verwalten, vermieten, verpachten, verwalten und veräußern. Das Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Die Gesellschaft beabsichtigt, von der Dropa AG, in Wollerau gewisse Aktiven (Flüssige Mittel, Debitoren, Vorräte, Betriebseinrichtungen, EDV-Hard- und Software, Kauttionen, Darlehen usw.) und Passiven (Bankkonten, Darlehen usw.) zum Übernahmepreis von höchstens Fr. 200 000 zu erwerben. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Kollektivunterschrift zu zweien: Leopold Mantz, von Zürich, in Küssnacht am Rigi, Präsident; Dr. Franz Hürlimann, von Ruswil, in Meggen, Vizepräsident, und Alphons Räber, von Küssnacht am Rigi, in Merlischachen, Gemeinde Küssnacht am Rigi. Domizil: Wilenstrasse 17, 8832 Wollerau.

8. Oktober 1987

**Homéomed AG (Homéomed S.A.)**, in Merlischachen, Gemeinde Küssnacht am Rigi. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 29. September 1987 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel mit biologischen Heilmitteln; kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräußern. Das Aktienkapital beträgt Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Die Gesellschaft beabsichtigt, per 1. Oktober 1987 die Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Luc-Aimé Reinhardt, pharm., département homéopathie, Broc», in Broc, zum Höchstpreis von Fr. 1 050 000 zu übernehmen. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Thomas Fischer, von Rümikon, in Merlischachen, Gemeinde Küssnacht am Rigi, Präsident, und Kurt Jufer, von Melchnau, in Greppen. Domizil: Pilatusstrasse 29 (bei Dr. Thomas Fischer), 6402 Merlischachen.

**Obwalden - Obwald - Intervald Soprasselva**

8. Oktober 1987

**Orgu A.-G.**, in Sarnen, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 213 vom 13. 9. 1985, S. 3506). Franz Gutzwiler, bisher Präsident, ist nun Mitglied des VR (Verwaltungsrates); Jürg Oehler, bisher Vizepräsident, ist nun Präsident, und Marcel Zülbin, bisher Mitglied, ist nun Vizepräsident des VR; sie zeichnen weiterhin je kollektiv zu zweien. Gerhard Rutz, von Emmen und Gossau, in Fehraltorf, zeichnet neu als Direktor kollektiv zu zweien. Die Prokura von Norbert Widmer ist erloschen.

8. Oktober 1987

**Ester S.A.**, in Sarnen, Uhrenzeugnisse (SHAB Nr. 172 vom 26. 7. 1984, S. 2682). Huguette Stelle, bisher einzige Verwaltungsrätin, ist ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Hervé Mariaux, von Viognaz, in Mayen/Torgon.

8. Oktober 1987

**Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung A.G.**, Zweigniederlassung in Alpnach (SHAB Nr. 109 vom 14. 5. 1986, S. 1867). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Bern. Neuer Zweck: Betätigung als Bauunternehmung, insbesondere auf dem Gebiet des Strassenbaus und des Tiefbaus sowie auf verwandten und ergänzenden Gebieten; Übernahme und Ausführung von Strassen-, Geleise-, Brücken-, Tunnel-, Wasserbauten, Arbeiten auf dem Gebiet des Bautenschutzes und der Bautenerneuerung (Tiefbau und Hochbau); Herstellung von Baumaterialien zu eigener Verwendung und zum Verkauf, An- und Wiederverkauf von solchen sowie Übernahme und Ausführung von Materialtransporten. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, belasten und verkaufen. Dr. Franz Hammer, Präsident und Delegierter des VR (Verwaltungsrates), und Peter Barblan, Direktor sind ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neuer Präsident des VR ist Michael Stettler (bisher Vizepräsident); neuer Vizepräsident ist Pier Felice Barchi (bisher Mitglied); neues Mitglied und Delegierter des VR ist Dr. Bernhard Hammer (bisher Sekretär des VR); sie führen weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Theodor F. Kocher, von Schnottwil und Büetigen, in Schnottwil, als Sekretär des VR, Dr. Jürg P. Junker, von Rapperswil BE, in Gümliigen, Gemeinde Muri bei Bern, als Direktor, und Walter Kirchofer, von Zürich und Schaffhausen, in Mühlen, als stellvertretender Direktor. Kollektivprokura zu zweien wird erteilt an Zdenek Krcil, von und in Stansstad.

8. Oktober 1987

**Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung A.G.**, Zweigniederlassung in Engelberg (SHAB Nr. 109 vom 14. 5. 1986, S. 1867). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Bern. Neuer Zweck: Betätigung als Bauunternehmung, insbesondere auf dem Gebiet des Strassenbaus und des Tiefbaus sowie auf verwandten und ergänzenden Gebieten; Übernahme und Ausführung von Strassen-, Geleise-, Brücken-, Tunnel-, Wasserbauten, Arbeiten auf dem Gebiet des Bautenschutzes und der Bautenerneuerung (Tiefbau und Hochbau); Herstellung von Baumaterialien zu eigener Verwendung und zum Verkauf, An- und Wiederverkauf von solchen sowie Übernahme und Ausführung von Materialtransporten. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, belasten und verkaufen. Dr. Franz Hammer, Präsident und Delegierter des VR (Verwaltungsrates), und Peter Barblan, Direktor, sind ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neuer Präsident ist Michael Stettler (bisher Vizepräsident); neuer Vizepräsident ist Pier Felice Barchi (bisher Mitglied); neues Mitglied und Delegierter des VR ist Dr. Bernhard Hammer (bisher Sekretär des VR); sie führen weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Theodor F. Kocher, von Schnottwil und Büetigen, in Schnottwil, als Sekretär des VR, Dr. Jürg P. Junker, von Rapperswil BE, in Gümliigen, Gemeinde Muri bei Bern, als Direktor, und Walter Kirchofer, von Zürich und Schaffhausen, in Mühlen, als stellvertretender Direktor.

**Nidwalden - Nidwald - Intervald Sottoselva**

8. Oktober 1987

**Polytrona Invest AG**, in Stans (SHAB Nr. 288 vom 10. 12. 1985, S. 4642). Neues Mitglied des VR (Verwaltungsrates) mit Einzelunterschrift ist Henriette Allenspach, von Schweizersholz, in Stans. Kurt F. Allenspach, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des VR; er zeichnet wie bisher einzeln.

8. Oktober 1987

**Polytrona Finanz AG**, in Stansstad (SHAB Nr. 232 vom 7. 10. 1987, S. 3935). Neues Mitglied des VR (Verwaltungsrates) mit Einzelunterschrift ist Henriette Allenspach, von Schweizersholz, in Stans. Kurt Allenspach, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des VR; er zeichnet wie bisher einzeln.

8. Oktober 1987

**Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung A.G.**, Zweigniederlassung in Hergiswil (SHAB Nr. 109 vom 14. 5. 1986, S. 1867). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Bern. Neue Zweckumschreibung: Betätigung als Bauunternehmung, insbesondere auf dem Gebiet des Strassenbaus und des Tiefbaus sowie auf verwandten und ergänzenden Gebieten; Übernahme und Ausführung von Strassen-, Geleise-, Brücken-, Tunnel- und Wasserbauten, Arbeiten auf dem Gebiet des Bautenschutzes und der Bautenerneuerung (Tiefbau und Hochbau); Herstellung von Baumaterialien zu eigener Verwendung und zum Verkauf, An- und Wiederverkauf von solchen sowie Übernahme und Ausführung von Materialtransporten. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, belasten und verkaufen. Die Unterschriften von Dr. Franz Hammer, Präsident und Delegierter des VR (Verwaltungsrates), und Peter Barblan, Direktor, sind erloschen. Michael Stettler (bisher Vizepräsident) ist nun Präsident; Pier Felice Barchi (bisher Mitglied) ist nun Vizepräsident; und Dr. Bernhard Hammer (bisher Sekretär) ist nun Mitglied und Delegierter des VR; sie zeichnen wie bisher kollektiv zu zweien.

Neu zeichnen kollektiv zu zweien: Theodor F. Kocher, von Schnottwil und Büetigen, in Schnottwil, Sekretär des VR, Dr. Jürg P. Junker, von Rapperswil BE, in Gümliigen, Gemeinde Muri bei Bern, Direktor, und Walter Kirchofer, von Zürich und Schaffhausen, in Mühlen, stellvertretender Direktor.

9. Oktober 1987

**Odermatt & Co. OCA Adressenvermittlung**, in Buochs, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 10. September 1987. Gesellschafter: Werner Odermatt, in Buochs, und Markus Odermatt, in Dallenwil, beide von Dallenwil, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien. Vermittlung von Adressen für Gelegenheiten zum Kauf und Verkauf von Mobilien (unter Ausschluss von Wertpapieren) sowie zur Miete und Vermietung von Immobilien. Ennetbühlstrasse 39, 6374 Buochs.

9. Oktober 1987

**Pharmaplan AG, Beratung, Planung, Anlagebau**, in Stans, technisch-wirtschaftliche Beratung usw. bei der Planung und Durchführung von Aufgaben im Bereich des Anlagebaus der pharmazeutischen Industrien usw. (SHAB Nr. 166 vom 22. 7. 1987, S. 2950). Statutenänderung, auch in bezug auf nicht publikationspflichtige Tatsachen: 8. Oktober 1987. Kapitalerhöhung von Fr. 500 000 auf Fr. 1 200 000, durch Ausgabe von 700 neuen, voll einbezahlten Inhaberaktien zu Fr. 1000. Grundkapital nun: Fr. 1 200 000, voll einbezahlt, eingeteilt in 1200 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

**Glarus - Glaris - Glarona**

9. Oktober 1987

**Gallati & Co.**, in Mollis, Tapezierer- und Möbelgeschäft, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 3. 5. 1957, S. 1191). Der bisherige Kommanditist Wilhelm Gallati ist infolge Todes ausgeschieden, seine Kommanditsumme von Fr. 1000 ist erloschen. Helen Gallati-Zwicky, von und in Mollis, ist als Kommanditistin mit einer Kommanditsumme von Fr. 1000 eingetreten.

9. Oktober 1987

**Forbo-Alpina AG**, in Ennenda, Teppiche (SHAB Nr. 237 vom 13. 10. 1987, S. 3999). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Eugen Manser, von Appenzel, in Wetzikon ZH, und Ermínio Darni, von Mosogno, in Täuffelen.

9. Oktober 1987

**Glarfi AG**, in Glarus, Import und Export von Handelswaren aller Art (SHAB Nr. 126 vom 4. 6. 1986, S. 2171). An der ausserrordentlichen Generalversammlung vom 9. Oktober 1987 wurden die Statuten liberiert revidiert. Das Aktienkapital von Fr. 100 000, das nun voll liberriert ist, wurde auf Fr. 200 000 erhöht, durch Neuausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 1000, wovon Fr. 68 000 durch Verrechnung von Darlehen gegenüber der Gesellschaft liberiert sind. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 500 und 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Felix Lehner, bisher Präsident des VR (Verwaltungsrates), ist nun Mitglied des VR und führt nun Kollektivunterschrift zu zweien; seine Einzelunterschrift ist demnach erloschen. Peter S. Puc King, bisher nichtzeichnungsberechtigtes Mitglied des VR, ist nun Präsident des VR und zeichnet nun kollektiv zu zweien. Thomas Wettstein, bisher Mitglied, ist nun Vizepräsident des VR und zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien.

## Zug - Zoug - Zugo

6. Oktober 1987

**W. Weddel & Co., Limited, London, Branch Office Zug**, in Zug, Import und Export von und Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 40 vom 19. 2. 1987, S. 664). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in London (GB). Die Unterschrift von Stephen Harvey Robotham, Direktor, ist erloschen. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Andrew Philip Richard Pasterfield, britischer Staatsangehöriger, in Unterägeri.

9. Oktober 1987

**Natrag, Nauka Trade AG**, in Steinhausen, Mattenweg 2, 6312 Steinhausen. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 7. Oktober 1987. Zweck: Handel mit Waren jeder Art, insbesondere mit technischen/wissenschaftlichen Geräten; kann sich an Unternehmen aller Art beteiligen, Grundstücke erwerben sowie Agenturen errichten. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Horst Stöger, von und in Steinhausen.

9. Oktober 1987

**E. Jagendorfer**, in Zug, Verkauf von Orientteppichen usw. (SHAB Nr. 158 vom 13. 7. 1987, S. 2808). Diese Firma wird infolge Übernahme der Aktien und Passiven durch die «Orientteppiche E. Jagendorfer AG», in Zug, im Handelsregister gelöscht.

9. Oktober 1987

**Tokyo and Detroit Eurodeal (Continental) AG**, in Zug, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 40 vom 19. 2. 1987, S. 663). Naonori Fujita, Präsident, und Takahiro Fujino, Delegierter, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Verwaltungsräte mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Shin Nakahara, japanischer Staatsangehöriger, in London (GB), Präsident, und Takahiro Moriguchi, japanischer Staatsangehöriger, in London (GB), Delegierter.

9. Oktober 1987

**Excell Consultants Ltd**, in Zug (SHAB Nr. 61 vom 14. 3. 1985, S. 984). Dr. Fridolin Zweifel, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Peter Hubler ist nun einziger Verwaltungsrat; er zeichnet nicht mehr kollektiv zu zweien, sondern einzeln.

9. Oktober 1987

**Dividenda Aktiengesellschaft für Investitionen und Beteiligung**, in Zug (SHAB Nr. 129 vom 9. 6. 1987, S. 2299). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Zürich (SHAB Nr. 230 vom 5. 10. 1987, S. 3897) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

9. Oktober 1987

**Joens AG**, in Cham, Handel mit elektrischen Mess- und Regelgeräten usw. (SHAB Nr. 302 vom 28. 12. 1984, S. 4608). Joseph Teuber und Dr. Guido von Castelberg sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sowie die Prokura von Paul Caviezel sind erloschen.

9. Oktober 1987

**Zuger Kantonalbank**, in Zug, Aktiengesellschaft nach kantonalem Recht (SHAB Nr. 227 vom 1. 10. 1987, S. 3860). Die Prokura von Franz Felder ist erloschen.

9. Oktober 1987

**Montedison Intertrade AG**, in Zug, Kauf und Verkauf von sowie Handel mit Rohstoffen usw. (SHAB Nr. 133 vom 12. 6. 1986, S. 2288). Romain Busslinger, Mitglied des VR (Verwaltungsrates), wohnt nun in Küsnacht, und Pietro Battistini, Delegierter des VR, wohnt nun in Zug. Neue Geschäftsadresse: Baargrasse 22.

9. Oktober 1987

**Cedar Service AG**, in Zug, Kauf, Verkauf sowie Vermittlung von und Handel mit Rohstoffen usw. (SHAB Nr. 86 vom 16. 4. 1986, S. 1428). Romain Busslinger, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Küsnacht. Neue Geschäftsadresse: Baarerstrasse 22.

9. Oktober 1987

**Wandel & Gottermann & Co**, in Zug, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von technischen Geräten aller Art usw. (SHAB Nr. 75 vom 1. 4. 1987, S. 1270). Neue Geschäftsadresse: Metallstrasse 8, 6301 Zug.

9. Oktober 1987

**Fromm Holding AG**, in Steinhausen, Hinterbergstrasse 26, 6312 Steinhausen. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 28. August und 2. Oktober 1987. Zweck: Erwerb, Verwaltung und gegebenenfalls auch Veräusserung von Beteiligungen, insbesondere an Gesellschaften der Verpackungsbranche; kann Finanzierungs-geschäfte jeder Art durchführen, Patente, Lizenzen und technische Verfahren erwerben und auswerten sowie Grundstücke erwerben und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigte Sachübernahme: verschiedene Beteiligung gemäss Spezifizierung in den Statuten zum Maximalpreis von Fr. 1 065 600. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: mehrere Mitglieder. Bestimmt Zeichnungsberechtigung. Ihm gehören an: Reinhard Fromm, von und in Zürich, Präsident, und Peter Fromm, von Zürich, in Uitikon, Vizepräsident, sie führen Einzelunterschrift.

9. Oktober 1987

**Gealan AG**, in Zug, Handel mit Kunststoffherzeugnissen usw. (SHAB Nr. 33 vom 11. 2. 1987, S. 543). Statutenänderung: 7. Oktober 1987. Änderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache.

9. Oktober 1987

**Lacim Revisions AG**, in Baar (SHAB Nr. 8 vom 11. 1. 1984, S. 109). Statutenänderung: 30. September 1987. Änderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache.

9. Oktober 1987

**Diazur AG**, in Baar, Kauf und Verkauf von Diamanten usw. (SHAB Nr. 92 vom 21. 4. 1980, S. 1299). Statutenänderung: 30. September 1987. Änderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache.

9. Oktober 1987

**Ajuga AG**, in Zug, Bahnhofstrasse 22, c/o Mador AG, 6300 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 9. Oktober 1987. Zweck: Beteiligung an Unternehmungen aller Art sowie Verwaltung eigenen und fremden Vermögens; kann Grundigentum erwerben. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): mindestens 3 Mitglieder. Dem VR gehören an: Dr. Karel Zoller, von Zollikon, in Zug, Präsident; Dr. Lorenz Heer, von Rheineck, in Zürich, und Dr. Markus Weisschwander, von Signau, in Rüschlikon; sie zeichnen kollektiv zu zweien.

## Fribourg - Freiburg - Friburgo

## Bureau de Fribourg

9. Oktober 1987

**Cofimedia S.A.**, à Fribourg, financement d'opérations commerciales, etc. (FOSCdu 26. 2. 1986, no 47, p. 740). L'administrateur Jean Hertzig a démissionné; sa signature est radiée. Francis von Büren, de Grossolern, à Neuchâtel, a été nommé administrateur unique avec signature individuelle.

9. octobre 1987

**AG RE Compagnie de Réassurances Générales**, à Fribourg, société anonyme (FOSC du 7. 1. 1986, no 4, p. 40). Les administrateurs Jean de Broux, Jean de Jonghe d'Ardoye et Charles Poswick ont démissionné; leur signature est radiée. Maurice Lippens, inscrit, a été nommé vice-président. Jean de Bernard de Fauconval de Deukem, inscrit, a été nommé vice-président. Jacques Carlier, de Belgique, à Heverlee (B); Valère Croes, de Belgique, à Gingelom (B); et Claude de Villenafagne de Vogelsanck, de Belgique, à Keerbergen (B), ont été nommés administrateurs. La société est engagée par la signature individuelle du président et collective à deux des autres administrateurs.

9. octobre 1987

**«Publicitas» Société Anonyme Suisse de Publicité**, succursale de Fribourg (FOSC du 11. 6. 1987, no 131, p. 2344), avec siège principal à Lausanne. La signature de l'administrateur Ercole Lanfranchi est radiée. Luciano Lanfranchi, de Tegna, à Milan (I), a été nommé administrateur avec signature collective à deux pour l'ensemble de l'établissement.

9. octobre 1987

**Polypromotion S.A.**, à Fribourg, c/o Bureau d'architecture SKD S.A., route des Arsenaux 9. Nouvelle société anonyme. Statuts du 18. 9. 1987. But: exécution de tout programme rationnel de construction, ainsi que tous mandats de promotion, de gestion et de gerance dans le domaine immobilier, commercial et financier; réaliser toutes opérations immobilières; assurer la gestion et la surveillance de portefeuilles d'assurances. Capital de fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 100, nominatives. Selon contrat d'apport du 18. 9. 1987, il a été fait apport à la société de 50 actions nominatives de fr. 1000, de la société «Maia Industriel 2000 SA», à Marly, acceptées pour fr. 50 000, somme entièrement imputée au capital social. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Robert Delaquis, de Rechthalten, à Villars-sur-Glâne, président; Vladimir Karati, de Yeuoslavie, à Villars-sur-Glâne, vice-président; Roger Schwab, de Châties et Orsonnets, à Bourguillon, commune de Fribourg, secrétaire; Marcel Schmid, d'Uetikon, à Prez-vers-Noréaz, membre; ils signent collectivement à deux.

9. octobre 1987

**Cobex S.A.**, à Fribourg, coordination du commerce international de tous produits, etc. (FOSC du 6. 3. 1984, no 55, p. 807). Date de la dissolution: 6. 8. 1987. La liquidation sera opérée sous la raison sociale **Cobex S.A. en liquidation**, par l'administrateur François Hottinger, nommé liquidateur avec signature individuelle. Karl Meyer n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Adresse de liquidation: c/o François Hottinger, Mommensstrasse 14, 8044 Zurich.

## Büro Murten (Bezirk See)

Berichtigung

**Touring-Garage W. Pauli**, in Murten (SHAB vom 2. 10. 1987, S. 3876). Die Firma lautet richtig **Automobile W. Pauli**.

## Solothurn - Soleure - Soletta

## Büro Balsthal

9. Oktober 1987

**Hans von Arb**, in Neudorf, Vertrieb von Glacemaschinen usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1986, S. 269). Geschäftsnatur nun: Handel mit Waren aller Art.

## Büro Bucheggberg in Solothurn

9. Oktober 1987

**Käsergenossenschaft Lüterkofen-Ichertswil**, in Lüterkofen (SHAB Nr. 16 vom 21. 1. 1985, S. 236). Dieter Ingold ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist in den Vorstand als Sekretär Peter Zimmermann, von und in Lüterkofen-Ichertswil gewählt worden; er führt Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder Vizepräsidenten.

## Büro Grenchen-Bettlach in Grenchen

8. Oktober 1987

**Kasper Kohler**, in Bettlach, Betrieb des Restaurants «Traube» (SHAB Nr. 286 vom 8. 12. 1982, S. 3925). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

8. Oktober 1987

**Agentur Istanbul - Import & Export, Yurdda R., Filiale Grenchen**, Zweigniederlassung in Grenchen, Handel mit und Verkauf von Textilien und Lederbekleidung aus der Türkei usw. (SHAB Nr. 21 vom 28. 1. 1987, S. 345), mit Hauptsitz in Lengnau BE. Diese Zweigniederlassung ist aufgehoben worden und wird daher gelöscht.

8. Oktober 1987

**Feining Immobilien AG**, in Grenchen, Handel mit und Verwaltung von Immobilien aller Art usw. (SHAB Nr. 197 vom 27. 8. 1987, S. 3437). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Daniel Fluri; Unterschrift erloschen. Gabriel Lüscher, bisher VR-Präsident, ist nun alleiniger Verwaltungsrat, weiterhin mit Einzelunterschrift.

8. Oktober 1987

**T & L AG**, in Grenchen, Aufbau und Betrieb eines Dancings- und Barbetriebes usw. (SHAB Nr. 85 vom 15. 4. 1985, S. 1416). Statutenänderung: 29. 9. 1987. Zweck nun: Betrieb von Dancings, Gastgewerbe, Hotel-, Bar- und Kinobetrieben sowie die Vermietung von Beschallungs- und Lichtanlagen. Die Gesellschaft kann Wertpapiere kaufen und verkaufen, Handelsgeschäfte tätigen sowie Liegenschaften erwerben, belasten, verwalten, vermieten, veräussern und überbauen. Rolf Lüdi, Verwaltungsratspräsident, wohnt nun in Grenchen.

## Büro Lebern in Solothurn

8. Oktober 1987

**Solma, A. Mollet**, bisher in Feldbrunnen-St. Niklaus, Werkzeugmaschinen, pneumatische und hydraulische Elemente (SHAB Nr. 143 vom 25. 6. 1987, S. 2560). Sitz nun: Riedholz, Buchenstrasse 10.

## Büro Olten-Gösgen in Olten

8. Oktober 1987

**F. Burkhalter**, in H ä g e n d o r f, Handelsagentur usw. (SHAB Nr. 27 vom 3. 2. 1986, S. 409). Geschäftsadresse infolge behördlicher Strassenneuumerierung nun: Rebgutstrasse 22.

8. Oktober 1987

**Philmail Verlag AG**, in H ä g e n d o r f (SHAB Nr. 27 vom 3. 2. 1986, S. 409). Domizil infolge behördlicher Strassenneuumerierung nun: Rebgutstrasse 19.

8. Oktober 1987

**Philmail-Export AG**, in H ä g e n d o r f, Verlag und Versandhaus auf dem Gebiete der Philatelie und Numismatik usw. (SHAB Nr. 43 vom 21. 2. 1986, S. 677). Domizil infolge behördlicher Strassenneuumerierung nun: Rebgutstrasse 19.

8. Oktober 1987

**Numis-Valor AG**, in H ä g e n d o r f, Verlag und Versandhaus auf dem Gebiete der Philatelie und Numismatik usw. (SHAB Nr. 27 vom 3. 2. 1986, S. 409). Domizil infolge behördlicher Strassenneuumerierung nun: Rebgutstrasse 19.

8. Oktober 1987

**Glaro-Numis AG**, in H ä g e n d o r f, Handel mit Edelmetallen und Münzen usw. (SHAB Nr. 97 vom 30. 4. 1987, S. 1688). Domizil infolge behördlicher Strassenneuumerierung nun: Rebgutstrasse 19.

8. Oktober 1987

**Philmail-Holding AG**, in H ä g e n d o r f (SHAB Nr. 27 vom 3. 2. 1986, S. 409). Domizil infolge behördlicher Strassenneuumerierung nun: Rebgutstrasse 19.

8. Oktober 1987

**Restaurant Shanghai Vinh Tang**, in Olten, Neuhardstrasse 20, Einzelzirma (Neueintragung). Inhaber: Vinh Tang, vietnamesischer Staatsangehöriger, in Dulliken. Betrieb des Restaurants «Shanghai».

8. Oktober 1987

**Hammer-Parking AG**, in Olten (SHAB Nr. 276 vom 26. 11. 1985, S. 4440). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Hans-Peter Frei; Unterschrift erloschen. Mitglied des VR mit Unterschrift zu zweien neu: Guido Gervasoni, von Dulliken, in Winznau.

9. Oktober 1987

**Mannesmann Kienzle AG**, in Olten, Vertrieb von Maschinen und Geräten, insbesondere elektronischer Konstruktion (SHAB Nr. 208 vom 8. 9. 1986, S. 3469). Vizedirektoren mit Unterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen neu: Ulrich Pfändler, von Zürich und Flawil, in Oberhasli, Gemeinde Niederhasli, und Kurt Schlatter, dessen Prokura damit erloschen ist. Prokura zu zweien für das Gesamtunternehmen neu: Günter Tschöpe, deutscher Staatsangehöriger, in Zofingen.

9. Oktober 1987

**Pedaka AG**, in Olten, Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 8 vom 11. 1. 1985, S. 105). Statutenänderung, auch in bezug auf nicht publikationspflichtige Tatsachen: 24. 9. 1987 und 7. 10. 1987. Firma nun: **Firclas Services AG**. Zweck nun: Erwerb, Verwertung und Vermittlung von Unternehmen, Unternehmensbeteiligungen, Patenten und Lizenzen; Ausführung von Übersetzungsdiensten sowie Erbringen von weiteren Dienstleistungen auf diesen Gebieten. Kann Grundigentum erwerben, veräussern, belasten und verwalten. Umwandlung der 100 Namenaktien zu Fr. 1000 in 1000 Inhaberaktien zu Fr. 100. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 100 000 durch Ausgabe von 3500 Inhaberaktien zu Fr. 100 auf Fr. 450 000, voll liberiert, 4500 Inhaberaktien zu Fr. 100. Präsident und Delegierter des VR (Verwaltungsrates) mit Einzelunterschrift neu: Heinz Doering, deutscher Staatsangehöriger, in Saint-Blaise. Benno Mattareo ist nicht mehr Präsident des VR, bleibt aber Mitglied desselben und zeichnet weiterhin zu zweien.

9. Oktober 1987

**Satrop Holding AG**, in Olten (SHAB Nr. 95 vom 26. 4. 1985, S. 1596). Statutenänderung, auch in bezug auf nicht publikationspflichtige Tatsachen: 30. 9. 1987. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 60 000 durch Ausgabe von 400 Namenaktien zu Fr. 100 auf Fr. 100 000, voll liberiert, 1000 Namenaktien zu Fr. 100.

9. Oktober 1987

**Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung AG**, Zweigniederlassung in Olten (SHAB Nr. 110 vom 15. 5. 1986, S. 1884), mit Hauptsitz in Bern. Zweck entsprechend der Statutenänderung nun: Betätigung als Bauunternehmung, insbesondere auf dem Gebiet des Strassenbaus und des Tiefbaus sowie auf verwandten und ergänzenden Gebieten; Übernahme und Ausführung von Strassen-, Geleise-, Brücken-, Tunnel-, Wasserbauten, Arbeiten auf dem Gebiet des Bautenschutzes und der Bautenerneuerung (Tiefbau und Hochbau); Herstellung von Baumaterialien zu eigener Verwendung und zum Verkauf, An- und Wiederverkauf von solchen sowie Übernahme und Ausführung von Materialtransporten. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, belasten und verkaufen. Unterschriften Dr. Franz Hammer, Präsident und Delegierter des VR (Verwaltungsrates), und Peter Barblan, Direktor, erloschen. Michael Stettler führt seine Unterschrift zu zweien nicht mehr als Vizepräsident des VR, sondern nun als Präsident desselben. Pier Felice Barchi führt seine Unterschrift zu zweien nicht mehr als Mitglied des VR, sondern nun als Vizepräsident desselben. Dr. Bernhard Hammer führt seine Unterschrift zu zweien nicht mehr als Sekretär des VR, sondern nun als Delegierter desselben. Walter Kirchofer führt seine Unterschrift zu zweien nicht mehr als Geschäftsführer, sondern nun als stellvertretender Direktor.

Unterschrift zu zweien neu: Theodor F. Kocher, von Schnottwil und Bütigen, in Schnottwil, Sekretär des VR (ohne diesem anzugehören), und Dr. Jürg P. Junker, von Rapperswil BE, in Gümliigen, Gemeinde Muri bei Bern, Direktor. Prokura zu zweien neu: Peter Dätwyler, von Staffelbach, in Hauenstein-Iffenthal.

9. Oktober 1987

**Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung AG**, Zweigniederlassung in Lostorf (SHAB Nr. 110 vom 15. 5. 1986, S. 1884), mit Hauptsitz in Bern. Zweck entsprechend der Statutenänderung nun: Betätigung als Bauunternehmung, insbesondere auf dem Gebiet des Strassenbaus und des Tiefbaus sowie auf verwandten und ergänzenden Gebieten, Übernahme und Ausführung von Strassen-, Geleise-, Brücken-, Tunnel-, Wasserbauten, Arbeiten auf dem Gebiet des Bautenschutzes und der Bautenerneuerung (Tiefbau und Hochbau); Herstellung von Baumaterialien zu eigener Verwendung und zum Verkauf, An- und Wiederverkauf von solchen sowie Übernahme und Ausführung von Materialtransporten. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, belasten und verkaufen.

Unterschriften Dr. Franz Hammer, Präsident und Delegierter des VR (Verwaltungsrates), und Peter Barblan, Direktor, erloschen. Michael Stettler führt seine Unterschrift zu zweien nicht mehr als Vizepräsident des VR, sondern nun als Präsident desselben. Pier Felice Barchi führt seine Unterschrift zu zweien nicht mehr als Mitglied des VR, sondern nun als Vizepräsident desselben. Dr. Bernhard Hammer führt seine Unterschrift zu zweien nicht mehr als Sekretär des VR, sondern nun als Delegierter desselben. Walter Kirchofer führt seine Unterschrift zu zweien nicht mehr als Geschäftsführer, sondern nun als stellvertretender Direktor.

Unterschrift zu zweien neu: Theodor F. Kocher, von Schnottwil und Bütigen, in Schnottwil, Sekretär des VR (ohne diesem anzugehören), und Dr. Jürg P. Junker, von Rapperswil BE, in Gümliigen, Gemeinde Muri bei Bern, Direktor. Prokura zu zweien neu: Peter Dätwyler, von Staffelbach, in Hauenstein-Iffenthal.

9. Oktober 1987  
«Publicitas» Schweizerische Werbegesellschaft, Zweigniederlassung in Olten (SHAB Nr. 134 vom 15. 6. 1987, S. 2397), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Lausanne. Unterschrift zu zweien neu: Luciano Lanfranchi, von Tegna, in Mailand (I), Mitglied des VR (Verwaltungsrates), Unterschrift Ercole Lanfranchi, Mitglied des VR, erloschen.

9. Oktober 1987  
Schwarzer AG, in Dulliken, Storen, Garagetore usw. (SHAB Nr. 2 vom 6. 1. 1987, S. 21). Ulrich Schwarzer, Präsident des Verwaltungsrates und Geschäftsführer, wohnt nun in Dötlikon.

9. Oktober 1987  
Sandro Zamboni, in Hägendorf, Trax- und Baggerbetrieb (SHAB Nr. 94 vom 24. 4. 1984, S. 1416). Geschäftsadresse infolge behördlicher Strassenneuenummerierung nun: Rütiring 2.

9. Oktober 1987  
Café Rima Ruth Bani-Bachmann, in Hägendorf (SHAB Nr. 36 vom 13. 2. 1985, S. 572). Unterschrift Heinz Bani, Zeichnungsberechtigter, erloschen.

#### Büro Stadt Solothurn

9. Oktober 1987  
Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Solothurn (SHAB Nr. 127 vom 5. 6. 1987, S. 2272), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Prokura von Georges Sigrist ist erloschen.

9. Oktober 1987  
SOWO Wochenblatt AG, in Solothurn (SHAB Nr. 99 vom 30. 4. 1984, S. 1504). Willy Blindenbacher ist infolge Demission aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Theo Brunner, bisher Vizepräsident des VR, ist nun dessen Präsident, und Béatrice Jeker, nun in Bellach, Mitglied und Sekretärin des VR, ist nun dessen Vizepräsidentin; sie führen weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurde in den VR als Sekretär gewählt: Roland Jeker, von Büsserach, in Bellach; er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

9. Oktober 1987  
Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung A.G., Zweigniederlassung in Solothurn (SHAB Nr. 110 vom 15. 5. 1986, S. 1884), mit Hauptsitz in Bern. Neue Zweckumschreibung: Betätigung als Baunternehmung, insbesondere auf dem Gebiete des Strassenbaus und des Tiefbaus sowie auf verwandten und ergänzenden Gebieten; Übernahme und Ausführung von Strassen-, Geleise-, Brücken-, Tunnel-, Wasserbauten, Arbeiten auf dem Gebiet des Bautenschutzes und der Bauernerneuerung (Tiefbau und Hochbau); Herstellung von Baumaterialien zu eigener Verwendung und zum Verkauf, An- und Wiederverkauf von solchen sowie Übernahme und Ausführung von Materialtransporten. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, belasten und verkaufen. Die Unterschriften von Dr. Franz Hammer, Präsident und Delegierter des VR (Verwaltungsrates), und Peter Barblan, Direktor, sind erloschen. Es führen weiter Kollektivunterschrift zu zweien: Michael Stettler, Präsident des VR (bisher Vizepräsident), Pierre Felice Barchi, Vizepräsident des VR (bisher Mitglied), und Dr. Bernhard Hammer, Delegierter des VR (bisher Sekretär ausserhalb des VR). Es führen neu Kollektivunterschrift zu zweien: Theodor F. Kocher, von Schnottwil und Bütigen, in Schnottwil, Sekretär des VR (diesem nicht angehörend), Dr. Jürg P. Junker, von Rapperswil BE, in Gmüli, Gemeinde Muri bei Bern, Direktor, und Walter Kirchhofer, von Zürich und Schaffhausen, in Muhen, stellvertretender Direktor.

#### Büro Thierstein in Breitenbach

7. Oktober 1987  
Procoaba AG, in Breitenbach. Unter dieser Firma besteht gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 25. September 1987 eine Aktiengesellschaft. Die Gesellschaft bezweckt die Führung eines Ingenieurbüros für Elektrotechnik, sowie Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen, welche auch anderen Branchen angehören können, beteiligen. Die Gesellschaft kann Vertretungen jeglicher Art übernehmen. Sie kann Liegenschaften kaufen, verändern und veräußern. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000 und ist voll liberriert. Es ist eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Es gehören ihm an: Ivan Bargetzi-Vögli, von Domat/Ems, in Seewen, Präsident, und André Meier-Bürge, von Basel, in Seewen; sie zeichnen einzeln. Domizil: Rohrgasse 15.

#### Basel-Stadt - Bäle-Ville - Basilea-Città

Berichtigung  
Forshead AG, in Basel, Gummi- und Kunststoffprodukte usw. (SHAB Nr. 238 vom 14. 10. 1987, S. 4023). Der neue Verwaltungsratspräsident heisst Lars Losman (nicht Lorsman).

7. Oktober 1987  
Sumag AG in Liq., in Basel, Grundstücke usw. (SHAB Nr. 103 vom 7. 5. 1987, S. 1818). Die Eidgenössische Steuerverwaltung und die Kantonale Verwaltung für die direkte Bundessteuer haben der Löschung zugestimmt. Firma erloschen.

7. Oktober 1987  
Roletus AG, in Basel, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 15 vom 21. 1. 1987, S. 245). Die Eidgenössische Steuerverwaltung und die Kantonale Verwaltung für die direkte Bundessteuer haben der Löschung zugestimmt. Firma erloschen.

7. Oktober 1987  
Passport Holiday Card SA, in Basel, Reisebüro usw. (SHAB Nr. 27 vom 2. 2. 1984, S. 384). Die Eidgenössische Steuerverwaltung und die Kantonale Verwaltung für die direkte Bundessteuer haben der Löschung zugestimmt. Firma erloschen.

7. Oktober 1987  
Hosco Basel AG in Liq., in Basel, Planung von Gebäuden usw. (SHAB Nr. 142 vom 24. 6. 1987, S. 2544). Die Eidgenössische Steuerverwaltung und die Kantonale Verwaltung für die direkte Bundessteuer haben der Löschung zugestimmt. Firma erloschen.

7. Oktober 1987  
Umann AG in Liq., in Basel, Armaturen usw. (SHAB Nr. 135 vom 16. 6. 1987, S. 2417). Die Kantonale Verwaltung für die direkte Bundessteuer hat der Löschung zugestimmt. Firma erloschen.

7. Oktober 1987  
Rovino AG in Liq., in Basel, Tischweine usw. (SHAB Nr. 57 vom 11. 3. 1987, S. 957). Die Kantonale Verwaltung für die direkte Bundessteuer hat der Löschung zugestimmt. Firma erloschen.

7. Oktober 1987  
Rinderknecht Baunternehmungen AG, Holdinggesellschaft, in Nachlassliquidation, in Basel (SHAB Nr. 127 vom 5. 6. 1987, S. 2272). Die Kantonale Verwaltung für die direkte Bundessteuer hat der Löschung zugestimmt. Firma erloschen.

7. Oktober 1987  
Prahimex Trading AG in Liq., in Basel, Stahlflaschen (SHAB Nr. 257 vom 4. 11. 1986, S. 4209). Die Kantonale Verwaltung für die direkte Bundessteuer hat der Löschung zugestimmt. Firma erloschen.

7. Oktober 1987  
General-Bau AG in Nachlassliquidation, in Basel (SHAB Nr. 127 vom 5. 6. 1987, S. 2272). Die Kantonale Verwaltung für die direkte Bundessteuer hat der Löschung zugestimmt. Firma erloschen.

7. Oktober 1987  
Daidalos Investment AG, in Basel (SHAB Nr. 134 vom 15. 6. 1987, S. 2397). Die Kantonale Verwaltung für die direkte Bundessteuer hat der Löschung zugestimmt. Firma erloschen.

7. Oktober 1987  
Vertriebsgesellschaft für Verpackungsanlagen mbH Pacunion Karlsruhe, Zweigniederlassung Basel, in Basel (SHAB Nr. 69 vom 25. 3. 1987, S. 1160) mit Hauptsitz in Karlsruhe (D). Die Kantonale Verwaltung für die direkte Bundessteuer hat der Löschung zugestimmt. Firma erloschen.

7. Oktober 1987  
Schneuwly Radio-, TV-, Hi-Fi-, Video-Reparaturen, in Riehen (SHAB Nr. 171 vom 25. 7. 1984, S. 2671). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

7. Oktober 1987  
Daniel Fürst, in Basel, (SHAB Nr. 230 vom 2. 10. 1979, S. 3120). Firma auf Begehren des Inhabers gelöscht, da nicht eintragungspflichtig.

7. Oktober 1987  
Drogerie Schöwely, in Basel (SHAB Nr. 180 vom 5. 8. 1975, S. 2153). Firma infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven sind an die Einzelfirma «Drogerie Schöwely», in Basel, übergegangen.

7. Oktober 1987  
Drogerie Schöwely, in Basel, Untere Rebgasse 6, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Klara Schöwely, von Basel und Oberkulm, in Riehen. Übernahme: Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Drogerie Schöwely», in Basel. Geschäftsnatur: Drogerie.

7. Oktober 1987  
Rehman Malergeschäft, in Basel, Rixheimerstrasse 23, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Abdur Rehman, pakistanischer Staatsangehöriger, in Basel. Geschäftsnatur: Betrieb eines Malergeschäftes.

7. Oktober 1987  
Info-Werbe AG, bisher in Feuerthalen (SHAB Nr. 69 vom 24. 3. 1986, S. 1125). Statutenänderung: 19. 8. 1987. Sitz nun: Basel, Sierenzerstrasse 27. Ursprüngliche Statuten: 14. 5. 1985. Zweck: Handel mit sowie Import und Export von Werbeartikeln, Neuheiten und Waren aller Art. Die Gesellschaft kann Dienstleistungen auf dem Gebiet der Werbung, wie das Erarbeiten von Gesamtwerbekonzepten, Einzelberatungen sowie die Produktion von Werbespots erbringen. Sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften kaufen oder veräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage und -übernahme bei der Gründung: 1 Personenzug, Büromaschinen, Büromöbel und diverses Werbematerial gemäss Inventar vom 18. 4. 1985 zum Preis von Fr. 51 801,90, wovon Fr. 50 000 an das Grundkapital angerechnet wurden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Robert Soos, von Schaffhausen, nun in Feuerthalen, mit Einzelunterschrift (bisher).

7. Oktober 1987  
Suac AG, in Basel, Luftfahrzeuge usw. (SHAB Nr. 255 vom 1. 11. 1983, S. 3757). Statutenänderung: 22. 9. 1987. Zweck nun: Kauf, Verkauf, Miete, Vermietung, Betrieb und Unterhalt von Luftfahrzeugen jeder Art sowie dazugehöriger Bestandteile, Aufnahme von Bedarfsluftverkehr in der Schweiz und im Ausland, Abarbeitung, Überholungsarbeiten, Kontrollen, Konstruktion und Reparaturen von Luftfahrzeugen jeder Art, Ausführung von Aufträgen mit Luftfahrzeugen jeder Art im Passagier- und Frachtverkehr, Luftphotographie, Rund- und Kontrollflüge, Ausbildung von fliegendem und technischem Personal, Vertretung und Interessenwahrung gleichartiger Unternehmungen sowie Verkauf, Vermittlung und Organisation von Reisen zu Lande, Wasser und in der Luft und die damit verbundenen Dienstleistungen.

7. Oktober 1987  
Ingenieurbüro K. Kuster, in Basel (SHAB Nr. 272 vom 22. 11. 1982, S. 3737). Domizil nun: Oetlingerstrasse 50.

7. Oktober 1987  
Schweizerhall Holding AG, Basel, in Basel (SHAB Nr. 196 vom 26. 8. 1987, S. 3423). Domizil: Elsäasserstrasse 229, bei Chemische Fabrik Schweizerhall.

7. Oktober 1987  
Sofcom AG, in Basel, Dienstleistungen im EDV-Bereich usw. (SHAB Nr. 92 vom 24. 4. 1987, S. 1585). Domizil nun: Eulerstrasse 55.

7. Oktober 1987  
Berafina AG, in Basel, Beratung in allen Fragen der Vermögensanlage usw. (SHAB Nr. 73 vom 30. 3. 1987, S. 1230). Unterschrift Markus Weiss, Zeichnungsberechtigter, erloschen. Verwaltungsratssekretär (Nichtmitglied) mit Unterschrift zu zweien neu: Felix Lais, von und in Riehen.

7. Oktober 1987  
Gervator AG in Liq., in Basel, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 107 vom 9. 5. 1984, S. 1657). Liquidation beendet. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmungen der Eidgenössischen Steuerverwaltung und der Kantonalen Verwaltung für die direkte Bundessteuer fehlen.

7. Oktober 1987  
Green Set Gartenbau-AG in Liq., in Basel (SHAB Nr. 174 vom 30. 7. 1986, S. 2977). Liquidation beendet. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmungen der Eidgenössischen Steuerverwaltung und der Kantonalen Verwaltung für die direkte Bundessteuer fehlen.

7. Oktober 1987  
Vepror AG, in Basel, Marktforschung usw. (SHAB Nr. 59 vom 12. 3. 1982, S. 788). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Denis Desprez, Delegierter, infolge Demission; Unterschrift erloschen.

7. Oktober 1987  
Lastag Seegmüller AG, in Basel, Spedition usw. (SHAB Nr. 176 vom 3. 8. 1987, S. 3106). Gesellschaft durch Konkurs vom 25. 9. 1987 aufgelöst.

7. Oktober 1987  
Akt. Ges. Bronner & Cie., in Basel, Transporte usw. (SHAB Nr. 13 vom 19. 1. 1987, S. 204). Gesellschaft durch Konkurs vom 28. 9. 1987 aufgelöst.

7. Oktober 1987  
Cochlear AG, in Basel, Hardstrasse 58, bei Boris Rahm, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 10. 9. 1987. Zweck: Verkauf von medizinischen Geräten und deren Zubehör, insbesondere von Hör-Protthesen sowie Erbringung von technischen und administrati-

ven Hilfs- und Dienstleistungen im erwählten Bereich. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen beteiligen, Handel aller Art betreiben, Finanzierungsaufgaben übernehmen, Vermögenswerte für eigene und fremde Rechnung vermitteln, erwerben und veräußern sowie immaterielle Güterrechte einschliesslich Know-how erwerben, verwalten und verwerten. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied an: Dr. Rudolf Rohner, von Walzenhausen, in Meilen, mit Einzelunterschrift.

7. Oktober 1987  
Baugesellschaft Poseidon AG, in Basel (SHAB Nr. 142 vom 23. 6. 1986, S. 2437). Statutenänderung: 5. 10. 1987. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 500 000 durch Ausgabe von 500 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 1 000 000, voll liberriert, 1000 Namenaktien zu Fr. 1000.

7. Oktober 1987  
Zaffiro Moda AG, in Basel, Mattenstrasse 16, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 1. 10. 1987. Zweck: Herstellung von und Handel mit Modewaren aller Art. Die Gesellschaft kann Grundgegenstände erwerben oder verkaufen und sich an anderen Gesellschaften beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 500 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Romano Zabotto, von Niederdorf, in Riehen, Präsident, und Helene Zabotto, von Niederdorf, in Riehen, beide mit Einzelunterschrift, sowie Vito Zabotto, von Niederdorf, in Riehen, ohne Unterschrift.

7. Oktober 1987  
W. Wirz-Wirz AG, in Basel, Tapetenhandlung (SHAB Nr. 21 vom 26. 1. 1984, S. 299). Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Peter Albrecht, von Stadel, in Worlinton, Suffolk (GB).

7. Oktober 1987  
Elsener Radio TV, in Basel (SHAB Nr. 225 vom 27. 9. 1985, S. 3664). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die «Elsener Radio TV AG», in Basel, erloschen.

7. Oktober 1987  
Elsener Radio TV AG, in Basel, Missionsstrasse 68, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 25. 9. 1987. Zweck: Handel mit Radioapparaten, TV- und sonstigen Geräten der Unterhaltungselektronik sowie deren Reparatur. Die Gesellschaft baut und unterhält Antennen und Kabelfernsehanlagen. Sie kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage und -übernahme: Aktiven von Fr. 151 625,05 und Passiven von Fr. 117 779,85 der erloschenen Einzelfirma «Elsener Radio TV», in Basel, gemäss Bilanz per 30. 6. 1987 zum Preis von Fr. 33 845,20, wovon Fr. 33 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied an: Roland Elsener, von und in Basel, mit Einzelunterschrift.

7. Oktober 1987  
Lischa Auto-Radio-TV, H. Lippuner, in Basel (SHAB Nr. 175 vom 31. 7. 1985, S. 2939). Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.

7. Oktober 1987  
E. und R. Rolli, in Basel, Kollektivgesellschaft, Apotheke (SHAB Nr. 58 vom 11. 3. 1971, S. 574). Firma nun: Dr. E. und R. Rolli.

7. Oktober 1987  
Globetrade AG, in Basel, chemische Produkte usw. (SHAB Nr. 287 vom 9. 12. 1982, S. 3940). Domizil nun: Sevogelstrasse 52, bei Dr. Hans Jürg Frei.

7. Oktober 1987  
Damco Schifffahrt und Spedition AG Basel, in Basel (SHAB Nr. 111 vom 16. 5. 1986, S. 1905). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Frits Willem van Riet, Präsident; Unterschrift erloschen. VR-Präsident mit Einzelunterschrift neu: Arie Peterse, niederländischer Staatsangehöriger, in Lisse (NL).

7. Oktober 1987  
Gass & Hafner, Architekten SIA, in Basel, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 16. 2. 1987, S. 610). Prokura Martha Antonia Gisler erloschen.

7. Oktober 1987  
Fritz Blaser & Cie. Aktiengesellschaft, in Basel, Werkzeuge usw. (SHAB Nr. 295 vom 18. 12. 1985, S. 4742). Fritz Bernhard Blaser, Verwaltungsratsmitglied und Vizedirektor, wohnt nun in Binningen.

7. Oktober 1987  
Transvalor AG, Basel, in Basel, Wertpapiere usw. (SHAB Nr. 138 vom 18. 6. 1986, S. 2376). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Dr. Ernst Rohner; Unterschrift erloschen. Unterschrift Werner Meyer, Vizedirektor, erloschen. VR-Mitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Markus Köppl, von Au SG, in Winterthur. Prokura zu zweien neu: Marcel Meyer, von Boécourt, in Kaiseraugst, und Kurt Nussbaumer, von Hofstetten-Flüh, in Thwil.

7. Oktober 1987  
Ship-Trans AG, in Basel, internationale Transporte usw. (SHAB Nr. 208 vom 8. 9. 1986, S. 3469). Vizedirektor mit Unterschrift zu zweien neu: Gerhard Kalweit, deutscher Staatsangehöriger, in Reichen BL.

7. Oktober 1987  
Institut Athenaum Martin H. Müller, in Basel (SHAB Nr. 293 vom 16. 12. 1986, S. 4801). Unterschrift Max Peter, Zeichnungsberechtigter, erloschen. Zeichnungsberechtigter mit Einzelunterschrift neu: Gilles Kaszuk, französischer Staatsangehöriger, in Waldighoffen (F).

7. Oktober 1987  
Paratec AG, in Basel, Waren jeglicher Art usw. (SHAB Nr. 292 vom 15. 12. 1986, S. 4784). Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Alexander Biner, von St. Niklaus, in Münchenstein. Prokura zu zweien neu: Martha Kuschall, von und in Basel. Rainer Kuschall, bisher einziger Verwaltungsrat, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident einzeln.

7. Oktober 1987  
Aral (Schweiz) AG, in Basel, Wahrung der Interessen der Aral-Gruppe auf dem schweizerischen Markt usw. (SHAB Nr. 136 vom 17. 6. 1987, S. 2440). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Ernst Wanger, infolge Demission, dessen Unterschrift erloschen ist, und Dr. Horst Föhr, Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Helmut Burmester, deutscher Staatsangehöriger, in Düsseldorf (D).

7. Oktober 1987  
Geiger Treuhand AG, in Basel (SHAB Nr. 183 vom 9. 8. 1985, S. 3064). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 1. 10. 1987. Firma nun: Geiger Treuhand AG in Liquidation. Frank Geiger, welcher einziger Verwaltungsrat bleibt, zeichnet nun als Liquidator einzeln.

7. Oktober 1987  
Febau AG Basel, in Basel, Fenster usw. (SHAB Nr. 131 vom 11. 6. 1987, S. 2344). Statutenänderung: 29. 9. 1987. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 50 000 durch Ausgabe von 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Erhöhungskapital von Fr. 50 000 durch Verrechnung liberriert.

8. Oktober 1987  
**Intersquare AG** (Intersquare Inc.), in Basel, Steinengraben 8, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 30. 9. 1987. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen auf dem Immobiliensektor, namentlich Treuhändgeschäfte, Vermittlungen, Verwaltungen und Beratung in Immobilienfragen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50.000, mit Fr. 20.000 liberiert, 100 Stimmrechtsnamenaktien zu Fr. 100 und 80 Namenaktien zu Fr. 50. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 10 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Bruno Bernasconi, von Magliaso, in Basel, Präsident, und Evelyne Bernasconi, von Magliaso, in Basel, beide mit Einzelunterschrift.

### Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

9. Oktober 1987  
**Set-Mode Bohnert & Co.**, in Binningen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 18. 5. 1987, S. 1192). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Esther Ujak-Schmidlin und Tahire Payziner. Gesellschaft aufgelöst. Firma erloschen. Fortsetzung des Geschäfts gemäss Art. 579 OR als Einzelfirma durch die Gesellschafterin Seher Bohnert-Kaçmaz. Firma nun: **Set-Mode Seher Bohnert**. Domizil nun: Oberwilerstrasse 40.

9. Oktober 1987  
**Troja Herrenmode, Esther Ujak & Seher Bohnert**, in Binningen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 2. 9. 1986, S. 3397). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Seher Bohnert. Gesellschaft aufgelöst. Firma erloschen. Fortsetzung des Geschäfts gemäss Art. 579 OR als Einzelfirma durch die Gesellschafterin Esther Ujak. Firma nun: **Troja Damen- und Herrenmode Esther Ujak**.

9. Oktober 1987  
**City-Disc AG**, in Allschwil, Handel mit Ton- und Bildträgern usw. (SHAB Nr. 176 vom 3. 8. 1987, S. 3106). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden infolge Demission: Dr. Werner Roth, Präsident, Jean-Paul Bach-Gitz und Leo Wernli-Ammann; Unterschriften erloschen. VR-Mitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Jacques Maus, von Genf, in Corsier GE, Präsident; Philippe Nordmann, von und in Genf, Vizepräsident; Gérard Nordmann, von Genf, in Vandœuvres, Sekretär, und Olivier Maus, von Genf, in Collonge-Bellerive.

9. Oktober 1987  
**Airag AG**, in Muttetzn, Waren auf dem Gebiet der luft- und klimatechnischen Komponenten usw. (SHAB Nr. 298 vom 22. 12. 1986, S. 4886). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Demission: Peter Wirz; Unterschrift erloschen.

9. Oktober 1987  
**Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung AG**, Zweigniederlassung in Liestal (SHAB Nr. 111 vom 16. 6. 1986, S. 1905)  
**Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung AG**, Zweigniederlassung in Reinach (SHAB Nr. 111 vom 16. 6. 1986, S. 1905)  
**Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung AG**, Zweigniederlassung in Therwil (SHAB Nr. 111 vom 16. 6. 1986, S. 1905)

mit Hauptsitz in Bern. Statutenänderung: 22. Mai 1987. Zweck nun: Betätigung als Bauunternehmung, insbesondere auf dem Gebiet des Strassenbaus und des Tiefbaus sowie auf verwandten und ergänzenden Gebieten; Übernahme und Ausführung von Strassen-, Geleise-, Brücken-, Tunnel- und Wasserbauten, Arbeiten auf dem Gebiet des Bautenschutzes und der Bautenerneuerung (Tiefbau und Hochbau); Herstellung von Baumaterialien, Übernahme und Ausführung von Materialtransporten. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, belasten und verkaufen. Unterschriften Dr. Franz Hammer, VR- (Verwaltungsrats-)Präsident und -delegierter, und Peter Barblan, Direktor, sowie Prokura Max Oeschger erloschen. Es führen ihre Unterschrift zu zweien: Michael Stettler, bisher VR-Vizepräsident, nun als VR-Präsident; Pier Felice Barchi, bisher VR-Mitglied, nun als VR-Vizepräsident, und Dr. Bernhard Hammer, bisher VR-Sekretär (nicht Mitglied), nun als VR-Delegierter. Unterschriften zu zweien neu: Theodor T. Kocher, von Schnottwil und Bütigen, in Schnottwil, VR-Sekretär (nicht Mitglied); Dr. Jürg P. Junker, von Rapperswil BE, in Gümli, Gemeinde Muri bei Bern, Direktor, und Walter Kirchhofer, von Zürich und Schaffhausen, in Muluhen, stellvertretender Direktor. Prokuren zu zweien, beschränkt auf die Zweigniederlassungen Liestal, Reinach BL und Therwil, neu: Albrecht Anderegg, von Reuti-Hasliberg, in Magden; François-Xavier Dietlin, französischer Staatsangehöriger, in Hegenheim (F); Alfred Matter, von und in Basel; Herbert Rätz, von Messen, in Arlesheim, und Rudolf Frauenknecht, von Winterthur und Zuzwil SG, in Frenkendorf.

### Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

9. Oktober 1987  
**Tanner Transport AG**, in Schaffhausen (SHAB Nr. 270 vom 20. 11. 1981, S. 3664). Neue Geschäftsadresse: Nordstrasse 88.

9. Oktober 1987  
**Rhemo Bau- und Industriemontagen AG**, in Schaffhausen (SHAB Nr. 238 vom 10. 10. 1980, S. 3316). Die Prokura von Irene Schönberger ist erloschen. Einzelprokura wurde erteilt an Heide Müller-Herzig, von Wädenswil, in Siblingen.

9. Oktober 1987  
**Weinbau-Genossenschaft Löhningen**, in Löhningen (SHAB Nr. 216 vom 17. 9. 1982, S. 3000). Am 26. August 1987 wurden die Statuten geändert. Neue Schreibweise der Firma nun: **Weinbaugenossenschaft Löhningen**. Neuer Zweck: Förderung der Qualitätsproduktion im Weinbau; Durchführung einer sorgfältigen Traubenlese; Übernahme des Traubverkaufs der Genossenschaftler; Kelterung und Pflege des Weines; Verkauf eines realen Weines. Die übrigen Änderungen an den Statuten sind nicht publikationspflichtig.

### St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

8. Oktober 1987  
**Lanker Engros**, in Gossau, Autozubehör usw. (SHAB Nr. 136 vom 17. 6. 1987, S. 2441). Einzelprokura wurde erteilt an Patrik Braun, von Schönholzerswil, in Gossau SG.

8. Oktober 1987  
**Seeblick Garage AG**, in Berg (SHAB Nr. 115 vom 22. 5. 1986, S. 1972). Diese Gesellschaft hat kein Rechtsdomizil mehr am statutarischen Sitz in Berg und wird deshalb in Anwendung von Art. 88bis HRGv von Amtes wegen aufgelöst erklärt. Die Firma lautet nun: **Seeblick Garage AG in Liq.** Zum Liquidator wird das bisherige, einzige Verwaltungsratsmitglied Rudolf Schmid, nun in Kreuzlingen, ernannt, welcher seine Einzelunterschrift nun als Liquidator führt. Liquidationsadresse: beim Liquidator, Konstanzerstrasse 76, 8280 Kreuzlingen.

8. Oktober 1987  
**Espro AG, Techn. Büro für Elektro- und Sanitärprojektierungen**, Zweigniederlassung in Bad Ragaz (SHAB Nr. 224 vom 28. 9. 1987, S. 3813), mit Hauptsitz in St. Gallen. Einzelunterschrift wurde erteilt an Walter Würmli, von Herrliberg und Bichelsee, in Abtwil, Gemeinde Gaiserwald, Geschäftsführer.

8. Oktober 1987  
**Al Capo AG**, in Schwarzenbach, Gemeinde Jonschwil, Handel mit Waren und Rechten aller Art (SHAB Nr. 245 vom 21. 10. 1985, S. 3953). Gemäss Verfügung des Konkursrichters des Bezirkes Unter- u. Ober- u. N. A. vom 11. August 1987 wurde über die Gesellschaft der Konkurs eröffnet und gemäss Verfügung vom 27. August 1987 das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen gelöst.

8. Oktober 1987  
**Bruno Specker**, in Berneck. Inhaber der Firma ist Bruno Specker, von Bichelsee, in Berneck. Gärtnerei. Bahnstrasse 1, 9442 Berneck.

8. Oktober 1987  
**Mode Daniel's B. Fischer**, in St. Gallen, Handel mit Textilien (SHAB Nr. 101 vom 3. 5. 1985, S. 1710). Die Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

8. Oktober 1987  
**Wy- und Schnapslädli Jolanda Looser**, in St. Gallen (SHAB Nr. 152 vom 6. 7. 1987, S. 2710). Die Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

8. Oktober 1987  
**Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung AG**, Zweigniederlassungen in St. Gallen, Uznach und Buchs (SHAB Nr. 110 vom 15. 5. 1986, S. 1885), mit Hauptsitz in Bern. Zweck: Betätigung als Bauunternehmung, insbesondere auf dem Gebiet des Strassenbaus und des Tiefbaus sowie auf verwandten und ergänzenden Gebieten; Übernahme und Ausführung von Strassen-, Geleise-, Brücken-, Tunnel- und Wasserbauten, Arbeiten auf dem Gebiet des Bautenschutzes und der Bautenerneuerung (Tiefbau und Hochbau); Herstellung von Baumaterialien auf eigener Verwendung und zum Verkauf, An- und Wiederverkauf von solchen sowie Übernahme und Ausführung von Materialtransporten. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, belasten und verkaufen. Die Unterschriften von Dr. Franz Hammer, Präsident und Delegierter des VR (Verwaltungsrates), sowie Peter Barblan, Direktor, sind erloschen. Es führen ihre Kollektivunterschrift zu zweien Michael Stettler, bisher Vizepräsident, nun als Präsident des VR, Dr. Bernhard Hammer, bisher Sekretär des VR, nun als Delegierter des VR, und Pier Felice Barchi, bisher Mitglied des VR, nun als Vizepräsident. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Theodor T. Kocher, von Schnottwil und Bütigen, in Schnottwil, Sekretär des VR; Dr. Jürg P. Junker, von Rapperswil BE, in Gümli, Direktor, und Walter Kirchhofer, von Zürich und Schaffhausen, in Muluhen, stellvertretender Direktor. Die Prokura von Albert Schlegel ist erloschen.

8. Oktober 1987  
**KIT-Möbel AG**, in Tübach (SHAB Nr. 187 vom 14. 8. 1986, S. 3176). An der Generalversammlung vom 8. Oktober 1987 wurde das Grundkapital von Fr. 100.000 auf Fr. 200.000 erhöht durch Ausgabe von 100 neuen, durch Verrechnung mit Guthaben voll liberierten Inhaberaktien zu Fr. 1000. Voll liberiertes Grundkapital nun Fr. 200.000, eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

8. Oktober 1987  
**Zil-Garage E. Rothen AG**, in St. Gallen (SHAB Nr. 109 vom 14. 5. 1987, S. 1942). An der Generalversammlung vom 8. Oktober 1987 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die bisherigen 80 Namenaktien zu Fr. 1000 wurden in auf den Namen lautende Prioritäts-Stimmrechtsaktien umgewandelt. Das Grundkapital von Fr. 100.000 wurde auf Fr. 610.000 erhöht durch Ausgabe von 100 neuen Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien) und 200 neuen Prioritäts-Namenaktien zu Fr. 2500, welche voll einbezahlt sind. Voll liberiertes Grundkapital nun Fr. 610.000, eingeteilt in 200 Prioritäts-Namenaktien zu Fr. 2500, 80 auf den Namen lautende Prioritäts-Stimmrechtsaktien zu Fr. 1000 und 300 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien). Alle Prioritätsaktien sind bezüglich Dividendenberechtigung gemäss näherer Umschreibung in den Statuten privilegiert. Die übrigen Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt: Martin Zutt, von Basel, in St. Gallen.

8. Oktober 1987  
**Novimex Footwear Ltd.**, in St. Gallen (SHAB Nr. 201 vom 1. 9. 1987, S. 3489). An der Generalversammlung vom 16. September 1987 wurden die Statuten revidiert. Die Änderung betrifft keine publikationspflichtige Tatsache.

### Vaud - Waadt - Vaud

#### Bureau de Lausanne

8. Oktober 1987  
**Madame Clément**, à Lausanne, avenue de la Dôle 1. Titulaire: Madeleine Clément, de Sorens, à Lausanne. Exploitation d'une boucherie-charcuterie.

8. Oktober 1987  
**Dexa S.A.**, à Lausanne, vente et représentation de fournitures électriques (FOSC du 18. 7. 1986, p. 2815). Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Jacques Besson, de Chapelle-sur-Moudon, à Poliez-le-Grand.

#### Bureau de Nyon

7. Oktober 1987  
**Somervac S.A.**, à Givrin, participations dans des entreprises de l'industrie du tourisme (FOSC du 23. 10. 1973, p. 2839). La société est dissoute d'office conformément à l'art. 86 al. 2 ORC. L'administrateur inscrit Charles Fritsch, d'Allaman, à Gingins, dont la signature en tant que tel est radiée, est nommé liquidateur avec signature individuelle. Les signataires des administrateurs Helen Schaub et Martin Packard sont radiés. Inscription de l'adresse de la société en liquidation: chez Fiduciaire Locatelli & Fritsch S.A., rue de la Combe, Nyon.

8. octobre 1987

**Société coopérative du hangar de battage de Borex en liquidation**, à Borex, société coopérative (FOSC du 19. 2. 1987, p. 668). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

8. octobre 1987

**Mme M. Murcier**, à Bégins, commerce de fournitures et accessoires pour véhicules automobiles (FOSC du 29. 5. 1975, p. 1476). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

#### Bureau du Sentier (district de la Vallée)

8. octobre 1987

**Aubert-Mécanique S.A.**, à Lieu (FOSC du 19. 12. 1977, p. 4035). Par acte authentique du 8 septembre 1977 elle a décidé son transfert au Brassus, commune du Chenit. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Eugène-Henri Aubert, vice-président et secrétaire, a démissionné; sa signature est radiée. Pierre Briand, de Reverolle, au Brassus, commune du Chenit, est nommé président avec signature collective à deux avec Frédéric Aubert, président inscrit, qui est nommé secrétaire. Bureau: Le Brassus, Le Rocher 20.

8. octobre 1987

**Manufacture Jaeger-Le Coultre S.A.**, au Sentier, commune du Chenit, production, achat et vente de tous garde-temps (FOSC du 2. 6. 1986, p. 2132). Henry-John Belmont, de France, à L'Abbaye, a été nommé directeur avec signature collective à deux. Jean Lebet n'est plus directeur; il est nommé administrateur et continuera à signer collectivement à deux. La signature de Léon Constantin, directeur adjoint, et celle de Pierre Jaquet, fondé de pouvoirs, sont radiées, ainsi que celle de Jacques Ketterer, administrateur, décédé.

#### Bureau de Vevey

8. octobre 1987

**YFF S.A.**, à Montreux. Nouvelle société anonyme. Statuts du 7 octobre 1987. But: opérations financières, commerciales et immobilières. Reprise de biens envisagée: achat d'un immeuble à Vevey, parcelle no 542, pour le prix de fr. 2.235.000. Capital entièrement libéré: fr. 105.000, divisé en 105 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Fernand Suchet, de Semsales, à Veytaux, est président; Yvan Suchet, de Semsales, à La Tour-de-Peilz, est secrétaire; tous deux avec signature collective à deux. Adresse: avenue Vinet 17, Clarens.

### Valais - Wallis - Vallesse

#### Büro Brig

8. Oktober 1987

**Dietrich Grillitsch, Bäckerei und Tea-Room**, in Ernen (SHAB Nr. 156 vom 9. 7. 1982, S. 2234). Infolge Geschäftsübergabe ist die Firma erloschen.

8. Oktober 1987

**Tony Ferrig, Garage und Landmaschinen**, in Naters (SHAB Nr. 158 vom 13. 7. 1987, S. 2812). Durch Urteil vom 7. 10. 1987 hat der Instruktionsrichter des Bezirkes Brig über den Inhaber den Konkurs eröffnet.

8. Oktober 1987

**Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung AG**, Zweigniederlassung in Visp (SHAB Nr. 110 vom 15. 5. 1986, S. 1887), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Bern. Zweck neu: Bauunternehmung, insbesondere auf dem Gebiet des Strassenbaus und des Tiefbaus; Übernahme und Ausführung von Strassen-, Geleise-, Tunnel- und Wasserbauten, Arbeit auf dem Gebiet des Bautenschutzes und der Bautenerneuerung (Tiefbau und Hochbau); Herstellung von Baumaterialien, An- und Wiederverkauf von solchen sowie Übernahme und Ausführung von Materialtransporten. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, belasten und verkaufen. Dr. Franz Hammer, Präsident und Delegierter ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die Unterschrift von Peter Barblan, Direktor, ist erloschen. Michael Stettler, Vizepräsident, ist neu Präsident, Pier Felice Barchi, Mitglied, neu Vizepräsident, und Dr. Bernhard Hammer, Sekretär, nun Mitglied und Delegierter des VR; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Theodor T. Kocher, von Schnottwil und Bütigen, in Schnottwil, ist neu Sekretär des VR, ohne dessen Mitglied zu sein; er führt Kollektivunterschrift zu zweien. Walter Kirchhofer, von Zürich und Schaffhausen, in Muluhen, wurde zum stellvertretenden Direktor, und Dr. Jürg P. Junker, von Rapperswil BE, in Gümli, zum Direktor gewählt; sie zeichnen kollektiv zu zweien.

#### Bureau de St-Maurice

8. octobre 1987

**New Tech Martigny S.A.**, à Martigny. Nouvelle société anonyme. Statuts des 12. 8., 2. 9., 21. 9. et 7. 10. 1987. But: opérations industrielles, commerciales, financières et de services, à l'étranger principalement, dans le domaine de l'achat, la vente, la location de machines et de biens de service. Capital social, entièrement libéré, fr. 100.000, divisé en 100 actions au porteur de fr. 1000 chacune. Administration: d'un ou de plusieurs membres. Bernard Schmid, de Suhr, à Martigny, administrateur unique avec signature individuelle. Publications par la FOSC. Adresse: rue de la Poste 7.

8. octobre 1987

**Fidival - Jean-Laurent Valloton**, à Fully. Titulaire: Jean-Laurent Valloton, de et à Fully. Bureau fiduciaire et agence immobilière. Rue de l'Eglise, 1926 Fully.

8. octobre 1987

**Les Fils de Robert Roduit protection des plantes SA**, à Fully, vente et achat de produits antiparasitaires, etc. (FOSC du 7. 12. 1984, p. 4367). Statuts modifiés les 2. 7. et 7. 10. 1987. Ajoute à son but: achat et vente de fruits et légumes, exécution de tous travaux agricoles. Radiation du président démissionnaire Robert Roduit et de sa signature. Edward Roduit, jusqu'ici secrétaire, est président. Yvan Roduit, jusqu'ici membre, est secrétaire. Représentation: signature individuelle de Claude Roduit, administrateur-délégué (inscrit) ou signature collective à deux de celui-ci avec Edward ou Yvan Roduit.

8. octobre 1987

**Raffinerie du Sud-Ouest SA**, à Colloby-Muraz (FOSC du 7. 2. 1986, p. 480). Gustave Gasser, membre sans signature, a démissionné. Nouvel administrateur sans signature: Piero Ventura, de Pully, à Jussy.

8 octobre 1987

**Fabo Monthey S.A.**, à Monthey. Nouvelle société anonyme. Statuts des 13.4. et 24.9.1987. But: exploitation de cafés-restaurants, et toutes autres activités permettant de développer le but social. Capital social: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 chacune, nominatives. Publications par la FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Michel Bosi, de et à Monthey, est seul administrateur avec signature individuelle. Adresse: rue de Venise 12, 1870 Monthey.

**Bureau de Sion**

8 octobre 1987

**Moos Jean-Pierre Imprimex**, à Ayent. Le titulaire est Jean-Pierre Moos, d'Ayent, à Grimsuat. Exécution de tous travaux d'impression et d'édition. Adresse: La Place-Ayent.

8 octobre 1987

**Valprint S.A.**, à Sion (FOSC du 26.3.1980, no 72, p. 993). L'administrateur Pierre Felley est originaire de Bagnes et domicilié à Ardon. Adresse actuelle: cour de la Gare 3, 1950 Sion.

8 octobre 1987

**Librairie Payot S.A.** Lausanne, succursale de Sion, à Sion (FOSC du 5.3.1987, no 52, p. 872). La signature de Gérard Donnet est radiée. Bertrand Marty, d'Inden, à Sion, est nommé gérant avec signature individuelle limitée à la succursale de Sion.

8 octobre 1987

**S.I. Stepher Crans S.A.**, à Crans, commune de Chermignon (FOSC du 18.1.1983, no 14, p. 192). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 26 août 1987, la société a modifié ses statuts sur différents points. Nouvelle raison: Valcos S.A., avec siège transféré à Montana, commune de Randogne. But actuel: la société a pour objet, à l'étranger, l'achat, la vente, l'échange de tous produits, l'exploitation et la location de toutes marques et tous brevets, le financement et la participation à toutes opérations financières. Denis Borgeat, administrateur unique, a démissionné; sa signature est radiée. Gabriel Tschopp, de Miège, à Sion, a été nommé administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: c/o Bufico S.A., Gabriel Tschopp, à Montana, commune de Randogne.

de la construction de routes, de génie civil, de ressorts semblables et complémentaires, entreprendre et exécuter des constructions de routes, voies ferrées, ponts, tunnels, ouvrages hydrauliques, travaux dans le domaine de la protection et du renouvellement de constructions (bâtiment et génie civil), fabriquer, acheter et vendre des matériaux de construction, entreprendre et exécuter des transports de matériel. Elle peut acheter, vendre et mettre en gage des immeubles. La signature de Dr Franz Hammer, président et délégué démissionnaire, et de Peter Barblan, directeur, est radiée. Michael Stettler, jusqu'ici vice-président, devient président; Pier Felice Barchi, administrateur, devient vice-président; et Dr Bernhard Hammer, jusqu'ici secrétaire hors conseil, devient administrateur délégué; tous trois toujours avec signature collective à deux. Theodor F. Kocher, de Schnottwil et Blütigen, à Schnottwil, est secrétaire hors conseil; Dr Jürg P. Junker, de Rapperswil BE, à Gumligen, commune de Muri bei Bern, est directeur, et Walter Kirchhofer, de Zurich et Schaffhouse, à Muhen, est directeur adjoint, tous avec signature collective à deux.

8 octobre 1987

**Griffin (Europe) SA**, à Neuchâtel, c/o Etude Galland, Knoepfler, Gabus, Gehrig, avenue de la Gare 10. Nouvelle société anonyme. Statuts du 6.10.1987. But: production, commercialisation et diffusion des produits phytosanitaires de Griffin International Corporation, à Valdosta, Georgie (USA), de ses sociétés affiliées ou de tiers, en Europe. Capital: fr. 200 000, entièrement libéré, divisé en 2000 actions de fr. 100 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Michael R. Schimmenti, des USA, à Valdosta, Georgie (USA), président avec signature individuelle; François Knoepfler, du Locle, à Cortailod, secrétaire, et Olivier Gabus, du Locle, à Neuchâtel, tous deux avec signature collective à deux.

**Genève - Genf - Ginevra**

7 octobre 1987

**Société de Gestion financière et immobilière Alcantar**, à Genève, société anonyme (FOSC du 20.12.1972, p. 3263). Administration: Hans Bertschmann, nommé président, et Jean-Daniel Monbaron, de Tramelan, à Prangins, secrétaire, lesquels signent individuellement.

7 octobre 1987

**Auberinter Services SA**, à Meyrin, rendre tous services dans le domaine économique, etc. (FOSC du 11.12.1986, p. 4748). Henri Zinnen n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. José Sabater, d'Espagne, à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

7 octobre 1987

**Compagnie de Banque et d'Investissements CBI**, à Genève, société anonyme (FOSC du 21.7.1987, p. 2933). La procuration de Jean-Claude Hess est radiée. Signature collective à deux a été conférée à Werner Wyss, de Hünenberg, à Bernex, directeur, et Alain Sauser, de La Chaux-de-Fonds, à Gland, sous-directeur.

7 octobre 1987

**Régie Barde SA**, à Genève, gérance et courtage immobilier et mobilier, etc. (FOSC du 8.4.1986, p. 1308). La procuration de Jeanne F. Wagnières est radiée. Administration: Olivier Dumur, de Lutry, à Meinier, président; Alain Peyrot, de et à Genève, secrétaire; Alphonse Paratte, de Muriaux, à Genève, délégué, et Alain Barde, lesquels signent collectivement à deux; les pouvoirs d'Alain Barde sont modifiés en ce sens. Raymond Thorimbert signe désormais collectivement à deux avec Alphonse Paratte.

7 octobre 1987

**Pierre Brun SA**, à Carouge, exploitation générale de tous genres de matières premières, etc. (FOSC du 23.10.1986, p. 4035). Pierre Duvanel n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Pierre Gasser n'est plus président; il reste membre du conseil et continue à signer collectivement à deux. Roger Berdugo, de et à Genève, est membre et président du conseil d'administration avec signature individuelle. Guillaume Ruff, de Zurich, à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

7 octobre 1987

**Motherwell Bridge Constructors SA**, à Genève; étude et exécution de toutes constructions métalliques, etc. (FOSC du 19.6.1985, p. 2370). François Piguet et Jacques Masson ne sont plus administrateurs.

7 octobre 1987

**Parking des Alpes SA**, à Genève, location de tous immeubles à destination de parcs de voitures, etc. (FOSC du 23.1.1987, p. 285). Pierre Renaud n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'administrateur Marc-André Chargeraud, président du conseil, signe désormais individuellement. Marina Chargeraud, de et à Founex, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

7 octobre 1987

**Rumba SA**, à Genève, exploitation de cafés-restaurants (FOSC du 21.7.1983, p. 2543). Jacques Mohsams et Dominique Collini ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Nicolas Berdat, de Courroux, à Carouge, est administrateur unique avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Prabjot Singh, de l'Inde, à Genève, directeur. Nouvelle adresse: rue de Montchoisy 36, chez Fiduciaire Nicolas Berdat.

7 octobre 1987

**Soditic Asset Management SA**, à Genève, gestion de fortunes (FOSC du 19.10.1987, p. 4080). Nouvelle adresse: rue du Rhône 116.

7 octobre 1987

**Tavaro SA**, à Genève, fabrication d'articles de mécanique, etc. (FOSC du 20.2.1987, p. 684). Théodore Schwob n'est plus administrateur; ses pouvoirs, de même que ceux d'Yves Lieber et Michel Schneider, sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à Peter Hirt, de Tüschert-Alfermée, à Crans-près-Céligny, directeur.

7 octobre 1987

**Safit SA**, à Genève, gérance de fortune (FOSC du 13.11.1984, p. 4035). La société est dissoute sans liquidation, au sens de l'art. 748 CO, par le fait que la société «Perfecting SA», à Fribourg, en reprend l'actif et le passif.

7 octobre 1987

**JS Gestion SA**, à Genève (FOSC du 13.3.1987, p. 973). But modifié: gestion et administration de participations dans toutes entreprises industrielles, commerciales et financières. Statuts modifiés le 14.9.1987.

7 octobre 1987

**Exotissimo Travel SA**, à Bernex, exploitation d'une agence de voyages, etc. (FOSC du 25.2.1987, p. 756). Administration: Daniel Malbec, de France, à Bons-en-Chablais (F), président; Catherine Missaggia, Roderick Barillet, de France, à Gaillard (F); Juan Galan, de Genève, à Bernex, et Pietro Von Ritter-Zahony, de Cureggia, à Ruvigliana. Signature individuelle du président ou collective à trois des autres administrateurs; les pouvoirs de Catherine Missaggia sont modifiés en ce sens.

7 octobre 1987

**Gemcontact SA**, à Carouge, commerce de lentilles de contact, etc. (FOSC du 11.4.1986, p. 1356). Signature collective à deux avec l'administrateur a été conférée à Stéphane Juffa, de Lancy, à Genève, directeur.

7 octobre 1987

**Crever SA**, à Genève, Carrefour de Rive 1, chez Multifiduciaire SA de contrôle et de management, Genève. Nouvelle société anonyme. Statuts du 16.10.1987. But: achat, vente, exploitation, gérance et administration de biens immobiliers. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Reprise de biens envisagée: parts de copropriété constituées en propriété par étage de la parcelle 2920, de Genève, Plainpalais, pour fr. 850 000. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jérôme Joliat, de Courtételle, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle.

7 octobre 1987

**Asci SA**, à Genève, boulevard Saint-Georges 66, chez Orgavi SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 5.10.1987. But: prestations de service, assistance, étude et réalisation informatiques, vente et locations de matériels. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Bernard Piegai, de Delémont, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Jacques Jacquet, de France, à Claye Souilly (Seine et Marne) (F), directeur.

7 octobre 1987

**TGM SA**, à Genève, rue du Rhône 80. Nouvelle société anonyme. Statuts du 6.10.1987. But: commerce, importation, exportation et courtage de produits et matières premières, notamment de produits chimiques, pharmaceutiques et fibres synthétiques. Capital: fr. 200 000, entièrement libéré, divisé en 200 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Amélie Dubuis, de Saviese, à Sion, administratrice unique avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Giacomo Crespin, de Turquie, à Genève, directeur.

7 octobre 1987

**René Baeriswyl**, à Genève, entreprise de peinture, etc. (FOSC du 27.10.1983, p. 3703). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

7 octobre 1987

**ECC Représentation**, Catherine Bernasconi, à Genève, commerce et représentation de tous produits de consommation (FOSC du 29.4.1985, p. 1632). Nouvelle raison de commerce: ECC Commerce, Catherine Bernasconi.

7 octobre 1987

**Linea Or**, Maria Casares, à Genève, vente de lampes décoratives, etc. (FOSC du 7.3.1986, p. 904). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

7 octobre 1987

**Krystal Vitres**, X. Fuentes, à Genève, rue Albert-Richard 2. Chef de la maison: Xavier Fuentes, d'Espagne, à Genève. Entreprise générale de nettoyage de vitres et de fin de chantiers.

7 octobre 1987

**Guy Gauthey**, à Genève, expert-comptable, etc. (FOSC du 13.1.1981, p. 116). Le chef de la maison Guy Gauthey est maintenant domicilié à Chavannes-de-Bogis.

7 octobre 1987

**Mme A. Jaquenoud**, à Genève, gérance immobilière, etc. (FOSC du 19.3.1987, p. 1073). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

7 octobre 1987

**Monemplot**, Ariette Jaquenoud, à Genève, sélection de personnel (FOSC du 2.7.1987, p. 2669). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

7 octobre 1987

**M. et Mme Locci**, à Carouge, rue de la Gabelle 20. Société en nom collectif qui a commencé le 1.9.1987. Associés: Giuseppe Locci et Nadia Locci, tous deux d'Italie, à Meyrin, lesquels signent collectivement à deux. Alimentation générale.

7 octobre 1987

**Isabel Moschella-Matamoros**, à Genève, rue Voltaire 22. Chef de la maison: Isabel Moschella née Matamoros, d'Espagne, à Meinier. Commerce de chaussures et d'articles de maroquinerie à l'enseigne «Monalisa».

7 octobre 1987

**Krystal Vitres**, S. Mulliri, à Genève (FOSC du 18.7.1985, p. 2768). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

7 octobre 1987

**«Salon Malbuisson» Zahnd, Derungs & Cie**, à Genève, affermage d'un salon de coiffure, société en nom collectif (FOSC du 27.7.1971, p. 1860). Cosette Morisset née Boillat, André Derungs et Georges Morisset ne sont plus associés. La société est dissoute et radiée. L'associée Eva Zahnd née Friedli, reste chargée de l'actif et du passif de la société dont elle continue les affaires sous la nouvelle raison individuelle **Salon Broadway-Malbuisson**, Eva Zahnd. Objet actuel: exploitation d'un salon de coiffure.

7 octobre 1987

**Enzo Campanelli**, à Corsier, chemin du Château 25. Chef de la maison: Enzo Campanelli, d'Italie, à Corsier. Entreprise de peinture; pose de papiers-peints.

7 octobre 1987

**Bokhar Finance AG**, Panama, succursale de Meyrin, à Meyrin, avenue Louis-Casati 110, succursale de «Bokhar Finance AG», à Panama, société anonyme du Panama. Acte constitutif du 1.10.1987. But: commerce de biens, actions ou droits, contrôle et réalisation de tous genres d'opérations financières et commerciales, coordination des activités des sociétés à l'étranger dépendantes du «Groupe Bokhar International Overseas AG», Panama. Capital: 10 000 US dollars, entièrement libéré, divisé en 100 actions de 100 US dollars, au porteur. Administration: Boni Bonev, apatride, à Genève, président; Mohamed Kharma, du Liban, à Genève, secrétaire, et José Alberto Ruiz, de et à Panama, tous administrateurs. Signature individuelle du président et du secrétaire.

7 octobre 1987

**Imprimerie Alpha-Offset SA**, à Genève (FOSC du 22.6.1984, p. 2252). Procuration collective à deux a été conférée à Charles Aleu-Rocca, de France, à Nangy (F).

7 octobre 1987

**Glaxo Institute for Molecular Biology SA**, à Carouge, laboratoire de recherche biochimique (FOSC du 21.9.1987, p. 3727). Signature collective à deux a été conférée à Alan R. Williamson, de Grande-Bretagne, à Genève, directeur général, et Bryan J. Sautelle-Smith, de Grande-Bretagne, à Le Vaud, directeur. Procuration collective à deux a été conférée à Rita Gross, de Schöftland, à Genève; Marcel W. Poncioni, de Crana, à Bassins; Andrew R. Galazka, de Grande-Bretagne, à Genève; Kimber G. Hardy, de Grande-Bretagne, à Genève; Jean-Pierre Dusewart, de Belgique, à Genève, et Philippe Lesourd, de France, à Genève.

**Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel****Bureau de Boudry**

8 octobre 1987

**Meseltron**, à Corcelles, commune de Corcelles-Cormondèche, société anonyme, construction, fabrication et commerce de machines et appareils mécaniques, etc. (FOSC du 19.2.1986, no 41, p. 651). Hans Kurth, administrateur, a démissionné; sa signature est radiée.

8 octobre 1987

**Meseltron**, succursale de Corcelles, commune de Corcelles-Cormondèche, construction, fabrication et commerce de machines et appareils mécaniques, etc. (FOSC du 18.3.1987, no 63, p. 1059), société anonyme avec siège principal à Corcelles, commune de Corcelles-Cormondèche. Hans Kurth, administrateur, a démissionné; sa signature est radiée.

8 octobre 1987

**Kadr Maze Media Transfert S.A.**, à Colombier, importation et exportation de toutes marchandises, la conclusion de toutes transactions financières, etc. (FOSC du 25.11.1986, no 275, p. 4511). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal civil de Boudry du 7 octobre 1987.

**Bureau du Locle**

7 octobre 1987

**Admo**, Jacques Lapray, au Locle, adaptation, fabrication, achat et vente de pièces en matière plastique, etc. (FOSC du 8.9.1987, no 207, p. 3780). Nouveau genre d'affaires: adaptation, fabrication, achat et vente de pièces en matière plastique et métallique, fabrication de moules pour injection des matières plastiques et des alliages d'aluminium.

7 octobre 1987

**Serge Personeni**, au Locle. Le chef de la maison est Sergio Personeni, d'origine italienne, au Locle. Entreprise de carrelages et revêtements. Procuration individuelle est conférée à Catherine Personeni, d'origine française, au Locle. Chemin des Etangs 3.

**Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)**

7 octobre 1987

**Garage Pierre Kruegel**, à Couvet. Titulaire: Pierre-Ferdinand Kruegel, de Travers, à Couvet. Garage pour cycles, cyclomoteurs et motos. St-Gervais 12.

7 octobre 1987

**Edouard Dubied & Cie**, société anonyme, à Couvet, fabrication et commerce de machines à tricoter et de toutes autres machines (FOSC du 13.4.1987, no 85, p. 1444). La signature de Harry Besson, sous-directeur, est radiée. Gilbert-Irénée Kolly, d'Arconciel, à Bôle, est nommé fondé de procuration avec signature collective à deux.

**Bureau de Neuchâtel**

7 octobre 1987

**Decontrade SA**, à Neuchâtel, rue de l'Evoile 50. Nouvelle société anonyme. Statuts du 1.10.1987. But: conseils en matière de haute technologie et de micro-informatique, achat et vente de biens mobiliers, ainsi que toutes activités commerciales. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Anna-Hélène Deubzer-Keuthen, de RFA, à Neuchâtel, présidente avec signature individuelle; Ivo Caprara, de Biasca, à Bettlach, et Peter Gerber, de Schangnau, à Nidau, tous deux sans signature.

8 octobre 1987

**Boutique Adam & Eve**, Daniel Conz, à Neuchâtel, commerce de vêtements (FOSC du 23.10.1985, no 247, p. 3990). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

8 octobre 1987

**Snaag**, Entreprise suisse de construction de routes et de travaux publics S.A., succursale de Neuchâtel (FOSC du 15.5.1986, no 110, p. 1888). Avec siège principal à Berne. But modifié comme suit: entreprise de construction et de travaux publics, surtout dans les domaines

**Marken - Marques - Marchi**  
**Bundesamt für geistiges Eigentum**  
**Office fédéral de la propriété intellectuelle**  
**Ufficio federale della proprietà intellettuale**

**Eintragungen - Enregistrements**

**355453.**  
 Giuliani S.A., via Riviera 21, 6900 Lugano.  
 Hinterlegungsdatum: 14. Mai 1987.  
 Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische, medizinische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege, Babykost, Pflaster, Verbandmittel, Zahnfüllungen und Abdruckmassen für zahntechnische Zwecke, Desinfektionsmittel, Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren, Fungizide, Herbizide.  
 (Int. Kl. 5)

**Rectasa**

**355454.**  
 Usego AG, Industriequartier, 4622 Egerkingen.  
 Hinterlegungsdatum: 15. Mai 1987.  
 Fabrikation und Handel.

Teigwaren aller Art.  
 (Int. Kl. 30)

**Dalang**

**355455.**  
 Stucker & Zeisiger AG, Thunstrasse 21, 3005 Bern.  
 Hinterlegungsdatum: 18. Mai 1987.  
 Fabrikation und Handel.

Wein.  
 (Int. Kl. 33)



**355457.**  
 Kanebo Kabushiki Kaisha (Kanebo, Ltd.), No. 17-4, Sumida 5-chome, Sumida-ku, Tokyo (Japan).  
 Fabrikation und commerce.  
 Renouvellement de la marque no 226792. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 18 mai 1987.

Cuir et imitations du cuir, malles, coiffes et sacs en ces matières; peaux.  
 (Cl. int. 18)

**Beleac**

**355458.**  
 Cifuentes y Cia, 520 Industria Street, La Havana (Cuba).  
 Production, fabrication et commerce.  
 Renouvellement avec modification de l'indication des produits de la marque no 226505. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 18 mai 1987.

Tabacs d'origine cubaine.  
 (Cl. int. 34)



**355459.**  
 Gilbert Cosandey, 14, rue des Tilleuls, 2400 Le Lodez.  
 Fabrication.  
 Renouvellement de la marque no 223857. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 15 mars 1987.

Objets en métaux précieux, bijouterie.  
 (Cl. int. 14)



Poinçon de maître: no 2229.

**Übertragungen - Transmissions**

**230730 (BETASEAL)**  
 Essex Chemical Corporation, Clifton (New Jersey, USA).  
 Übertragung an Essex Specialty Products, Inc., 1401 Broad Street, Clifton (New Jersey, USA).  
 - Eingetragen am 29. September 1987.

**231140 (CUTICURA, fig.)**  
**276113 (AYDS)**  
**231142 (CUTICURA, fig.)**  
**281683 (BANTRON)**  
 Purex Corporation, Lakewood (Kalifornien, USA).  
 Übertragung an Purex Corporation, Greyhound Tower, Phoenix (Arizona, USA).  
 - Eingetragen am 29. September 1987.

- 21824 ROWNTREE
- 31298 CAMEL WAFER
- 318360 (MATCHMAKERS)
- 318361 (KIT KAT)
- 318362 (BLACK MAGIC)
- 318363 (GOOD NEWS)
- 318364 (PASTELLES)
- 318365 (MUNCHIES)
- 319273 (MINTOLA)
- 326379 (LION, fig.)
- 326446 (SMARTIES)
- 327207 (fig.)
- 327386 (fig.)
- 327387 (fig.)
- 327388 (fig.)
- 328967 (fig.)
- 338212 (MACKINTOSH)
- 338213 (ROWNTREE'S NOVO)
- 338214 (DAIRY BOX)
- 338334 (CAROLS)
- 344651 (fig.)
- 344833 (LION)
- 344834 (MACKINTOSH'S NOVO)
- 352820 (JUNGLEY)

Rowntree Mackintosh plc, York (Grosbritannien).  
 Übertragung an Rowntree Mackintosh Confectionery Limited, York (Grosbritannien).  
 - Eingetragen am 29. September 1987.

- 235378 (BECOFIX)
- 244029 (NOREFOS)
- 272916 (NOREFIN)
- 294933 (ALEURONAT)
- 304026 (PRE-WASH, fig.)
- 307286 (fig.)
- 312562 (NORESOL)
- 312864 (BLANCAWET)
- 312885 (BLANCAJOB)
- 312886 (BLANCRYL)
- 313634 (MIT DEM FISCH, fig.)
- 331623 (TURICOL)
- 330955 (GOLDA)
- 331293 (ULTRACOLL)
- 345184 (BECODUR)
- 345184 (NORAPPET)
- 346843 (BECOSAN)
- 317492 (ULTRASIN)
- 318269 (BLAITMANN ULTRAFIX)

Blattmann & Co., 8820 Wädenswil.  
 Übertragung an Blattmann & Co. AG, Seesstrasse 201, 8820 Wädenswil.  
 - Eingetragen am 29. September 1987.

**236563 (RODANEX)**  
 Rodania AG, Grenchen.  
 Transmision à Rodania Marketing AG (Rodania Marketing S.A.), Rodania Marketing Ltd., Riedernstrasse 8, 2540 Grenchen.  
 - Eingetragen le 29 septembre 1987.

**239945 (STELLINA)**  
 Les Fils de Maurice Collé & Cie, Chêne-Bourg.  
 Transmision à Perles S.A., 46, route de Saint-Julien, 1227 Carouge GE.  
 - Eingetragen le 29 septembre 1987.

**243814 (SANOFRESH)**  
 CIBA-GEIGY AG, Basel.  
 Übertragung an Erich Rühl chemische Fabrik und Chemikaliengrosshandel, Hugenotenstrasse 105, Friedrichsdorf (Bundesrepublik Deutschland).  
 - Eingetragen am 29. September 1987.

**245994 (MIKRO-PULVERIZER)**  
**245996 (MIKRO-COLLECTOR)**  
 Hosokawa Micron International Inc., 780 Third Avenue, New York (New York, USA).  
 - Eingetragen am 29. September 1987.

**249975 (TYDISAN)**  
 Spillers Limited, London E.C.4 (Grosbritannien).  
 Übertragung an Caperns Limited, 61-69, Hognon Street, Southampton (Merseyside, Grosbritannien).  
 - Eingetragen am 29. September 1987.

**251652 (FABRI-FEED)**  
 USM Corporation, Boston (Massachusetts, USA).  
 Übertragung an British United Shoe Machinery Limited, Ross Walk, Belgrave, Leicester (Grosbritannien).  
 - Eingetragen am 29. September 1987.

**253181 (MULTIMET)**  
**271295 (HASTELLOY)**  
 Cabot Corporation, Boston (Massachusetts, USA).  
 Transmision à Haynes International, Incorporated, 1020 W. Park Avenue, Kokomo (Indiana, USA).  
 - Eingetragen le 29 septembre 1987.

**253231 (FARNESE)**  
 Pierce S.A., 2500 Bieme.  
 Transmision à Karolina Maria Weber-Davi, Stenwiesstrasse 17, 8032 Zurich.  
 - Eingetragen le 29 septembre 1987.

**254217 (NEOFAM)**  
**254218 (NEOMAG)**  
 Noidis Limited, Welwyn Garden City (Grande-Bretagne).  
 Transmision à Neosid Limited, Edward House, 39, Brownfields, Welwyn Garden City (Hertfordshire, Grande-Bretagne).  
 - Eingetragen le 29 septembre 1987.

**260305 (KENWOOD)**  
**314017 (KENWOOD CASTAWAY)**  
 Thorn EMI Appliances Limited, London E.C.2 (Grosbritannien).  
 Übertragung an Kenwood Limited, New Lane, Havant (Hampshire, Grosbritannien).  
 - Eingetragen am 29. September 1987.

**264298 (MAJAC)**  
 Mikropul Corporation, Summit (New Jersey, USA).  
 Transmision à Hosokawa Micron International Inc., 780 Third Avenue, New York (New York, USA).  
 - Eingetragen le 29 septembre 1987.

**265858 (FOX'S GLACIER MINTS)**  
**302049 (FOX)**  
 Rowntree Mackintosh plc, York (Grande-Bretagne).  
 Transmision à Rowntree Mackintosh Confectionery Limited, York (Grande-Bretagne).  
 - Eingetragen le 29 septembre 1987.

**266600 (SCHWEIZER FAMILIE)**  
 Regina Verlag AG, Zurich.  
 Übertragung an Tages-Anzeiger für Stadt und Kanton Zurich AG, Weidstrasse 21, 8021 Zurich.  
 - Eingetragen am 29. September 1987.

**266933 (SANFORD)**  
 Bigelow-Sanford, Inc., New York (New York, USA).  
 Übertragung an Bigelow-Sanford, Inc., Interstate Highway 85 and Whitehorse Road, Greenville (Südkarolina, USA).  
 - Eingetragen am 29. September 1987.

**270915 (SINDY)**  
 Pedigree Dolls and Toys Limited, Canterbury (Kent, Grande-Bretagne).  
 Transmision à Milton Bradley International, Inc., 1027 Newport Avenue, Pawtucket (Rhode Island, USA).  
 - Eingetragen le 29 septembre 1987.

**271877 (RONDELE)**  
 Anco International Corporation, Stamford (Connecticut, USA).  
 Übertragung an Anco International Corporation, 883 Prospect Street, La Jolla (Kalifornien, USA).  
 - Eingetragen am 29. September 1987.

**272373 (STA-FLO)**  
 A.E. Staley Manufacturing Company, Decatur (Illinois, USA).  
 Übertragung an Purex Corporation, Greyhound Tower, Phoenix (Arizona, USA).  
 - Eingetragen am 29. September 1987.

**273634 (OPTI-METER)**  
 Ranging Inc., East Rochester (New York, USA).  
 Übertragung an The Coleman Company, Inc., 250 North St. Francis Avenue, Wichita (Kansas, USA).  
 - Eingetragen am 29. September 1987.

**276246 (MODIA)**  
 Rudolf Schumacher, Modita, Luzern.  
 Übertragung an Modia Rudolf Schumacher AG, Ländlerpark, 6370 Stans.  
 - Eingetragen am 29. September 1987.

298789 - The Monotype Corporation Limited, Redhill (Surrey, Grossbritannien). - Firma geändert in die Monotype Corporation public limited company. - Eingetragen am 30. September 1987.

301776 - The Monotype Corporation Limited, Redhill (Surrey, Grande-Bretagne). - Raison modifiée en The Monotype Corporation public limited company. - Enregistré le 30 septembre 1987.

332583 - ALBO Fenestersysteme GmbH, Bad Rappenau 8 (Bundesrepublik Deutschland). - Firma geändert in al bohn Fenster-Systeme GmbH. - Eingetragen am 30. September 1987.

**Firmaänderungen und Sitzverlegungen - Modifications de raison et transferts de siège**

235808, 235821 - Interbank Card Association, Buffalo (New York, USA). - Firma geändert in MasterCard International Incorporated. - Sitz verlegt nach 888 Seventh Avenue, New York (New York, USA). - Eingetragen am 30. September 1987.

256375 - The Monotype Corporation Limited, Londres E.C.4 (Grande-Bretagne). - Raison modifiée en The Monotype Corporation public limited company. - Siège transféré à Salfords, Redhill (Surrey, Grande-Bretagne). - Enregistré le 30 septembre 1987.

342629 - Emipi Commerciale S.A. Electro Mechanical Paris, 6340 Baar. - Firma geändert in Energysystems Commerciale S.A. - Sitz verlegt nach via Vallé, 6987 Caslano. - Eingetragen am 30. September 1987.

**Firma- und Adressänderung - Modification de raison et changement d'adresse**

314411 - Colin Holloway Kaleidoscope, 3600 Thun. - Firma geändert in Colin Holloway. - Die neue Adresse des Hinterlegers lautet Blümliplatzstrasse 33a, 3600 Thun. - Eingetragen am 30. September 1987.

**Sitzverlegungen - Transferts de siège**

234430-234433. - Herbacelsia AG, 8800 Thalwil. - Siegf transféré à c/o Drogerie zum Kurhaus, Bahnhof, 9428 Walzenhausen. - Enregistré le 30 septembre 1987.

291007, 299540. - Milero AG, 8006 Zürich. - Sitz verlegt nach Schulweg 5, 8610 Uster. - Eingetragen am 30. September 1987.

316049, 319664, 327146, 348341, 348342, 348343. - Herbacelsia AG, 8800 Thalwil. - Sitz verlegt nach c/o Drogerie zum Kurhaus, Bahnhof, 9428 Walzenhausen. - Eingetragen am 30. September 1987.

323567. - R.G. Lehmann, 5406 Baden-Rüthof. - Sitz verlegt nach Ebnit, 3792 Saanen. - Eingetragen am 30. September 1987.

346686-346688, 346811, 346903, 347016. - Filimation Associates, Reseda Hills (Kalifornien, USA). - Sitz verlegt nach 6464 Canoga Avenue, Woodland Hills (Kalifornien, USA). - Eingetragen am 30. September 1987.

**Adressänderung - Changement d'adresse**

341551. - Bell Canada Enterprises Inc, Montréal (Québec, Canada). - La nouvelle adresse de la déposante est 2000 Avenue McGill College, Bureau 2100, Montréal (Québec, Canada). - Enregistré le 30 septembre 1987.

**Einschränkung der Warenangabe - Limitation de l'indication des produits**

352406 (PIGMALIN) CG Carlson, 8006 Zürich. - Die Warenangabe wird eingeschränkt und lautet nun wie folgt: Gefriergetrocknete Futur- und Helmitel für die Tiermedizin; gefriergetrocknete Futtermittelzusätze sowie Fermentationsmittel zur Anwendung bei Tieren; halbharte Getreide, insbesondere gefriergetrocknete Bakterienkulturen zum Einsatz bei Tieren, zum Beispiel Lactobacillen für fermentative Milchsaurebildung; gefriergetrocknete Lactobacillus acidophilus, insbesondere Streptococcus faecium-Stämme, zur ausschliesslichen Anwendung bei Tieren.

329779 (NOVUS) Dressing Master AG, 8045 Zürich. - Übertragung an Novus, Inc., 10425 Hampshire Avenue South, Minneapolis (Minnesota, USA). - Eingetragen am 29. September 1987.

331450 (ANGELSLEEP) Somma Mattress, Los Angeles (Kalifornien, USA). - Transmission à Angel Echevarria Co, Inc., 3760 Union Pacific Avenue, Los Angeles (Kalifornien, USA). - Enregistré le 29 septembre 1987.

334577 (INTRAFUSIN) C/o Pharmazeutische Werke Erlangen GmbH, Erlangen (Republik fédération d'Allemagne). - Enregistré le 29 septembre 1987.

335448 (KEPNER TREGOE) Kepner-Tregoe, Inc. (New Jersey Corporation), Princeton (New Jersey, USA). - Transmission à Kepner-Tregoe, Inc. (Maryland Corporation), Research Road, Princeton (New Jersey, USA). - Enregistré le 29 septembre 1987.

337548 (MARMOFILOR) 339631 (ALCRO, fig.) AB Alfors & Co, Stockholm (Schweden). - Übertragung an Alro-Beckers AB, Löbomingsgränd 12, Stockholm (Schweden). - Eingetragen am 29. September 1987.

337990 (ACOMO) 337991 (ECOMO) Ulrich Gerisch, 3612 Steffisburg. - Übertragung an Acono Production AG, Zieglengraben 3C, 3612 Steffisburg. - Eingetragen am 29. September 1987.

340504 (RENTEX) 343268 (MEDITECH) Rentex Textilservice GmbH, Dortmund (Bundesrepublik Deutschland). - Übertragung an Rentex Vertriebs GmbH, Peitenkofenstrasse 23, Hagen 1 (Bundesrepublik Deutschland). - Eingetragen am 29. September 1987.

348745 (LAPP) Lapp AG, 8008 Zürich. - Übertragung an Lapp-Textima AG, Zimmergasse 16, 8032 Zürich. - Eingetragen am 29. September 1987.

349481 (FASHION TIME, fig.) 352111 (KEEP COOL, fig.) Fashion Time, Bruesch & Zahnd, 2502 Biel. - Übertragung an Fashion Time Bruesch & Zahnd AG, Nelkenstrasse 45, 2502 Biel. - Eingetragen am 29. September 1987.

351763 (DOLLY BY ARCANIL) Laboratoires Valdor, Saint-Prix (France). - Transmission, pour moitié à Jean-Paul Armold, 4 chemin des Manons, 1218 Grand-Saconnex. - La marque est désormais enregistrée au nom de Laboratoires Valdor, 45, rue Gambetta, Saint-Prix (France) et Jean-Paul Armold, 4, chemin des Manons, 1218 Grand-Saconnex. - Adresse pour la correspondance: 4, chemin des Manons, 1218 Grand-Saconnex. - Enregistré le 29 septembre 1987.

352198 (GORDON C.) 353703 (CC, fig.) Montres Saint-Pierre S.A., 1261 La Rippe. - Transmission à Gordon C. & Co. (Suisse) S.A., Zentralstrasse 66, 2503 Blème. - Enregistré le 29 septembre 1987.

353317 (LYLXON) Nova-Handels AG, 8048 Zürich. - Übertragung an Monting AG, Letzigraben 120, 8047 Zürich. - Eingetragen am 29. September 1987.

353794 (STATIM) Wandaer S.A., 3007 Berne. - Transmission à Imperial Chemical Industries PLC, Imperial Chemical House, Millbank, Londres S.W.1 (Grande-Bretagne). - Enregistré le 29 septembre 1987.

**Firmaänderungen - Modifications de raison**

254903. - Diamond Shamrock Chemicals Company, Dallas (Texas, USA). - Firma geändert in Occidental Electrochemicals Corporation. - Eingetragen am 30. September 1987.

273311, 304634. - Diamond Shamrock Chemicals Company, Dallas (Texas, USA). - Raison modifiée en Occidental Electrochemicals Corporation. - Enregistré le 30 septembre 1987.

274745. - A & W Brands, Inc., White Plains (New York, USA). - Firma geändert in A & W Concentrate Company. - Eingetragen am 30. September 1987.

311673 (PIRANA) Drilling & Service U.K. Limited, Gloucester (Grossbritannien). - Übertragung an The Black & Decker Corporation, 701 East Joppa Road, Towson (Maryland, USA). - Eingetragen am 29. September 1987.

312843 (TURBOMACH) Solar Turbines Incorporated, San Diego (Kalifornien, USA). - Übertragung an Sundstrand Corporation, 4751 Harrison Avenue, Rockford (Illinois, USA). - Eingetragen am 29. September 1987.

312865 (MAICO) Maico Elektroapparate-Fabrik Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Villingen-Schwenningen (Bundesrepublik Deutschland). - Übertragung an Maico Elektroapparate-Fabrik Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Burgstrasse 65, Villingen-Schwenningen (Bundesrepublik Deutschland). - Eingetragen am 29. September 1987.

314184 (JER-SEA) Aktieholger, Jersey-Modeller, Boras (Schweden). - Übertragung an AB Eiser, Klarabergsgatan 33, Stockholm (Schweden). - Eingetragen am 29. September 1987.

314288 (PHOTOMER) Diamond Shamrock Europe Limited, Ecoles (Grande-Bretagne). - Transmission à Lanark Chemicals Limited, Lanark House, Silk Street, Manchester (Grande-Bretagne). - Enregistré le 29 septembre 1987.

314424 (DEKALB, fig.) 317302 (DEKALB, fig.) Dekalb Ag Research, Inc., Dekalb (Illinois, USA). - Transmission à Dekalb Pfizer Genetics, 3100 Sycamore Road, Dekalb (Illinois, USA). - Enregistré le 29 septembre 1987.

314473 (HALEX) M.Y. Dart Limited, Barnet (Grossbritannien). - Übertragung an M.Y. Sports and Games Limited, Moxon Street, Barnet (Herts, Grossbritannien). - Eingetragen am 29. September 1987.

315601 (WEIDER) 315602 (WEIDER, fig.) Grands Magasins Jelmoli S.A., 8001 Zürich. - Übertragung des halftigen Anteils an WSE Sales Ltd., Forchstrasse 67, 8032 Zürich. - Die Marke ist nunmehr eingetragen auf Grands Magasins Jelmoli S.A., Seidenstrasse 1, 8001 Zürich und WSE Sales Ltd., Forchstrasse 67, 8032 Zürich. - Korrespondenzadresse: z. H. Herrn Dr. F. Zumbäcker, Postfach 272, 8021 Zürich. - Eingetragen am 29. September 1987.

316917 (CRISPOLAC) Wandaer S.A., 3007 Berne. - Transmission à Anton Hübler Pharmas-Kosmetik KG, Schlossstrasse 11-17, Ehrenkirchen 1 (Republique fédérale d'Allemagne). - Enregistré le 29 septembre 1987.

317205 (SPICK) 336100 (MAGMA) 317323 (SPICK, fig.) 337515 (ETCETERA) AG für Verlags-Unternehmungen, 8004 Zürich. - Übertragung an Tages-Anzeiger für Stadt und Kanton Zürich AG, Werdstrasse 21, 8021 Zürich. - Eingetragen am 29. September 1987.

320875 (DEFARGINE) 326049 (BACTILO) Mine Y. Raymond, 1005 Lausanne. - Transmission à Apso S.A., c/o Nicole Martinec, Le Bourg, 1672 Oron-la-Ville. - Enregistré le 29 septembre 1987.

324747 (SEPTICON) 327420 (LENSEPT) 327418 (SEPTICON LENSINS) American Optical Corporation, Southbridge (Massachusetts, USA). - Übertragung an CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY SA) (CIBA-GEIGY Limited), 4002 Basel. - Eingetragen am 29. September 1987.

324825 (TAHARI) Tahari, Ltd., New York (New York, USA). - Übertragung an Elie Tahari, 860 Fifth Avenue, New York (New York, USA). - Eingetragen am 29. September 1987.

325373 (TEMPLE) 332551 (LA CHOY) Beatrice U.S. Food Corp., Chicago (Illinois, USA). - Übertragung an Beatrice/Hunt-Wesson, Inc., 1645 West Valencia Drive, Fullerton (Kalifornien, USA). - Eingetragen am 29. September 1987.

326875 (CHICOREE) Convisia Treuhänder & Management Cerro & Weber, 8953 Dietikon. - Übertragung an Convisia AG, Kanalstrasse 8, 8953 Dietikon. - Eingetragen am 29. September 1987.

276387 (ANGLOSSID) Angloss Limited, Welwyn Garden City (Grossbritannien). - Übertragung an Nossid Limited, Edward House, 39, Brownfields, Welwyn Garden City (Hertfordshire, Grossbritannien). - Eingetragen am 29. September 1987.

277371 (REINSAISSANCE) Jovial Watch Factory Ltd., Brügg près Biènné. - Transmission à Wako Seisakusho Co., Ltd., 12-11 Sasamekumachi, Toda (Saitama, Japon). - Enregistré le 29 septembre 1987.

280713 (ARCANA, fig.) Al Kuwaiti et Kyriacos S.A., La Chaux-de-Fonds. - Transmission à Kahraman for Watch and Jewellery, Centre Commercial, Rue du roi Abdul Aziz, Jeddah (Arabie Saoudite). - Enregistré le 29 septembre 1987.

282522 (800, fig.) 337706 (WORLDANSWER) 339669 (SERVICE 800, fig.) Service 800 S.A., 1260 Nyon. - Übertragung an International 800 Telecom Corp., 777 Summer Street, Stamford (Connecticut, USA). - Eingetragen am 29. September 1987.

283925 (DURKEE) SCM Corporation, Cleveland (Ohio, USA). - Übertragung an Durkee Famous Foods, Inc., 24600 Center Ridge Road, Westlake (Ohio, USA). - Eingetragen am 29. September 1987.

283980 (SEMPERIT-AIRFIX) Sempert Aktiengesellschaft, Vienne IV (Auriche). - Transmission à Sempert Refin Aktiengesellschaft, Traiskirchen (Auriche). - Enregistré le 29 septembre 1987.

284389 (CLIP OJENCHER) A.H. Robins Company, Incorporated, Richmond (Virginia, USA). - Übertragung an DeL Laboratories, Inc., 565 Broad Hollow Road, Farmingdale (New York, USA). - Eingetragen am 29. September 1987.

290036 (POWASERT) 290838 (HYTRONIC) USM (Schweiz) 8047 Zürich. - Übertragung an USM (Schweiz) AG (USM Suisse) S.A. (USM [Schweizland] Ltd.), Letzigraben 176, 8047 Zürich. - Eingetragen am 29. September 1987.

290655 (STROMBERG) Mite Corporation, New Haven (Connecticut, USA). - Transmission à Embart Enterprises Corp., 426 Colt Highway, Farmington (Connecticut, USA). - Enregistré le 29 septembre 1987.

290877 (FLORISIL) Floridin Company, Berkeley Springs (West Virginia, USA). - Übertragung an U.S. Silica Company, Berkeley Springs (West Virginia, USA). - Eingetragen am 29. September 1987.

292343 (AR-PAC) 312315 (B, fig.) 313329 (INTRA-TRAC) Burns Biotech Laboratories, Inc., Omaha (Nebraska, USA). - Übertragung an Schering Corporation, Galloping Hill Road, Kenilworth (New Jersey, USA). - Eingetragen am 29. September 1987.

300925 (TATARENHUT) Gurguma AG, 4052 Basel. - Übertragung an Tatarenhut AG, c/o P.M. Knecht, Schweizerstrasse 11, 4054 Basel. - Eingetragen am 29. September 1987.

303396 (CAMEL, fig.) 317403 (CAMEL, fig.) R.J. Reynolds Tobacco Company, Winston-Salem, Caroline du Nord, USA). - Transmission à Worldwide Brands, Inc., 1209 Orange Street, Wilmington (Delaware, USA). - Enregistré le 29 septembre 1987.

304536 (TROIANSON) Hommel Aktiengesellschaft, 8134 Adliswil. - Übertragung an A. Nattermann & Co Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Naternmannallee 1, Köln 30 (Bundesrepublik Deutschland). - Eingetragen am 29. September 1987.

306229 (BACTIMOS) Biochem Products & Cie société en commandite simple, Bruxelles (Belgique). - Transmission à Duphar B.V., C.J. van Houtenlaan 36, Weesp (Pays-Bas). - Enregistré le 29 septembre 1987.

309289 (OUTLINE) Ahlberg Beckroy Ytter AB, Stockholm (Schweden). - Übertragung an Extravision, Inc., 250 Tyrnpike Street, Canton (Massachusetts, USA). - Eingetragen am 29. September 1987.

Berichtigungen - Rectifications

352983. - La raison sociale de la déposante est rectifiée comme suit: Guy Gagnier, faisant le commerce sous la raison sociale Gestion Group-Or Enr. - Enregistré le 30 septembre 1987.

353263 (fig). - Federal-Mogul Corporation, Southfield (Michigan, USA). - Die Angabe der internationalen Warenklassen dieser Marke wird wie folgt berichtigt: Int. Kl. 7, 12, 17. - Eingetragen am 30. September 1987.

353499 (CLEAN AIR, fig). - Die Angabe der internationalen Warenklassen dieser Marke wird wie folgt berichtigt: Int. Kl. 1, 6, 11, 20. - Eingetragen am 30. September 1987.

353792 (TECNOCLAV). - Tecnomara AG, 8003 Zürich. - Die Angabe der internationalen Warenklassen dieser Marke wird wie folgt berichtigt: Int. Kl. 9, 11. - Eingetragen am 30. September 1987.

354376 (HIP HOP). - C & K Hobby Design S.A., 6912 Pazzallo. - Les indications concernant la classification internationale des produits de cette marque doivent être rectifiées comme suit: Cl. int. 9, 14. - Enregistré le 30 septembre 1987.

354386 (MEYPRO). - Meypro AG, 8280 Kreuzlingen. - Die Angabe der internationalen Warenklassen dieser Marke wird wie folgt berichtigt: Int. Kl. 1, 30. - Eingetragen am 30. September 1987.

354575. - Burger Söhne AG Burg, 5736 Burg AG. - Bei der obgenannten Marke handelt es sich um die Erneuerung der Marke Nr. 225155. - Eingetragen am 30. September 1987.

Berichtigte Publikation - Publication rectifiée

354947 (ST. MORITZ, fig). - Kure- und Verkehrsverein St. Moritz, 7500 St. Moritz. - L'indication des produits de cette marque sera complétée comme suit: Tous ces produits sont de provenance suisse. - Enregistré le 30 septembre 1987.

Lösungen - Radiations

325205 (fig). - Chandor S.A., 6340 Baar. - Gelösch am 30. September 1987 auf Ansuchen der Markeninhaber.

341659 (METRYL). - Lagap S.A., 6943 Vezia. - Radité le 30 septembre 1987 à la demande de la titulaire.

342172 (AGITANON). - Otsuka Pharmaceutical Co., Ltd., Tokio 101 (Japan). - Gelösch am 30. September 1987 auf Ansuchen der Markeninhaber.

349313 (CALIBRO). - Fabriques de Tabac Reunies S.A., 2003 Neuenburg. - Gelösch am 30. September 1987 auf Ansuchen der Markeninhaber.

350596 (BUCANEVE). - Casa Vinicola Giardi S.A., 6850 Mendrisio. - Raditato il 30 settembre 1987 a domanda del titolare.

350906 (DRY-LAV). - Fern S.A., 6900 Lugano. - Gelösch am 30. September 1987 auf Ansuchen der Markeninhaber.

351025 (EVA B). - Eva Brigitte Ritter GmbH & Co. KG, Styling und Verkaufsbüro, Ravensburg (Bundesrepublik Deutschland). - Gelösch am 30. September 1987 auf Ansuchen der Markeninhaber.

352107 (PANDA SKI-WEAR, fig). - Rovifoshon AG, 8003 Zürich. - Gelösch am 30. September 1987 auf Ansuchen der Markeninhaber.

223229 (RONDE DES ENFANTS, fig). - Curtin Oy, Tampere (Finnland). - Gelösch am 30. September 1987 auf Ansuchen der Markeninhaber.

353139 (ATOLOL). - Lagap S.A., 6943 Vezia. - Radité le 30 septembre 1987 à la demande de la titulaire.

Lösung internationaler Marken für das Gebiet der Schweiz

Radiation de marques internationales en ce qui concerne la Suisse

La marque internationale no 484006 (JUVER) de Juan Valverde Alcantara, Murcia (Espagne) a été radifiée en ce qui concerne la Suisse, par suite d'un jugement du Tribunal fédéral, prononcé le 16 juin 1987 - Enregistré à l'Office fédéral de la propriété intellectuelle, le 17 septembre 1987.

Lösungen wegen Nichterneuerung

Radiations pour cause de non-renouvellement

Im Februar 1987 eingetragene und am 25. September 1987 gelöschte Marken. - Marques enregistrées en février 1987 et radées le 25 septembre 1987.

222531 (NEUTRAMAT). - (MOVADO TIGER). - 223032 (ADROKA, fig). - 223034 (UNIVERSONIC). - 222617 (MOVADO). - 223037 (IX). - 223038 (CRÈME ALBERT, fig). - 222706 (DU LUNDI). - 223064 (REXY). - 222751 (BONIS NEVER STOP, fig). - 222753 (SUNTAC). - 222754 (SUNOTEX). - 222775 (CAYE-LES FUITAILLES). - 222805 (SONBYOGA). - 222806 (REO). - 222839 (LAVIMIDO). - 222840 (MINIMIDO). - 222841 (CAROLUSSEL). - 222842 (CARUSSEL). - 222843 (CARBONITE). - 222844 (STELLA). - 222850 (VEAST-VITEH). - 222858 (WESETA, fig). - 222859 (WEA). - 222860 (SANO-TEMP). - 222862 (LIONITE). - 222883 (SEALAB). - 222887 (MARAVILLA). - 222890 (CYTOGEN). - 222900 (KAFFEE HAG SCHONT IHR HERZ). - 222901 (DOUBLE ANCHOR, fig). - 222902 (fig). - 222903 (EXCELSIOR, fig). - 222906 (LONVILLE). - 222908 (G.M.V.). - 222909 (EDELTO). - 222910 (MERLO). - 222934 (BRACAIR-LUX). - 222938 (ERMETOGRAF). - 222939 (CALENDERMETO). - 222965 (1000 VERSCHIEDENE SAWACO-HOSEN UND 1 SPEZIELL FÜR SIE!). - 222966 (fig). - 222967 (fig). - 222985 (BIRTEL). - 222986 (BRINERGOT). - 222988 (HEFANTRO). - 222991 (CARCARTURAL). - 223019 (FRITSCHI MINI BAD, fig). - 223031 (CANTON).

223032 (ADROKA, fig). - 223034 (UNIVERSONIC). - 223037 (IX). - 223038 (CRÈME ALBERT, fig). - 223064 (REXY). - 223108 (ABRU). - 223109 (RESONA). - 223110 (LEVUTRACYCLINE). - 223112 (INSTANTA). - 223113 (ATROPA). - 223114 (TELEVINO). - 223115 (DISERT). - 223133 (AF, fig). - 223134 (I, fig). - 223135 (LANDSCHRIEBER-WY, fig). - 223136 (RÖTKEHLCHEN, fig). - 223138 (WB, fig). - 223139 (RIG, fig). - 223148 (CARDIOPAX). - 223149 (RAINBOW). - 223150 (ROSSLI-ZIGARREN-TROPENMILCH). - 223151 (GLO-TEX-PEARLS). - 223156 (QUILONUM). - 223159 (MINI-STAT). - 223161 (L'ESCARGOT QUI CHANTE). - 223164 (EMGO). - 223165 (ORIENTE). - 223169 (KA, fig). - 223171 (FAG, fig). - 223174 (C & R, fig). - 223175 (CRYSTAL). - 223176 (EVA). - 223184 (YARDNEY COSMO). - 223185 (GLADYS). - 223188 (FERRO-BET, fig). - 223190 (LIVY). - 223191 (WHITE POINT). - 223202 (CURTIS). - 223203 (SOLEFEGE). - 223207 (COFF-O-CAFE). - 223209 (MIRIN). - 223211 (CITIMEDIA). - 223212 (JUNIOR). - 223214 (PORTA COLOR). - 223227 (POLYKON, fig). - 223228 (CERCLE DES LOISIRS S.A., fig).

223229 (RONDE DES ENFANTS, fig). - 223230 (PHONOTHEQUE DE L'HISTOIRE, fig). - 223231 (AK, fig). - 223256 (RENKRAY). - 223257 (URIXTAG). - 223258 (VANTAGE). - 223260 (ISOGRAD). - 223264 (BRILTOR). - 223266 (BELEDA). - 223270 (PHALAZOL, GEWO). - 223270 (MULTISAN, GEWO). - 223304 (fig). - 223306 (A VITOL, GEWO), (fig). - 223341 (MA POMME). - 223343 (DURAFLEX). - 223344 (LONGOFLEX). - 223348 (LES BOURBONS). - 223350 (CHECK). - 223352 (PYROR). - 223353 (SUPRACTHEN). - 223354 (MELOPHEN). - 223355 (ORIMETREN). - 223365 (RSS, fig). - 223373 (CARDINAL, fig). - 223374 (CARDINAL, fig). - 223375 (CARDINAL, fig). - 223376 (CARDINAL, fig). - 223377 (CARDINAL SPECIALE, fig). - 223378 (CARDINAL SPECIALE, fig). - 223379 (CARDINAL LAGER, fig). - 223380 (CARDINAL LAGER, fig). - 223381 (CARDINAL LAGER, fig). - 223382 (CARDINAL LAGER, fig). - 223387 (ENTERAL-OM). - 223389 (OM-FURAN). - 223390 (PAUL JOBIN). - 223391 (SILMAGNUM). - 223406 (CAMY MINER). - 223416 (RECTISERT). - 223417 (DECONTIC). - 223418 (L.D.V.). - 223421 (MAXISPRAY). - 223422 (DU LANDI). - 223433 (HCU, fig). - 223435 (HJ, fig). - 223436 (BOURGADÉ). - 223485 (ROTARUX). - 223487 (SU). - 223488 (ZAOJI). - 223489 (CORNAV). - 223490 (RENNIE). - 223491 (RESAUNA). - 223492 (BEBE-SOLI). - 223493 (IMACTAN). - 223495 (MIRACTAN). - 223496 (REMACTAN). - 223498 (EINHORN). - 223499 (BLITZKA). - 223524 (YARDNEY COSMO). - 223525 (COSMO). - 223531 (SNAP MASTER). - 223532 (G GINSENG). - 223532 (SPACEMAGNATE, fig). - 223533 (GG, fig). - 223535 (AG 18K, fig). - 223536 (LINTER SHOE, fig). - 223537 (SHOKY). - 223538 (GENEASE). - 223539 (TUBINOMATIC). - 223539 (SKY ACE). - 223563 (MONVAL FLASHTIME). - 223566 (CEPESPAI).

223568 (KINGFLEX ITTL). - 223582 (CORDISPER). - 223583 (COLOR DRESS). - 223585 (CHECKERRBERRY). - 223587 (POT DU COMTE). - 223588 (POT DU GOURMET). - 223590 (POT DU MARQUIS). - 223590 (POT DU ROI). - 223602 (SERVICE WORLD). - 223604 (MAGISTRAL, fig). - 223605 (ZZ, fig). - 223620 (fig). - 223621 (OWA-BACK WAREN). - 223622 (JUNER FRUSCH, fig). - 223622 (ECONOMIC SWISS). - 223651 (TIME). - 223654 (TALYKRON). - 223655 (CASALINGA). - 223656 (POWER-TRAK). - 223658 (NOTTOBR). - 223659 (CRETTON FRUITS CHARRAT, fig). - 223698 (SPRAY BOY). - 223700 (SLAZEN GER, fig). - 223701 (AUKOVIM). - 223702 (PATHIBAMAT). - 223703 (MINITHERM). - 223747 (CHEMALOY). - 223748 (JATI). - 223749 (MR. PRESIDENT). - 223750 (PADNTEX). - 223751 (PARENTEX). - 223753 (VERTHERM). - 223754 (CLEAN-EZIE). - 223756 (ANOMATIC). - 223794 (ORCLA, fig). - 223795 (fig). - 223797 (NEWDAY). - 223814 (SWISSSTONE). - 223815 (LUFTHUE). - 223816 (EUFIX). - 223817 (JEWEL BOX). - 223820 (ACTION). - 223821 (CENTURA-TEC). - 223822 (PONDOS). - 223827 (KRNUT). - 223828 (LOVAL). - 223836 (HYMOCALM). - 223838 (LETHYMOSÉ). - 223839 (LETHYM). - 223843 (ATHYMIL). - 223844 (HB LAGER BIER HUKLMANN, fig). - 223850 (HB LAGER BIER HUKLMANN, fig). - 223851 (HB LAGER BIER HUKLMANN, fig). - 223907 (KLYDEX). - 223910 (ELECTRAC). - 223911 (BABYSKOL). - 223912 (CYANOLIT). - 223913 (CAPTAIN COOK). - 223915 (RITOCOLOR). - 223916 (MIRACTAN). - 223917 (FARME DE VIANDE, fig). - 223980 (FARINE DE LUZERNE, fig). - 223981 (LAGUNA VERDE, fig). - 223982 (GARNI BAD). - 223988 (GENEROSO-NEW STYLE). - 224006 (WEISSER KUNATH). - 224007 (GARANT). - 224008 (GLOROVIT). - 224009 (DAI WANG). - 224032 (BRAO). - 224034 (TUBIN, fig). - 224035 (TUBINO, fig). - 224036 (999 TUBINO, fig). - 224037 (MASTI-START). - 224040 (fig).

224042 (MAJESTIC). - 224043 (fig). - 224061 (ARMADA). - 224062 (CURTIS). - 224063 (PULSO-PENT). - 224087 (CAPASANT). - 224120 (MONDIAL). - 224130 (SUNLOVERS). - 224131 (TEKTRO). - 224135 (WHITE ROSE). - 224821 (SYLVIA S, fig). - 224826 (LF, fig). - 224836 (MICRONEL, fig). - 224842 (VINYL-CAPROLAN). - 224863 (CORINT). - 224864 (FELTUP, fig). - 224891 (TELE-SCHLITTEN). - 224979 (ORTUS). - 225028 (SCHILDA, fig). - 225059 (CLEMMENTINE DES ALPES, fig). - 225118 (SYMKANAL). - 225138 (KOKUSAI BUNKA GAKUJIN DAIGAKU). - 225163 (HOLD-BRICK). - 225164 (PIZ TYROL). - 225243 (SALVINA). - 225244 (RHINEX). - 225248 (C CONOCO, fig). - 225249 (C CONOCO, fig). - 225296 (BELLAPHEN). - 225297 (MERLE NORMAN). - 225298 (SIGG SWISS-LINE). - 225299 (CALMAUX). - 225300 (LE GRANDE). - 225301 (NAUTOSCAPIH). - 225315 (FAN BRAND). - 225376 (AD, fig). - 225377 (BELCRYL). - 225469 (PEXUL). - 225470 (TELE-HORLOGER SUISSE, fig). - 225626 (TARTAN-CLAD). - 225627 (UN FOIE, DELUX REINS, TROIS RAISONS DE). - 225984 (D, fig). - 225984 (BOIRE CONTREX). - 226004 (SENTINEL). - 226005 (CONSTAFLOW). - 226008 (ROTAFLOW). - 226009 (STABILO). - 226135 (NFODERMOL). - 226139 (VIVA). - 226336 (VANTRESS). - 226502 (MB). - 226503 (PERTUTTI). - 226507 (ATC). - 226790 (VISCA-M). - 226955 (PUTZAL). - 227046 (ACNOL). - 227048 (CATAK). - 227311 (FRIGORIT). - 227374 (FRIGORIT). - 227824 (JACK POT). - 228193 (DYNASTAR). - 228238 (DYNA STAR, fig). - 228446 (CAPTIF). - 228517 (OS). - 228577 (TONOPLUS).

224412 (C.O. ÖBERG & CO, fig). - 224443 (MECANOPTIC, fig). - 224495 (VIGOLIN). - 224496 (RAYCELON). - 224518 (VARELUID). - 224518 (CIBO). - 224524 (WIKROL, fig). - 224541 (CAPROLAN). - 224542 (CAPROLASTAN). - 224543 (HOCO). - 224587 (BOUSA). - 224607 (PERPETUUM MOBILE, fig). - 224623 (OCEANA). - 224631 (POCKET STAR). - 224671 (Evisa). - 224688 (M & M GLEN MORAY, fig). - 224689 (HIGHLAND QUEEN, fig). - 224690 (STUDIO B). - 224709 (MOOR, fig). - 227824 (JACK POT). - 227375 (ROMPER ROOM). - 224770 (CENTRALGIN). - 224790 (HD). - 224791 (ROTSTÄBLER SIEBEDUPF).

224042 (MAJESTIC). - 224043 (fig). - 224061 (ARMADA). - 224062 (CURTIS). - 224063 (PULSO-PENT). - 224087 (CAPASANT). - 224120 (MONDIAL). - 224130 (SUNLOVERS). - 224131 (TEKTRO). - 224135 (WHITE ROSE). - 224821 (SYLVIA S, fig). - 224826 (LF, fig). - 224836 (MICRONEL, fig). - 224842 (VINYL-CAPROLAN). - 224863 (CORINT). - 224864 (FELTUP, fig). - 224891 (TELE-SCHLITTEN). - 224979 (ORTUS). - 225028 (SCHILDA, fig). - 225059 (CLEMMENTINE DES ALPES, fig). - 225118 (SYMKANAL). - 225138 (KOKUSAI BUNKA GAKUJIN DAIGAKU). - 225163 (HOLD-BRICK). - 225164 (PIZ TYROL). - 225243 (SALVINA). - 225244 (RHINEX). - 225248 (C CONOCO, fig). - 225249 (C CONOCO, fig). - 225296 (BELLAPHEN). - 225297 (MERLE NORMAN). - 225298 (SIGG SWISS-LINE). - 225299 (CALMAUX). - 225300 (LE GRANDE). - 225301 (NAUTOSCAPIH). - 225315 (FAN BRAND). - 225376 (AD, fig). - 225377 (BELCRYL). - 225469 (PEXUL). - 225470 (TELE-HORLOGER SUISSE, fig). - 225626 (TARTAN-CLAD). - 225627 (UN FOIE, DELUX REINS, TROIS RAISONS DE). - 225984 (D, fig). - 225984 (BOIRE CONTREX). - 226004 (SENTINEL). - 226005 (CONSTAFLOW). - 226008 (ROTAFLOW). - 226009 (STABILO). - 226135 (NFODERMOL). - 226139 (VIVA). - 226336 (VANTRESS). - 226502 (MB). - 226503 (PERTUTTI). - 226507 (ATC). - 226790 (VISCA-M). - 226955 (PUTZAL). - 227046 (ACNOL). - 227048 (CATAK). - 227311 (FRIGORIT). - 227374 (FRIGORIT). - 227824 (JACK POT). - 228193 (DYNASTAR). - 228238 (DYNA STAR, fig). - 228446 (CAPTIF). - 228517 (OS). - 228577 (TONOPLUS).

Nachträge - Suppléments. Im Mai 1966 eingetragene und am 25. September 1987 gelöschte Marke Marcu enregistrée en mai 1966 et raditée le 25 septembre 1987. 217618 (SUPREME).

Im Dezember 1966 eingetragene und am 25. September 1987 gelöschte Marke enregistrée en décembre 1966 et raditée le 25 septembre 1987. 223755 (CAND).

## Bilanzen - Bilans - Bilanci

## Fuji Bank (Schweiz) AG, Zürich

Zwischenbilanz per 30. September 1987  
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
Kassa, Postcheck, Schweiz. Nationalbank		Bankenkreditoren auf Sicht	22 785 501.63
Bankendebitoren auf Sicht	14 511 572.40	Bankenkreditoren auf Zeit	764 828 490.—
Bankendebitoren auf Zeit	10 183 614.44	- davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	4 005 832.59
- davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	191 800 153.05	Kreditoren auf Zeit	159 832 539.06
Wechsel und Geldmarktpapiere	387 964 066.53	- davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	79 016 506.21
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	45 900 000.—	Depositen- und Einlagehefte	536 800.78
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	2 901 337.67	Kassenobligationen	60 020 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	94 432 426.61	Obligations-Anleihen	70 000 000.—
Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften	74 852 644.08	Sonstige Passiven	75 417 789.05
Wertschriften	102 524 445.77	Kapital	75 000 000.—
- davon mit Rangrücktritt	541 117 934.63	Partizipationsschekkapital	22 200 000.—
Dauernde Beteiligungen	191 250.—	Gesetzliche Reserven	8 800 000.—
Sonstige Aktiven	4 772 520.—	Andere Reserven	18 532 000.—
	3 027 249.79	Gewinnvortrag	228 858.81
	<u>1 282 187 811.92</u>		<u>1 282 187 811.92</u>

## Jyske Bank (Schweiz)

Zwischenbilanz per 30. September 1987

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	3 877 172.88	Bankenkreditoren auf Sicht	13 603 719.55
Bankendebitoren auf Sicht	49 633 365.62	Bankenkreditoren auf Zeit	499 139 595.87
Bankendebitoren auf Zeit	39 752 642.50	- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	17 047 809.26
- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	39 634 835.40	Kreditoren auf Zeit	27 230 667.80
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	4 523 918.85	- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	19 468 860.85
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	247 503 790.17	Depositen- und Einlagehefte	37 952 324.87
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	13 142 801.20	Sonstige Passiven	67 399 986.73
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	83 859 066.83	Aktienkapital	60 000 000.—
Wertschriften	242 825 883.60	Gesetzliche Reserven	6 000 000.—
- davon mit Rangrücktritt	15 365 276.68	Freie Reserven	11 500 000.—
Sonstige Aktiven	14 086 607.24	Gewinnvortrag	854 108.73
	<u>740 728 212.81</u>		<u>740 728 212.81</u>

## Cornèr Banca S.A.

Situazione al 30 settembre 1987  
(senza conto perdite e profitti)

Attivo		Passivo	
	Fr.		Fr.
Cassa, averi in conto giro e conto chèques postali	37 717 037.77	Creditori bancari a vista	23 068 501.94
Crediti a vista presso banche	49 633 365.62	Creditori bancari a termine	31 883 867.53
Crediti a termine presso banche	116 369 546.08	- di cui con scadenza fino a 90 giorni	193 667 309.49
- di cui con scadenza fino a 90 giorni	110 202 113.49	Conti creditori a vista	36 549 630.06
Effetti cambiari e carta monetata	19 969 367.43	Conti creditori a termine	13 514 452.97
- di cui rescrizioni e buoni del tesoro della Confederazione	15 000 000.—	- di cui con scadenza fino a 90 giorni	114 418 815.30
Conti correnti debitori senza copertura	80 528 911.23	Depositi a risparmio	55 634 000.—
Conti correnti debitori con copertura	43 771 226.30	Libretti di deposito	76 939 471.45
- di cui con garanzia ipotecaria	9 107 247.45	Obligazioni di cassa	12 000 000.—
Anticipazioni e prestiti fissi senza copertura	27 609 976.19	Totale mezzi	413 784 207.82
Anticipazioni e prestiti fissi con copertura	79 565 838.97	Altre poste del passivo	76 939 471.45
- di cui con garanzia ipotecaria	67 088 513.75	Capitale sociale	27 000 000.—
Crediti in conto corrente e prestiti a enti di diritto pubblico	19 899 884.53	Reserve:	6 000 000.—
Investimenti ipotecari	12 555 500.—	Riserva legale	21 000 000.—
Totale crediti	263 931 337.22	Riserva speciale	840 730.05
Titoli	73 646 759.05	Risparmio	840 730.05
Partecipazioni permanenti	2 750 000.—	Risparmio precedente	840 730.05
Immobili ad uso della banca	11 245 000.—	Altre poste del passivo	76 939 471.45
Altri immobili	3 000 000.—	Capitale sociale	27 000 000.—
Altre poste dell'attivo	7 254 365.62	Reserve:	6 000 000.—
	<u>585 516 778.79</u>	Riserva legale	21 000 000.—
		Riserva speciale	840 730.05
		Risparmio	840 730.05
		Risparmio precedente	840 730.05
		Altre poste del passivo	76 939 471.45
		Capitale sociale	27 000 000.—
		Reserve:	6 000 000.—
		Riserva legale	21 000 000.—
		Riserva speciale	840 730.05
		Risparmio	840 730.05
		Risparmio precedente	840 730.05
		Altre poste del passivo	76 939 471.45
		Capitale sociale	27 000 000.—
		Reserve:	6 000 000.—
		Riserva legale	21 000 000.—
		Riserva speciale	840 730.05
		Risparmio	840 730.05
		Risparmio precedente	840 730.05
		Altre poste del passivo	76 939 471.45
		Capitale sociale	27 000 000.—
		Reserve:	6 000 000.—
		Riserva legale	21 000 000.—
		Riserva speciale	840 730.05
		Risparmio	840 730.05
		Risparmio precedente	840 730.05
		Altre poste del passivo	76 939 471.45
		Capitale sociale	27 000 000.—
		Reserve:	6 000 000.—
		Riserva legale	21 000 000.—
		Riserva speciale	840 730.05
		Risparmio	840 730.05
		Risparmio precedente	840 730.05
		Altre poste del passivo	76 939 471.45
		Capitale sociale	27 000 000.—
		Reserve:	6 000 000.—
		Riserva legale	21 000 000.—
		Riserva speciale	840 730.05
		Risparmio	840 730.05
		Risparmio precedente	840 730.05
		Altre poste del passivo	76 939 471.45
		Capitale sociale	27 000 000.—
		Reserve:	6 000 000.—
		Riserva legale	21 000 000.—
		Riserva speciale	840 730.05
		Risparmio	840 730.05
		Risparmio precedente	840 730.05
		Altre poste del passivo	76 939 471.45
		Capitale sociale	27 000 000.—
		Reserve:	6 000 000.—
		Riserva legale	21 000 000.—
		Riserva speciale	840 730.05
		Risparmio	840 730.05
		Risparmio precedente	840 730.05
		Altre poste del passivo	76 939 471.45
		Capitale sociale	27 000 000.—
		Reserve:	6 000 000.—
		Riserva legale	21 000 000.—
		Riserva speciale	840 730.05
		Risparmio	840 730.05
		Risparmio precedente	840 730.05
		Altre poste del passivo	76 939 471.45
		Capitale sociale	27 000 000.—
		Reserve:	6 000 000.—
		Riserva legale	21 000 000.—
		Riserva speciale	840 730.05
		Risparmio	840 730.05
		Risparmio precedente	840 730.05
		Altre poste del passivo	76 939 471.45
		Capitale sociale	27 000 000.—
		Reserve:	6 000 000.—
		Riserva legale	21 000 000.—
		Riserva speciale	840 730.05
		Risparmio	840 730.05
		Risparmio precedente	840 730.05
		Altre poste del passivo	76 939 471.45
		Capitale sociale	27 000 000.—
		Reserve:	6 000 000.—
		Riserva legale	21 000 000.—
		Riserva speciale	840 730.05
		Risparmio	840 730.05
		Risparmio precedente	840 730.05
		Altre poste del passivo	76 939 471.45
		Capitale sociale	27 000 000.—
		Reserve:	6 000 000.—
		Riserva legale	21 000 000.—
		Riserva speciale	840 730.05
		Risparmio	840 730.05
		Risparmio precedente	840 730.05
		Altre poste del passivo	76 939 471.45
		Capitale sociale	27 000 000.—
		Reserve:	6 000 000.—
		Riserva legale	21 000 000.—
		Riserva speciale	840 730.05
		Risparmio	840 730.05
		Risparmio precedente	840 730.05
		Altre poste del passivo	76 939 471.45
		Capitale sociale	27 000 000.—
		Reserve:	6 000 000.—
		Riserva legale	21 000 000.—
		Riserva speciale	840 730.05
		Risparmio	840 730.05
		Risparmio precedente	840 730.05
		Altre poste del passivo	76 939 471.45
		Capitale sociale	27 000 000.—
		Reserve:	6 000 000.—
		Riserva legale	21 000 000.—
		Riserva speciale	840 730.05
		Risparmio	840 730.05
		Risparmio precedente	840 730.05
		Altre poste del passivo	76 939 471.45
		Capitale sociale	27 000 000.—
		Reserve:	6 000 000.—
		Riserva legale	21 000 000.—
		Riserva speciale	840 730.05
		Risparmio	840 730.05
		Risparmio precedente	840 730.05
		Altre poste del passivo	76 939 471.45
		Capitale sociale	27 000 000.—
		Reserve:	6 000 000.—
		Riserva legale	21 000 000.—
		Riserva speciale	840 730.05
		Risparmio	840 730.05
		Risparmio precedente	840 730.05
		Altre poste del passivo	76 939 471.45
		Capitale sociale	27 000 000.—
		Reserve:	6 000 000.—
		Riserva legale	21 000 000.—
		Riserva speciale	840 730.05
		Risparmio	840 730.05
		Risparmio precedente	840 730.05
		Altre poste del passivo	76 939 471.45
		Capitale sociale	27 000 000.—
		Reserve:	6 000 000.—
		Riserva legale	21 000 000.—
		Riserva speciale	840 730.05
		Risparmio	840 730.05
		Risparmio precedente	840 730.05
		Altre poste del passivo	76 939 471.45
		Capitale sociale	27 000 000.—
		Reserve:	6 000 000.—
		Riserva legale	21 000 000.—
		Riserva speciale	840 730.05
		Risparmio	840 730.05
		Risparmio precedente	840 730.05
		Altre poste del passivo	76 939 471.45
		Capitale sociale	27 000 000.—
		Reserve:	6 000 000.—
		Riserva legale	21 000 000.—
		Riserva speciale	840 730.05
		Risparmio	840 730.05
		Risparmio precedente	840 730.05
		Altre poste del passivo	76 939 471.45
		Capitale sociale	27 000 000.—
		Reserve:	6 000 000.—
		Riserva legale	21 000 000.—
		Riserva speciale	840 730.05
		Risparmio	840 730.05
		Risparmio precedente	840 730.05
		Altre poste del passivo	76 939 471.45
		Capitale sociale	27 000 000.—
		Reserve:	6 000 000.—
		Riserva legale	21 000 000.—
		Riserva speciale	840 730.05
		Risparmio	840 730.05
		Risparmio precedente	840 730.05
		Altre poste del passivo	76 939 471.45
		Capitale sociale	27 000 000.—
		Reserve:	6 000 000.—
		Riserva legale	21 000 000.—
		Riserva speciale	840 730.05
		Risparmio	840 730.05
		Risparmio precedente	840 730.05
		Altre poste del passivo	76 939 471.45
		Capitale sociale	27 000 000.—
		Reserve:	6 000 000.—
		Riserva legale	21 000 000.—
		Riserva speciale	840 730.05
		Risparmio	840 730.05
		Risparmio precedente	840 730.05
		Altre poste del passivo	76 939 471.45
		Capitale sociale	27 000 000.—
		Reserve:	6 000 000.—
		Riserva legale	21 000 000.—
		Riserva speciale	840 730.05
		Risparmio	840 730.05
		Risparmio precedente	840 730.05
		Altre poste del passivo	76 939 471.45
		Capitale sociale	27 000 000.—
		Reserve:	6 000 000.—
		Riserva legale	21 000 000.—
		Riserva speciale	840 730.05
		Risparmio	840 730.05
		Risparmio precedente	840 730.05
		Altre poste del passivo	76 939 471.45
		Capitale sociale	27 000 000.—
		Reserve	

**Ernennung eines Missionschefs**

Der Bundesrat hat ernannt:

Henri Cuennet, gegenwärtig Ständiger Geschäftsträger in Colombo, zum ausserordentlichen und bevollmächtigten Botschafter der Schweiz in der Demokratischen Sozialistischen Republik Sri Lanka und in der Republik der Malediven, mit Sitz in Colombo.

Anlässlich der zunehmenden Wichtigkeit unserer diplomatischen Vertretung in Sri Lanka wurde beschlossen, anstelle eines Ständigen Geschäftsträgers einen Botschafter in Colombo zu ernennen.

**Nomination d'un chef de mission**

Le Conseil fédéral a nommé:

M. Henri Cuennet, actuellement chargé d'affaires en pied à Colombo, en qualité d'ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire de Suisse en République démocratique socialiste de Sri Lanka et en République des Maldives, avec résidence à Colombo.

Etant donné l'importance accrue de notre représentation diplomatique au Sri Lanka, il a été décidé de nommer un ambassadeur à Colombo au lieu d'un chargé d'affaires en pied.

**Bauausschreibung**

Schweizerische Bundesbahnen

Kreisdirektion III

Zürcher S-Bahn, Teilprojekt 5 Stadelhofen  
 Baulos 5.18 Umbau Aufnahmegebäude Bahnhof Stadelhofen  
 BKP 112 Vorbereitungsarbeiten  
 211 Baumeisterarbeiten

Auflage der Pläne und Übernahmebedingungen beim Architekturbüro Arnold Amsler, Stadthausstrasse 51, 8400 Winterthur.

Eingabeformulare sind dort gegen Voranmeldung bis zum 30. Oktober 1987 erhältlich. Versand der Formulare ab 2. November 1987.

Angebote mit der Aufschrift «ZSB-Bahnhof Stadelhofen» sowie der entsprechenden Arbeitsgattung sind der Bauabteilung Kreis III der SBB, 8021 Zürich, bis 30. November 1987 verschlossen einzureichen. Sie bleiben bis 1. März 1988 verbindlich.

Öffnung der Angebote: Donnerstag, 3. Dezember 1987, 10.30 Uhr, im Verwaltungsgebäude (Sihlpost) Zürich, Kasernenstrasse 95, 3. Stock, Zimmer 305. Hierzu haben die beteiligten Unternehmungen und die Geschäftsleitung der Unternehmerverbände Zutritt. (M 421)

**Bauausschreibung**

Schweizerische PTT-Betriebe

Hochbauabteilung

Folgende Arbeiten und Lieferungen werden gemäss Submissionsverordnung des Bundes vom 31. März 1971 zum öffentlichen Wettbewerb ausgeschrieben.

Ort: Stadt Luzern.

Bauvorhaben: Luzern Verwaltungsgebäude FKD.

Beschreibung: Das Projekt umfasst Büro- und Betriebsräume, Zivilschutz- und BSO-Anlagen, Postfiliale, Küche, Personalrestaurant, Einstellhalle mit Tankstelle. Es verteilt sich auf 2 UG, 1 SG, 1 EG und 5 OG mit einem umbauten Raum von m³ 107 400.

Wettbewerbsunterlagen: Wer an einer Submission teilnehmen möchte, wird ersucht, dies bis zum 20. November 1987 unter Angabe des Bauprojektes und der Arbeitsgattung zu melden an:

Gübelin + Rigert, Architekten, Büro LVT, Tribtschenstrasse 62, Postfach 48, 6005 Luzern 12, zu Händen Herrn Schemm.

Der Versand der Wettbewerbsunterlagen erfolgt zum unten vermerkten Zeitpunkt.

Ausführende Arbeiten und Lieferungen:

BKP	Arbeitsgattung	Ungefährer Arbeitsumfang	Voraussichtlicher Versand der Wettbewerbsunterlagen	Voraussichtlicher Beginn der Arbeit
		Bezeichnung	Mass	Menge
211	Baumeisterarbeiten	Bodenplatte und Kelleraussenwände in Sperrbeton (U2 + U1), Stahlbetonskelettbau, - Baustelleneinrichtung - Gerüstungen - Baumeisteraushub - Stahlbetonarbeiten - Beton - Maurerarbeiten - BS- und KS-Wände - Montage der Betonelemente - Stützen - Elemente	m² m³ m³ m² m¹ m²	8 000 1 500 17 000 3 900 1 000 1 550
212.2	Montagebau in Beton (Lieferung der Betonelemente)	Los 1 Schleuderbetonstützen Ø 40 cm 35/35 cm		4. Dezember 1987 Mai 1988
		Los 2 Elemente in Schalung gestellt	m²	150 August 1988
		Los 3 Elemente nachträglich montiert	m²	1 400 Mai 1989
213	Montagebau in Stahl	Stahlstützen Fachwerkträger	kg	56 000 4. Dezember 1987 Juni 1988
23	Elektroanlagen	Hausinstallationen ab NS-Verteilung ohne Beleuchtungskörper, Verteilanlagen und Spezialapparate - Leerrohreanlagen - ganzes Gebäude - Lichtinstallationen - U2, U1, SG - Zivilschutz-, BSO- und KP-Install. Baustellenprovisorien - vorh. Kabel prov. verlegt - vorh. Baustromverteiler u. Hauptverteilung prov. versetzt - vorh. FL prov. montiert	m¹ m² m¹ St. St.	65 000 12 400 3 500 30 500 4. Dezember 1987 Juni 1988 Dezember 1988 Dezember 1988 Juni 1988
24	Heizungs-, Lüftungs-, Klimaanlage	Schutzraum-Inst. inkl. Einlagen 8-Filteranlage 4800 m³/h Filterluftmenge 9600 m³/h Frischluftmenge		4. Dezember 1987 Mai 1988
25	Sanitäranlagen	Kanalisationsanlagen Bodenplatte Guss Geschoss- und Dachentwässerungen Guss Zivilschutz-, BSO- und KP-Installationen - Waschstellen - WC-Anlagen - Duschen - Küche	m¹ m¹ St. St. St. St.	680 920 44 11 5 1 4. Dezember 1987 Mai 1988 Juni 1988 Dezember 1988
272.1	Lieferung Schutzraumbauteile	P-Tore, P und D-Türen P-Deckel Lüftungsaggregat	St. St. St.	18 1 4. Dezember 1987 Juni 1988

Es werden nur Unternehmer oder Arbeitsgemeinschaften berücksichtigt, die sich über die erforderliche Leistungsfähigkeit ausweisen können. Mit der Anmeldung sind deshalb Angaben über Organisation und Personalbestand der Unternehmung sowie Referenzen und gegebenenfalls die Namen der Partner und wichtigsten Unterakkordanten mitzuteilen.

Für die aufgeführten Arbeitsgattungen sind keine weiteren Submissionsanzeigen mehr vorgesehen.

(M 416)

**Bauausschreibung**

Schweizerische Bundesbahnen

Bauabteilung Kreis III

Zürcher S-Bahn, Teilprojekt 5 Stadelhofen  
 Baulos 5.18 Umbau Aufnahmegebäude Bahnhof Stadelhofen  
 BKP 216 Natur- und Kunststeinarbeiten  
 226 Äussere Verputzarbeiten

Auflage der Pläne und Übernahmebedingungen beim Architekturbüro Arnold Amsler, Stadthausstrasse 51, 8400 Winterthur.

Eingabeformulare sind dort gegen Voranmeldung bis zum 30. Oktober 1987 erhältlich. Versand der Formulare ab 2. November 1987.

Angebote mit der Aufschrift «ZSB-Bahnhof Stadelhofen» sowie der entsprechenden Arbeitsgattung sind der Bauabteilung Kreis III der SBB, 8021 Zürich, bis 30. November 1987 verschlossen einzureichen. Sie bleiben bis 1. März 1988 verbindlich.

Öffnung der Angebote: Donnerstag, 3. Dezember 1987, 11 Uhr, im Verwaltungsgebäude (Sihlpost) Zürich, Kasernenstrasse 95, 3. Stock, Zimmer 305. Hierzu haben die beteiligten Unternehmungen und die Geschäftsleitung der Unternehmerverbände Zutritt. (M 418)

**Bauausschreibung**

Schweizerische Bundesbahnen

Bauabteilung Kreis III

Zürcher S-Bahn, Teilprojekt 5 Stadelhofen  
 Baulos 5.18 Umbau Aufnahmegebäude Bahnhof Stadelhofen  
 BKP 221 Fenster, Aussentüren in Holz

Auflage der Pläne und Übernahmebedingungen beim Architekturbüro Arnold Amsler, Stadthausstrasse 51, 8400 Winterthur.

Eingabeformulare sind dort gegen Voranmeldung bis zum 30. Oktober 1987 erhältlich. Versand der Formulare ab 2. November 1987.

Angebote mit der Aufschrift «ZSB-Bahnhof Stadelhofen» sowie der entsprechenden Arbeitsgattung sind der Bauabteilung Kreis III der SBB, 8021 Zürich, bis 30. November 1987 verschlossen einzureichen. Sie bleiben bis 1. März 1988 verbindlich.

Öffnung der Angebote: Donnerstag, 3. Dezember 1987, 11.15 Uhr, im Verwaltungsgebäude (Sihlpost) Zürich, Kasernenstrasse 95, 3. Stock, Zimmer 305. Hierzu haben die beteiligten Unternehmungen und die Geschäftsleitung der Unternehmerverbände Zutritt. (M 420)

**Bauausschreibung**

Schweizerische Bundesbahnen

Bauabteilung Kreis III

Zürcher S-Bahn, Teilprojekt 5 Stadelhofen  
 Baulos 5.18 Umbau Aufnahmegebäude Bahnhof Stadelhofen  
 BKP 222 Spenglerarbeiten  
 223 Blitzschutz  
 224 Bedachungsarbeiten

Auflage der Pläne und Übernahmebedingungen beim Architekturbüro Arnold Amsler, Stadthausstrasse 51, 8400 Winterthur.

Eingabeformulare sind dort gegen Voranmeldung bis zum 30. Oktober 1987 erhältlich. Versand der Formulare ab 2. November 1987.

Angebote mit der Aufschrift «ZSB-Bahnhof Stadelhofen» sowie der entsprechenden Arbeitsgattung sind der Bauabteilung Kreis III der SBB, 8021 Zürich, bis 30. November 1987 verschlossen einzureichen. Sie bleiben bis 1. März 1988 verbindlich.

Öffnung der Angebote: Donnerstag, 3. Dezember 1987, 11.30 Uhr, im Verwaltungsgebäude (Sihlpost) Zürich, Kasernenstrasse 95, 3. Stock, Zimmer 305. Hierzu haben die beteiligten Unternehmungen und die Geschäftsleitung der Unternehmerverbände Zutritt. (M 419)

## The Department of Posts and Telegraphs of the Republic of South Africa

6½%-Anleihe 1973-88 von sFr. 50 000 000.- nominal

(Valorenummer 843127)

Gemäss Ziffer 3a) der Anleihebedingungen sind Rückkäufe am Markt von sFr. 6 800 000.- zum Nennwert oder darunter innert 60 Tagen vor dem 3. Oktober 1987 vorgesehen. Rückkäufe zu den genannten Bedingungen waren jedoch in dieser Zeitspanne nicht möglich.

Nach dem 3. Oktober 1987 verbleiben somit unverändert noch Titel im Nennwert von insgesamt sFr. 41 238 000.- im Umlauf.

Bern, im Oktober 1987

Aus Auftrag:  
BANK VON ERNST & CIE AG

## Skilift Pany AG, Luzern GR

Gemäss Beschluss der Aktionärsversammlung vom 16. Oktober 1987 wird ab 19. Oktober 1987 eine

### Dividende von 5%

ausgeschüttet.

Gegen Einreichung von Coupon Nr. 3 der neuen Aktie zu nom. Fr. 500.- wird pro Aktie eine Dividende von Fr. 25.-, abzüglich 35% Verrechnungssteuer, somit netto Fr. 16.25, ausbezahlt.

Die Verrechnung hat über die Graubündner Kantonalbank in Chur und ihre Niederlassungen zu erfolgen.

Skilift Pany AG

Das **Depostenheft Nr. 97 904/10**, ausgestellt von der Migros Bank, Hauptsitz, 8023 Zürich, mit einem Guthaben von Fr. 1504.10 per 15. Oktober 1987, wird vermisst.

Allfällige Inhaber dieses Heftes werden hiermit aufgefordert, dieses innert drei Monaten, von heute an gerechnet, an den Schaltern der Migros Bank vorzuweisen, widrigenfalls dasselbe als kraftlos erklärt und an dessen Stelle ein neues Heft ausgestellt würde.

Zürich, 15. Oktober 1987

Migros Bank

### Nichtigerklärung

Das **Sparheft Nr. 2.120.326.52** der Kantonalbank von Bern, Spiez, wird vermisst.

Der Gläubiger wird dieses gemäss Art. 90 OR entkräften und über das entsprechende Guthaben verfügen, sofern der Inhaber des Sparheftes dieses nicht innert 3 Monaten der Kantonalbank von Bern, Spiez, vorlegt und sein besseres Recht nachweist.

Kantonalbank von Bern,  
Spiez

### Haushaltungsrechnungen von Unselbständig-erwerbenden im Jahre 1975

Sonderheft Nr. 82 der «Volkswirtschaft»

Letzmal wurde eine Untersuchung ähnlichen Ausmasses über die Lebenshaltung von privaten Haushalten in den Jahren 1936 bis 1942 durchgeführt und 1942 publiziert. Eine ausführliche Berichterstattung über die erweiterte Erhebung im Jahre 1975 ist angesichts der grossen Bedeutung der funktionellen Zusammenhänge zwischen der Ausgabenstruktur der Haushaltungen und den Einkommen, der Haushaltgrösse, der regionalen Zugehörigkeit sowie der beruflichen Stellung des Haushaltsvorstandes sicher gerechtfertigt. Die Fülle an interessanten Informationen dürften den Nischteil des zeitlichen Abstandes zwischen Erhebung und Publikation bei weitem überwiegen.

Der Preis des Einzelheftes beträgt Fr. 26.-. Voreinzahlungen sind erbeten auf Postcheckkonto 30-520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern. Die Bestellung ist auf dem Abschnitt des Einzelheftes eines anzubringen.

### Inserate im SHAB haben Erfolg

**collecta**  
Direkt-Inkasso-System  
mahnen Sie wirksamer!  
Collecta Inkasso Schweiz + International  
Postfach 8035 Zürich, ☎ 01-363 08 11  
Telex 56878 • Telefax 363 63 39

Zu kaufen gesucht:

### EDV FIBU

einsatzbereit, günstige Occasion oder Vortführmodell.

Offerten mit Preisangabe an Postfach 1664, 8048 Zürich.

Folgende **Sparhefte** der Sparkassensache des Amtsbezirks Aarwangen, in Langenthal, werden vermisst:

Nummern:	
1.000.090.09	1.055.066.06
1.003.149.09	1.070.907.10
1.011.156.05	1.076.187.10
1.026.583.10	1.080.618.00
1.030.132.01	1.204.068.01
1.032.955.04	1.503.082.02
1.052.125.09	

Die unbekannteten Inhaber werden hiermit aufgefordert, die Sparhefte innert 30 Tagen, vom Erscheinen dieser Publikation an gerechnet, unserer Hauptkasse an der Jurastrasse, in Langenthal, vorzulegen und sich über den rechtmässigen Besitz auszuweisen, ansonst die Sparhefte kraftlos erklärt werden und über den entsprechenden Gegenwert verfügt wird.

Langenthal, 15. Oktober 1987

# PIRELLI

## Société Internationale Pirelli SA, Bâle

Les actionnaires de notre société sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

le mercredi 4 novembre 1987, à 15 h. 15, au Stadt-Casino, Steinenberg 14, Bâle.

Ordre du jour:

1. Présentation et approbation des comptes, du rapport de gestion de l'exercice 1986/1987 et du rapport des commissaires-vérificateurs.
2. Décharge au conseil d'administration.
3. Affectation du solde bénéficiaire.
4. Augmentation du capital-actions de fr. 290 220 700.- à fr. 296 028 000.- par l'émission de 58 073 actions de fr. 100.- valeur nominale chacune, à l'exclusion du droit de souscription des actionnaires, pour satisfaire les demandes de conversion des emprunts émis.
5. Modification de l'art. 4 al. 1 et de l'art. 13 al. 2 des statuts.
6. Elections.

Le compte de profits et pertes 1986/1987, le bilan au 30 juin 1987, le rapport des commissaires-vérificateurs, le rapport de gestion avec la proposition du conseil d'administration pour l'utilisation du solde bénéficiaire et les propositions du conseil concernant l'augmentation du capital-actions et la modification des statuts sont à la disposition de MM. les actionnaires au siège de la société, St. Jakobs-Strasse 54, Bâle. Le rapport annuel peut aussi être obtenu par l'entremise des banques sous-mentionnées.

Sur le point 5 de l'ordre du jour, seule une assemblée générale représentant au moins la moitié des actions émises peut prendre une décision valable. Si ce quorum n'est pas atteint, ce point devra faire l'objet de délibérations d'une assemblée générale extraordinaire qui se tiendra le même jour au Stadt-Casino, Bâle, immédiatement après la clôture de l'assemblée générale ordinaire.

Les cartes d'admission pour l'assemblée générale, qui seront aussi valables pour l'assemblée générale extraordinaire, pourront être retirées jusqu'au mercredi 28 octobre 1987 inclus, auprès des banques suivantes:

en Suisse: Société de Banque Suisse, Bâle } et de toutes leurs  
Crédit Suisse, Zurich } succursales en Suisse  
A. Sarasin & Cie, Bâle et Zurich  
Pictet & Cie, Genève

en France: MM. Lazard Frères & Cie, Paris

ou bien auprès du siège de la société, moyennant dépôt des actions ou contre présentation d'une attestation bancaire garantissant que les actions ont été déposées auprès d'une banque. Les actions doivent demeurer en dépôt jusqu'au lendemain de l'assemblée générale.

Bâle, 21 octobre 1987

Le président du conseil d'administration:  
A. E. Sarasin

## Monte-Pente de Corbetta SA Châtel-St-Denis

Les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

pour le samedi 14 novembre 1987, à 11 h., au Buffet de la Gare, à Châtel-St-Denis.

Tractanda statutaire.

Le bilan et comptes de pertes et profits, ainsi que le rapport des contrôleurs, seront à disposition des actionnaires 10 jours avant l'assemblée.

Les cartes d'admission seront délivrées jusqu'au 12 novembre au plus tard, auprès de la Banque Populaire Suisse et de la Banque de l'Etat de Fribourg, agences de Châtel-St-Denis, sur présentation des titres ou d'un certificat de dépôt.

Le conseil d'administration

Für dass d EDV-Yführig  
nid zum Duurzuestand wird:

# EDP

EDP Support AG  
Bahnstrasse 25, 8603 Schwerzenbach bei Zürich, Tel. 01-825 28 80  
Brunnmatthstrasse 40, 3007 Bern, Tel. 031-26 16 46  
Zukunftskompatible EDV-Lösungen  
für Handelsfirmen, Treuhänder und Immobilienverwaltungen

Achtung: Eine gute EDV-Lösung muss sorgfältig auf Ihren Betrieb abgestimmt sein und bedingt eine gründliche und konsequente Einführung.

Wettbewerb!

Wir sammeln und honorieren träge «EDV-Sprüche». Wir freuen uns auf Ihre Einsendung. Natürlich senden wir Ihnen auch gerne unsere Dokumentation.

Mein Spruch lautet:

Dokumentation an Adresse: